

Фотографические изображения медицинского изделия

Монитор пациента CARESCAPE Canvas, варианты исполнения Canvas 1000, Canvas Smart Display, с принадлежностями

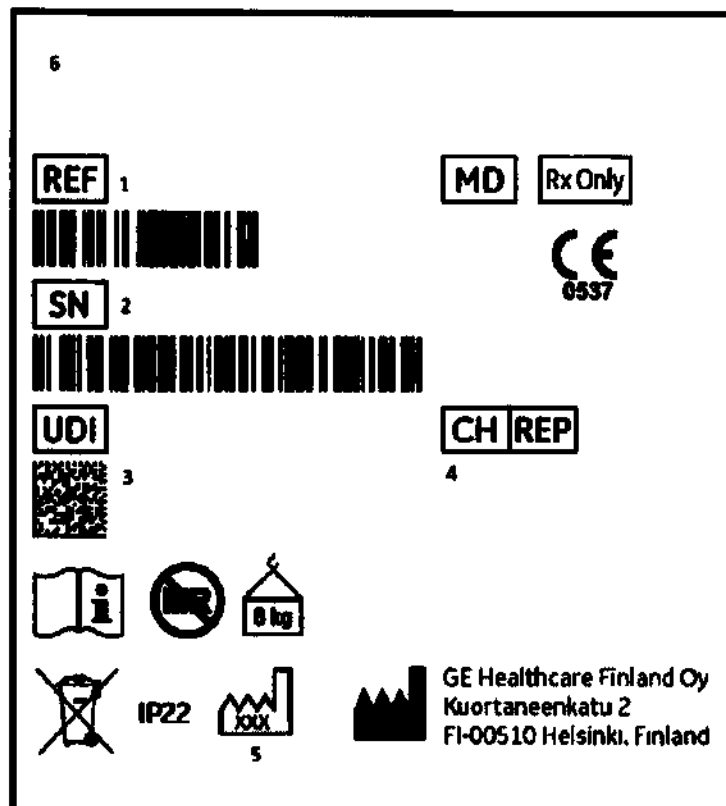
«УТВЕРЖДАЮ»

Директор департамента
регистрации и сертификации, Россия и СНГ
ООО «ДжиИ Хэлскеа»



А.П. Харитонова

«21» июля 2024 г.



1	Заводской номер
2	Серийный номер
3	UDI
4	Представитель в Китае
5	Дата производства
6	Модель изделия

Пример системного лейбла



Монитор пациента CARESCAPE Canvas, вариант исполнения Canvas 1000: корпус монитора

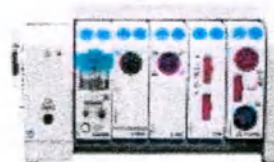


Монитор пациента CARESCAPE, вариант исполнения Canvas Smart Display: корпус монитора

Монитор CARESCAPE Canvas™ 1000 и CARESCAPE Canvas™ Smart дисплей

Руководство пользователя

Программное обеспечение CARESCAPE версии 3 (3.3)



Редакция 1
5697478-28
Russian/Русский
© 2022 General Electric Company
Все права защищены.
2022-03-11

CARESCAPE Canvas™ 1000 и CARESCAPE Canvas™ Smart дисплей

Дополнительное справочное руководство

Программное обеспечение CARESCAPE, версия 3 (3.3)



Редакция 2
5697478-28
Russian/Русский
© 2022 General Electric Company
Все права защищены.
2022-11-18

Программное обеспечение CARESCAPE™, версия 3 (3.3)

Дополнение о совместимости программного обеспечения для монитора

Russian/Русский

Редакция 2

5697484-28

2023-03-13

© 2022, 2023 General Electric Company. Все права защищены.

Все технические характеристики могут быть изменены без уведомления.



Назначение настоящего дополнения

Этот документ дополняет руководство пользователя мониторов CARESCAPE Canvas™.

Совместимость

Устройства и их версии, не упоминаемые в данном руководстве, не поддерживаются, и их не следует использовать совместно с мониторами.

Устройства и версии, указанные только в качестве поддерживаемых, обращайтесь к их первоначальному пользователю и технической документации.

Совместимость с платформой сбора данных

Система совместима с CARESCAPE™ ONE с программным обеспечением версии 3.2.

Система поддерживает следующие устройства:

- CARESCAPE™ ONE с программным обеспечением версии 3.0

Дополнительную информацию см. в руководствах по эксплуатации CARESCAPE™ ONE.

Совместимость с модулем сбора данных

Идентичные модули сбора данных

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

БЕЗОПАСНОСТЬ ПАЦИЕНТА. Не используйте одинаковые модули сбора данных или модули, которые направляют результаты измерения в один и тот же канал или окно параметров. Если такие модули были подключены, удалите модуль, который был подсоединен последним. Также можно снять оба модуля и через пять секунд подключить новый модуль. В некоторых случаях использование идентичных модулей может привести к ошибочной интерпретации и, следовательно, поставить под угрозу безопасность пациента.

CARESCAPE Canvas™ 1000 и CARESCAPE Canvas™ Smart дисплей

Расходные материалы и принадлежности Russian/Русский

Редакция 2

5697483-28

2023-03-06

© 2022, 2023 General Electric Company. Все права сохранены.

Все технические характеристики могут быть изменены без уведомления.



О перечне

В приложении приводятся принадлежности и аксессуары, которые утверждены, указаны и доступны для использования с мониторами CARESCAPE Canvas 1000 и CARESCAPE Canvas Smart дисплей. Данное приложение должно использоваться вместе с руководством пользователя мониторов CARESCAPE Canvas.

В следующих разделах обозначение «совместимые принадлежности» относится к принадлежностям, которые совместимы с системой и проверены на соответствие требованиям последних стандартов. Поддерживаемые принадлежности — это принадлежности, совместимые с системой, которые не были проверены на соответствие требованиям последних стандартов.

Для обеспечения безопасности пациентов следует пользоваться только теми источниками питания и принадлежностями, которые перечислены в данном документе, в инструкциях по эксплуатации пакета CARESCAPE Parameter, либо рекомендованы GE.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

БЕЗОПАСНОСТЬ ПАЦИЕНТА. При использовании каких-либо материалов или аксессуаров обязательно ознакомьтесь с правилами их применения во избежание любых рисков для пациента. Более подробные инструкции и информацию о расходных материалах и принадлежностях смотрите в соответствующих инструкциях по эксплуатации.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ДЕФИБРИЛЛЯТОРОМ. Входы для сигналов от пациента помечены надписями Type CF и Type BF. Прикладываемые электроды защищены от повреждения, связанного с напряжением дефибрилляции. Чтобы гарантировать должную защиту от разряда дефибриллятора, следует использовать только рекомендованные кабели и провода отведений.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

БЕЗОПАСНОСТЬ ПАЦИЕНТА. Используйте только рекомендованные принадлежности, крепления, защищенные от воздействия дефибриллятора кабели и инвазивные датчики давления. Перечень разрешенных к применению принадлежностей смотрите в дополнительном справочном руководстве.

CARESCAPE Canvas patient monitors, designs Canvas 1000, Canvas Smart Display, with accessories

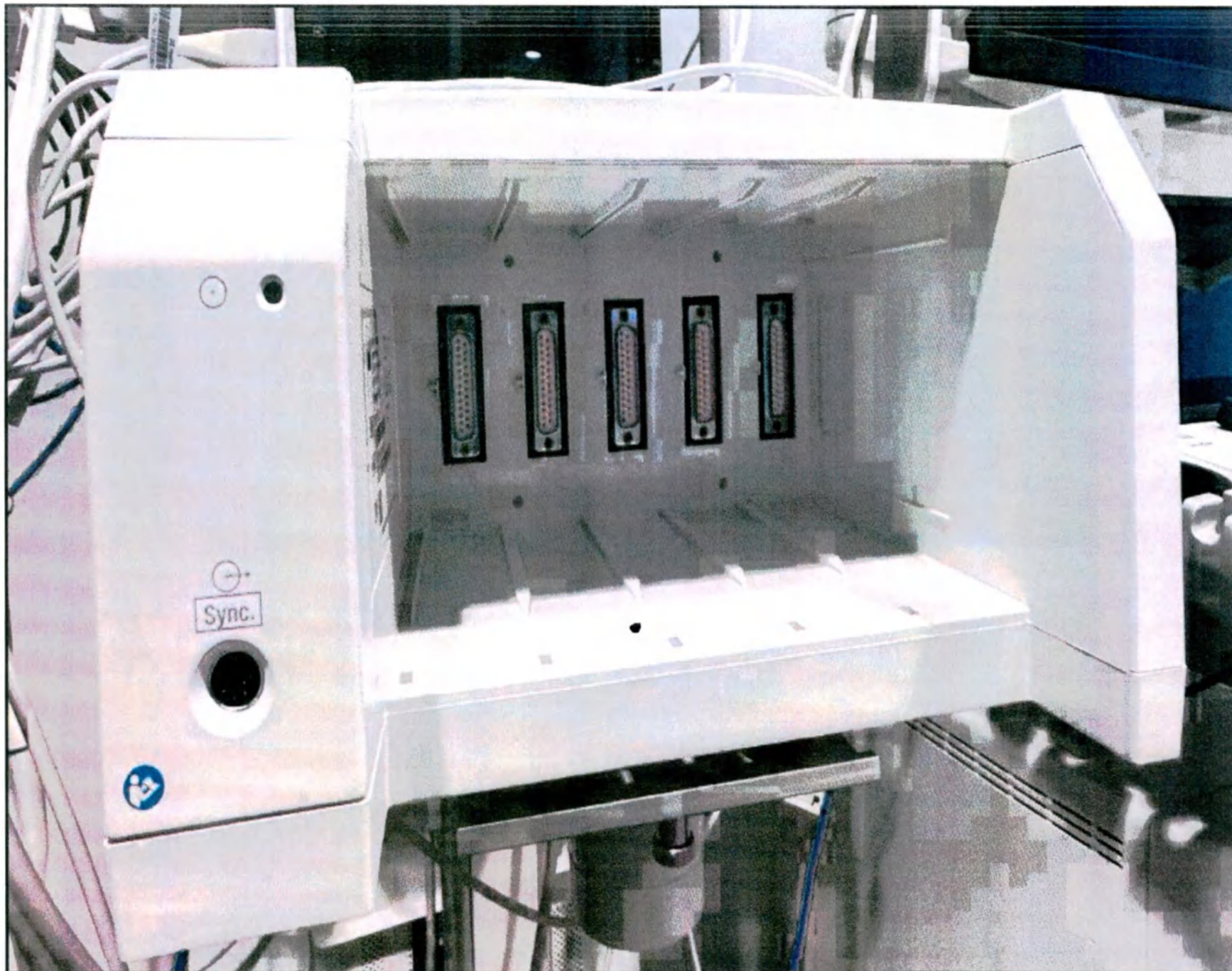
Монитор пациента CARESCAPE Canvas, варианты исполнения Canvas 1000, Canvas Smart Display, с принадлежностями

Addendum to user manual for Russian Federation

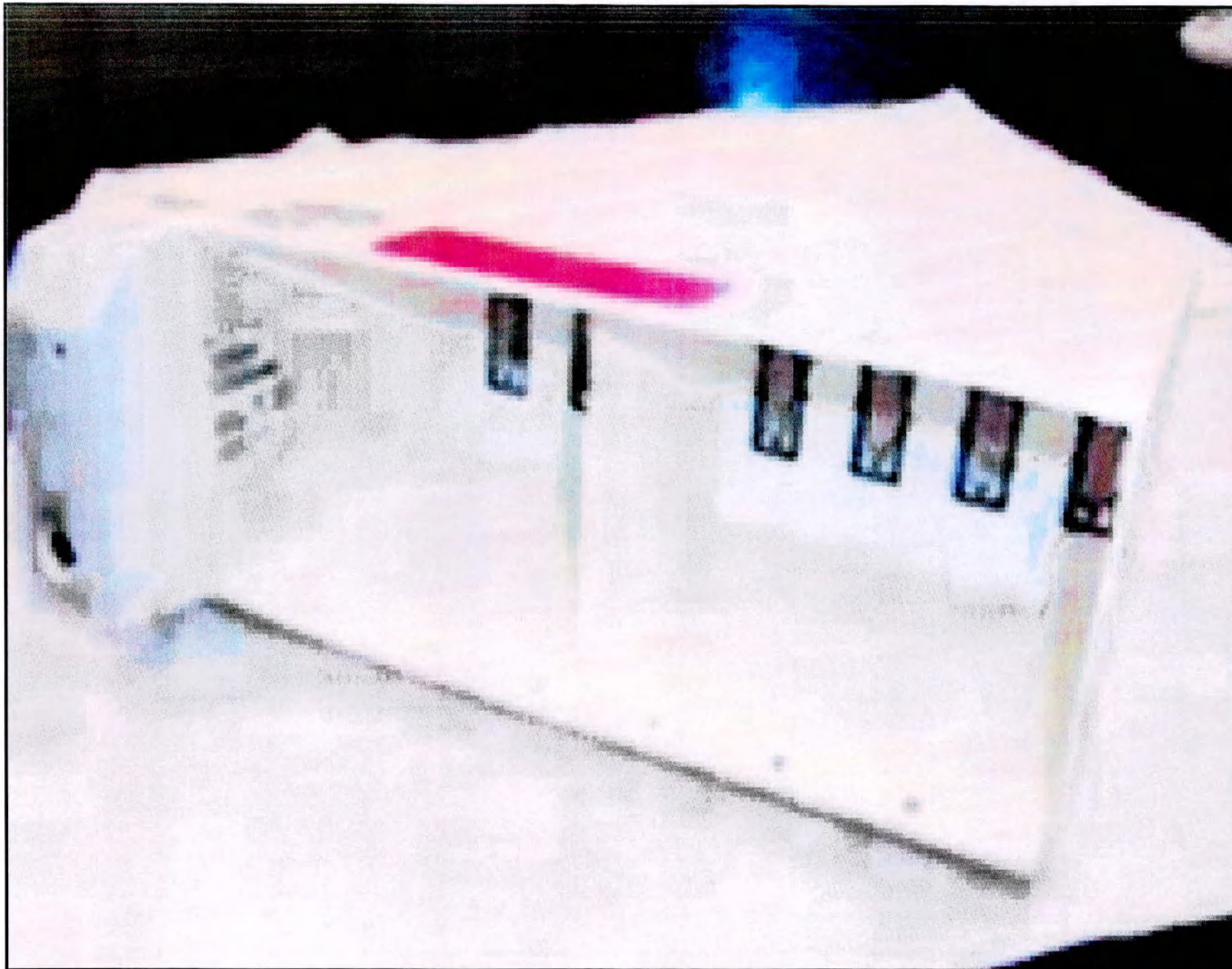
Приложение к руководству пользователя для Российской Федерации



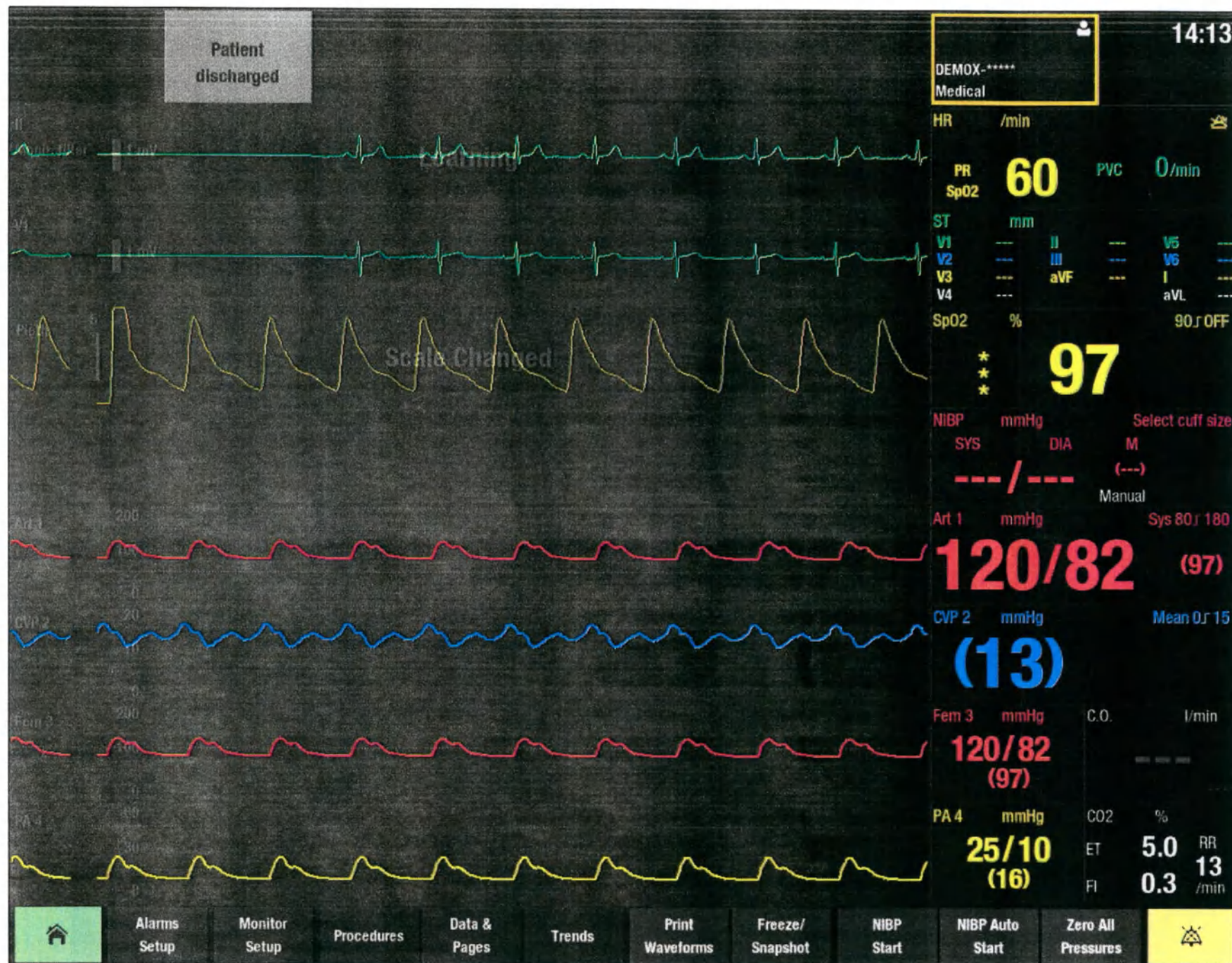
Рама для модулей (на 2 или 5 или 7 слотов)



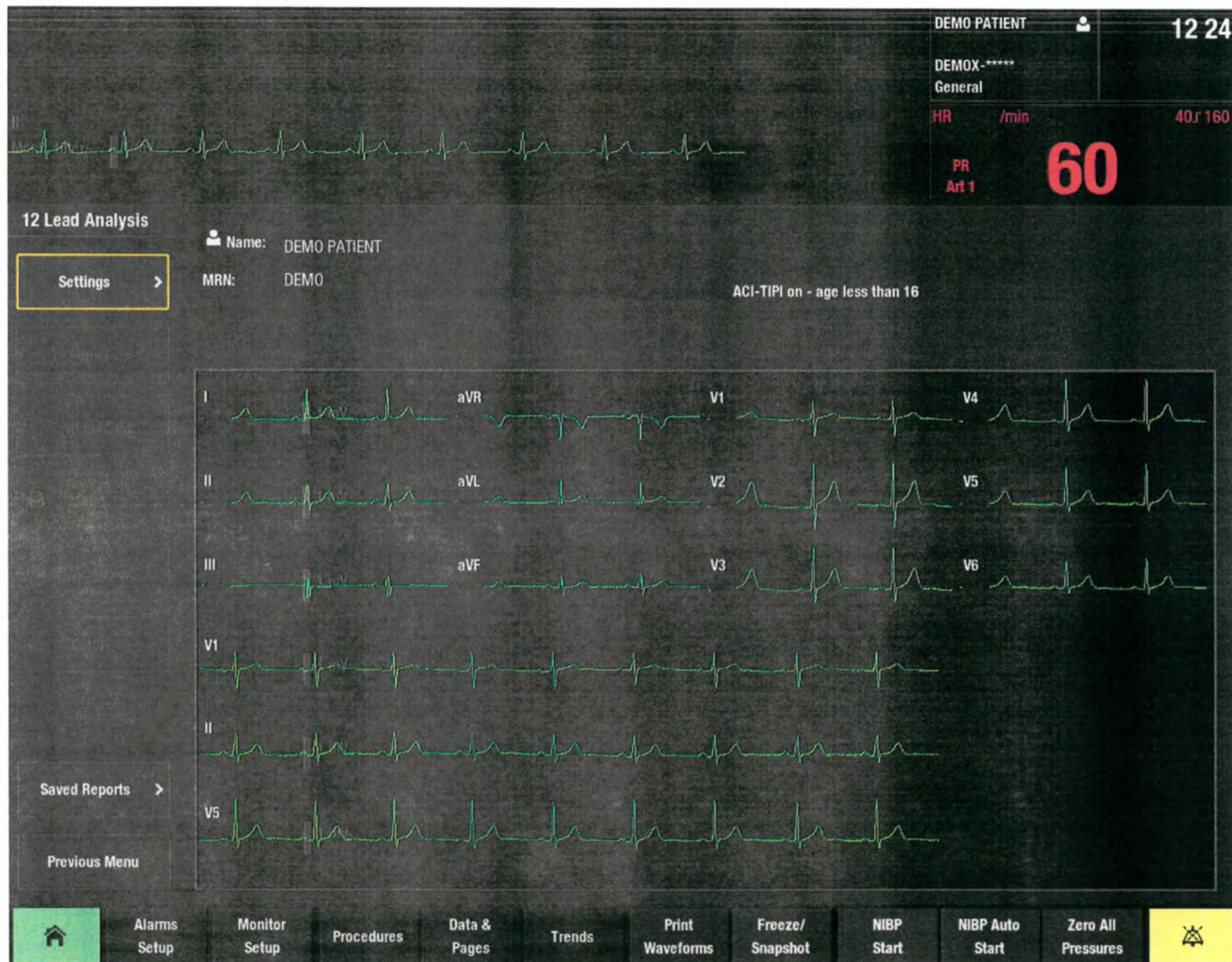
Рама для модулей (на 2 или 5 или 7 слотов)



Рама для модулей (на 2 или 5 или 7 слотов)



Программное обеспечение основное



Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное

Gases	%	Mod (A)	FiO2 18 OFF
	02	N2O	Sev
ET	35	57	1.2
FI	40	58	1.4

Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное

Calculations

Hemo

Oxy

Vent

View

Edit Input

Trend

07 June, 2024, 12:27

Input Parameters

C.O.	---	l/min
HR	60	/min
Art 1 mean	97	mmHg
CVP 2	13	mmHg
PA 4 mean	16	mmHg
PCWP	---	mmHg
PEEPtot	0	cmH2O
BSA	---	m2

Calculated Parameters

C.I.	---	l/min/m2
SVI	---	ml/m2
SVRI	---	dyne*s*m2/cm5
PVRI	---	dyne*s*m2/cm5
LVSWI	---	g*m/m2
RVSWI	---	g*m/m2
LCWI	---	kg*m/m2/min
RCWI	---	kg*m/m2/min

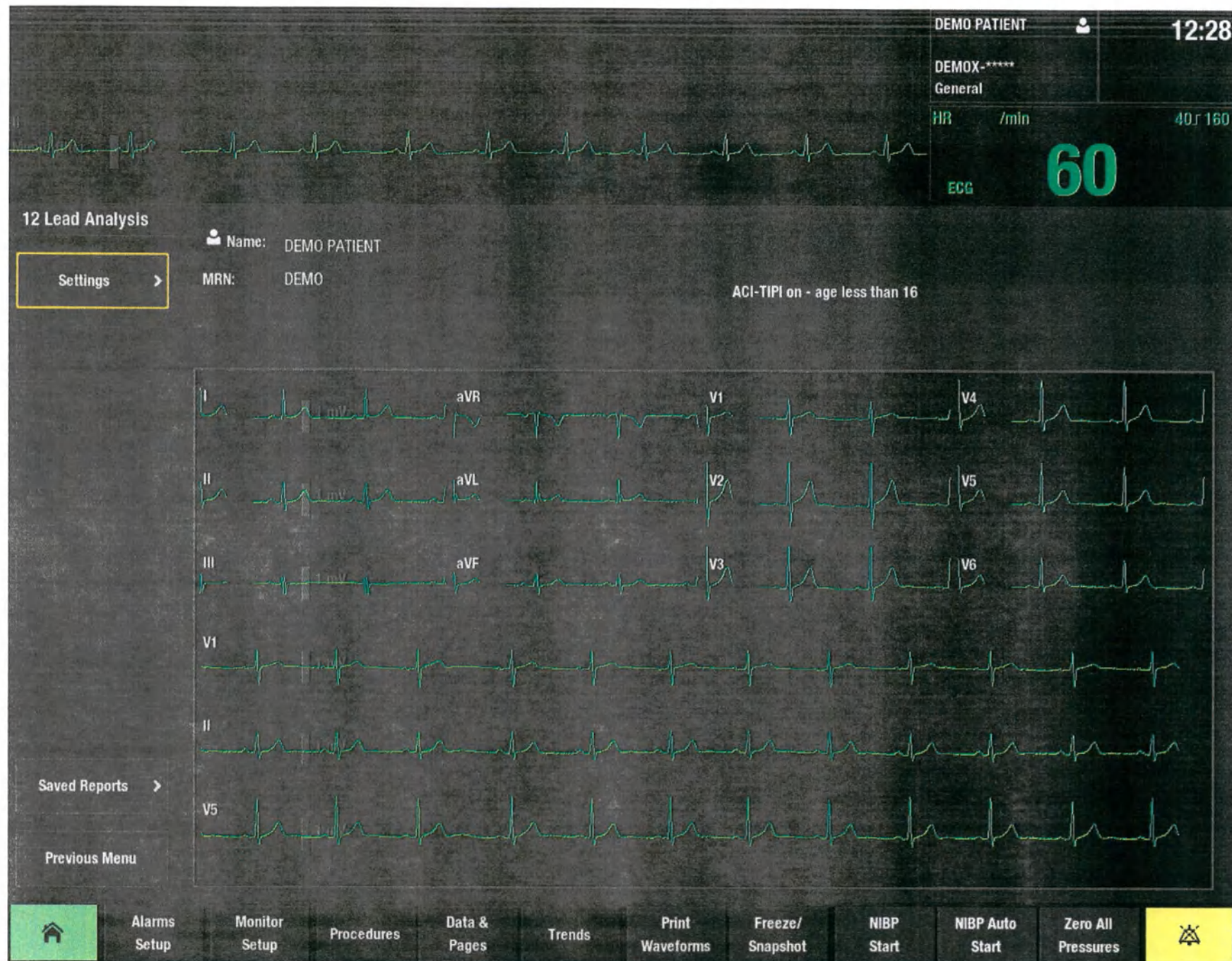
☒ Indexed

Save

Saving will add the calculations to trends.

Previous Menu

Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное

Drug Calculations

Calculator

Titration Table

Drug Name

Amrinone

Additional Drug >

Patient's Weight
kg

80

Dose
mcg/kg/min

7.5

Solution Volume
ml

500

Infusion Rate
ml/h

36

Drug Amount
mg

500

Infusion Time

13h 53min

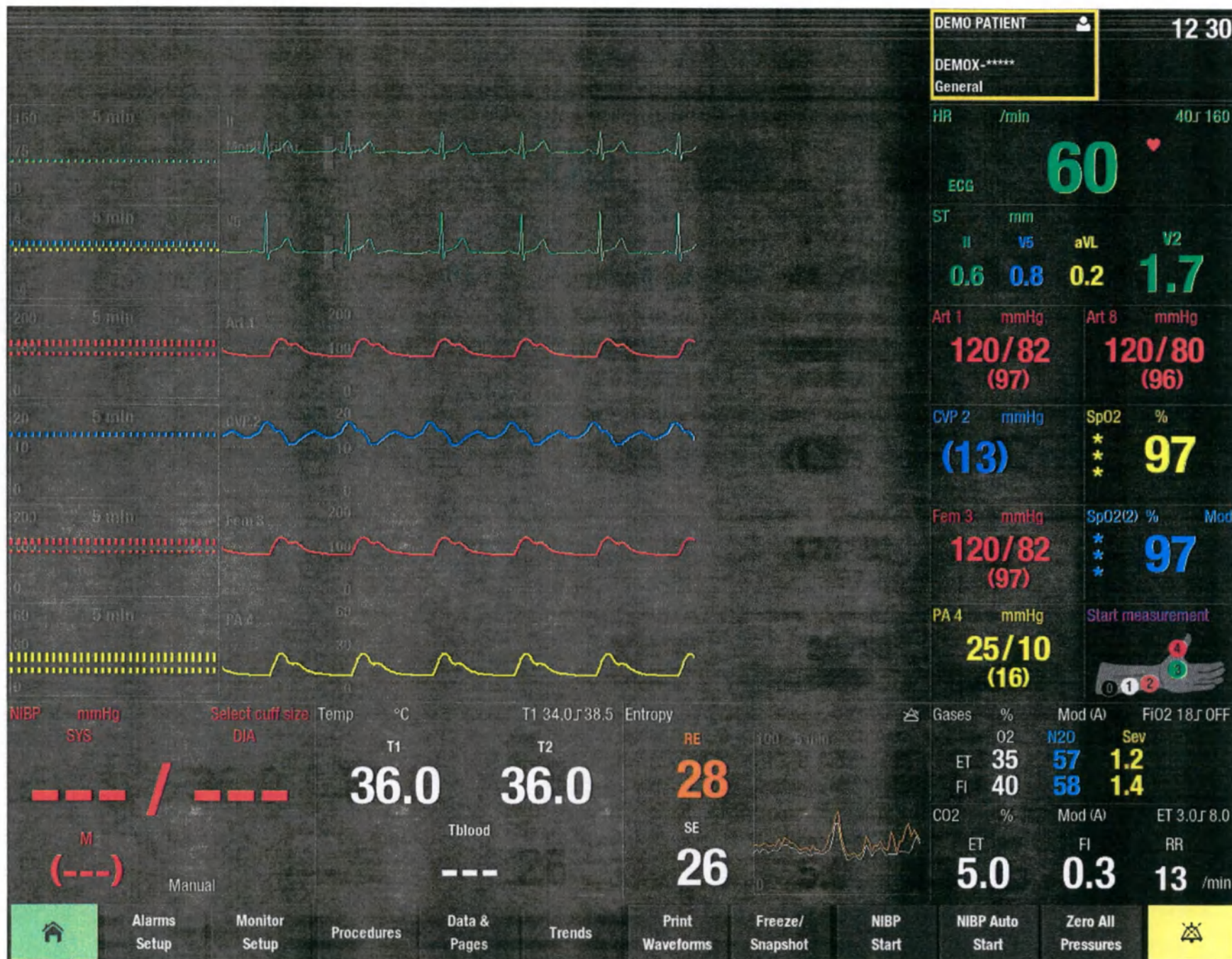
Concentration
mg/ml

1

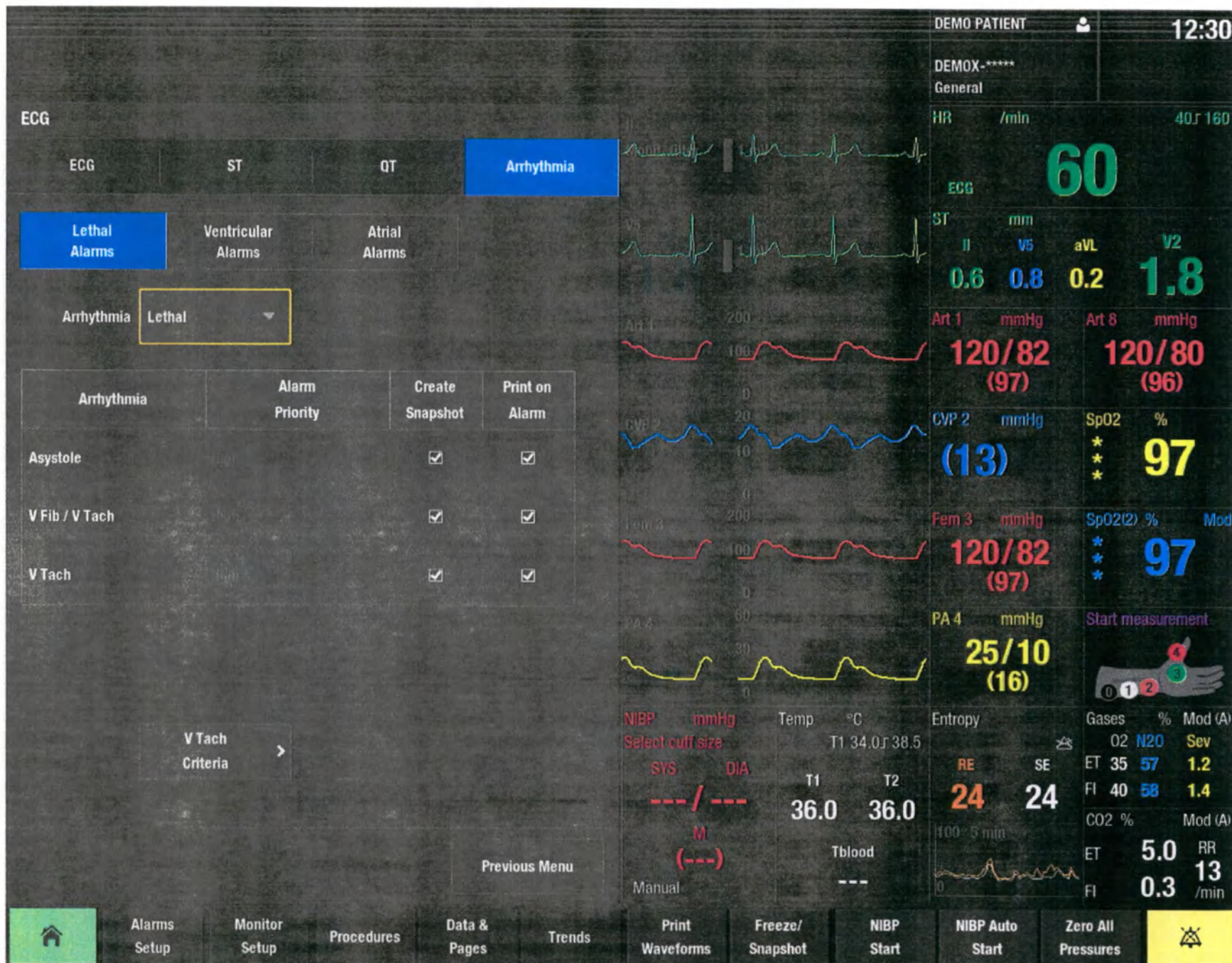
Print

Previous Menu

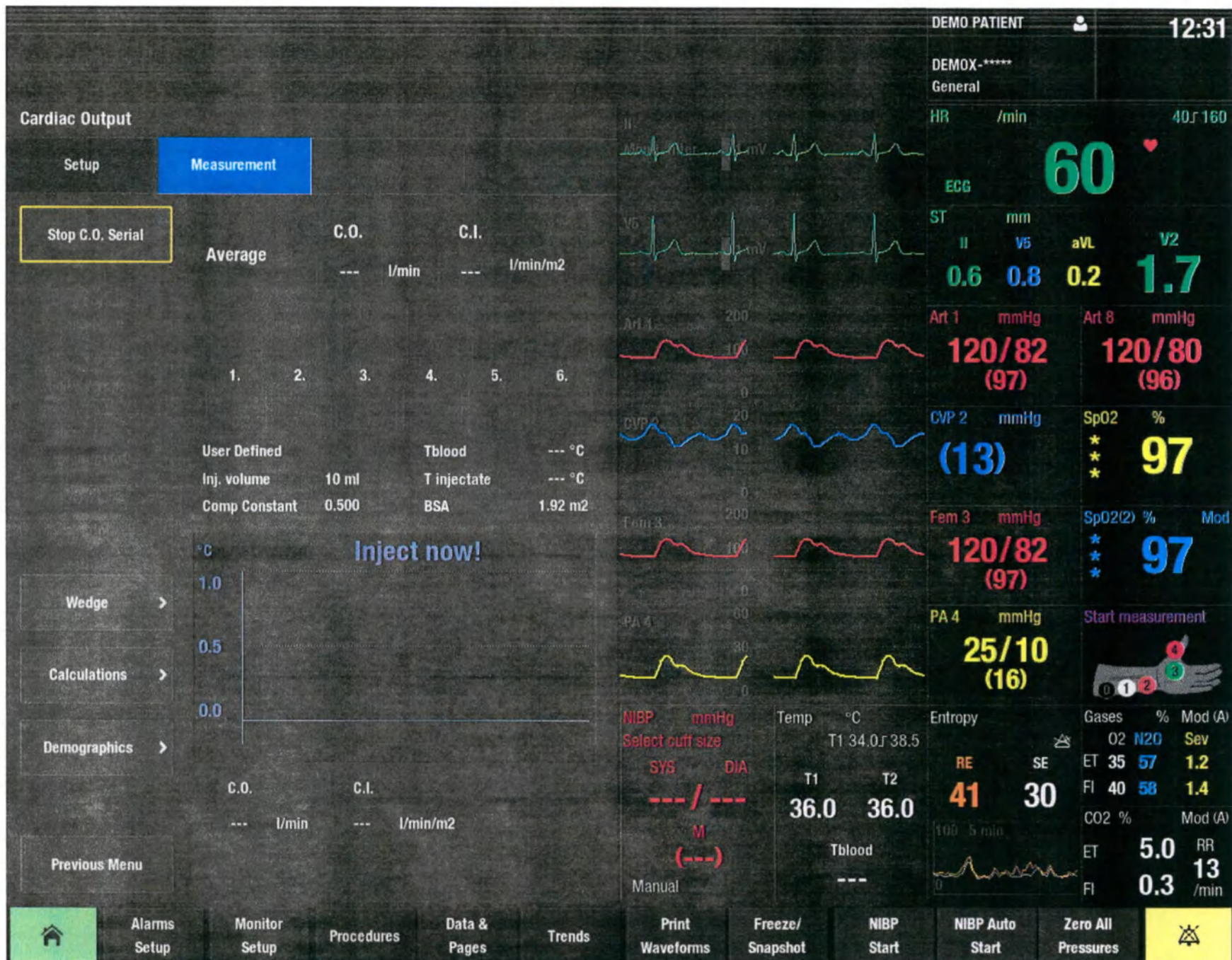
Программное обеспечение дополнительное



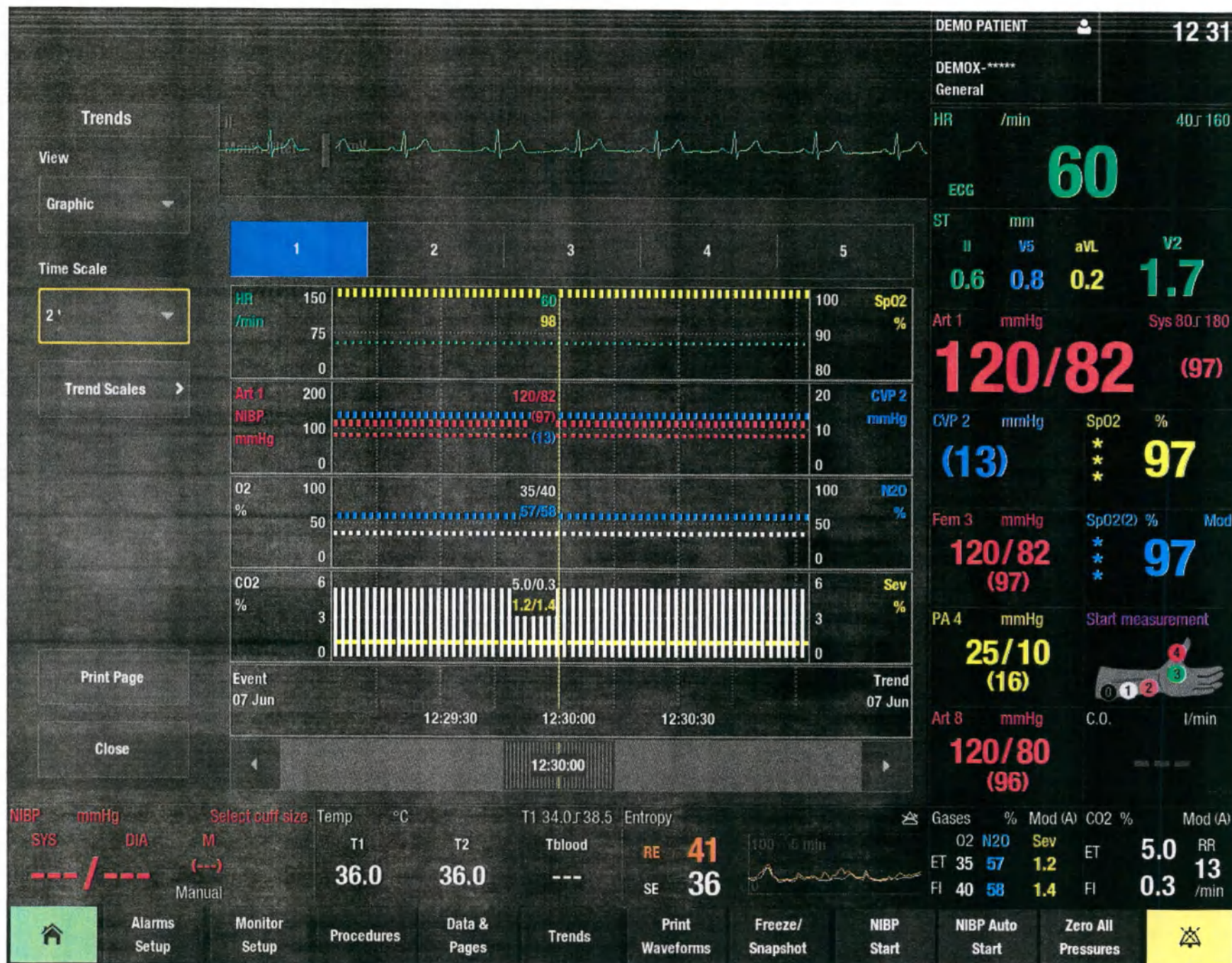
Программное обеспечение дополнительное



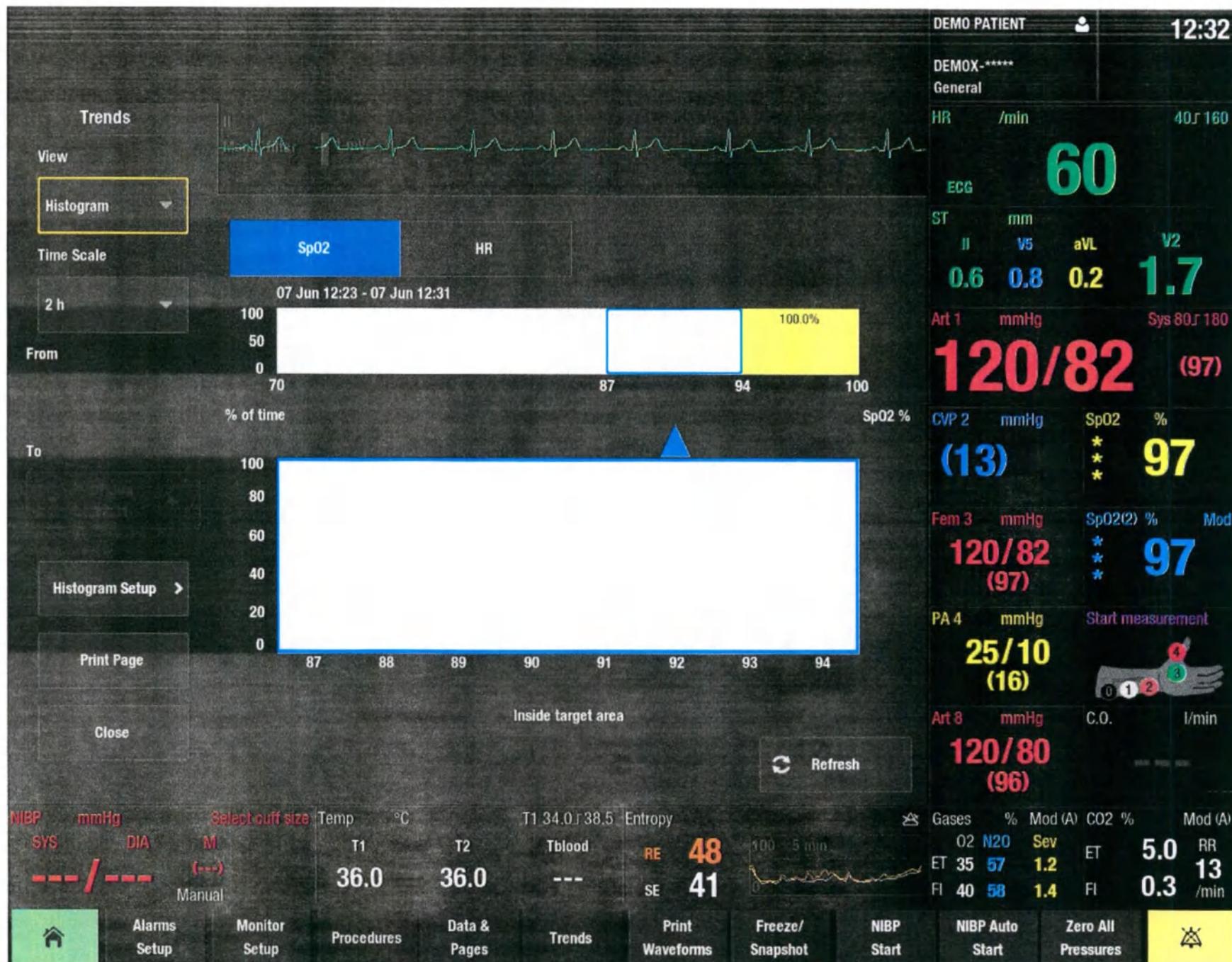
Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное



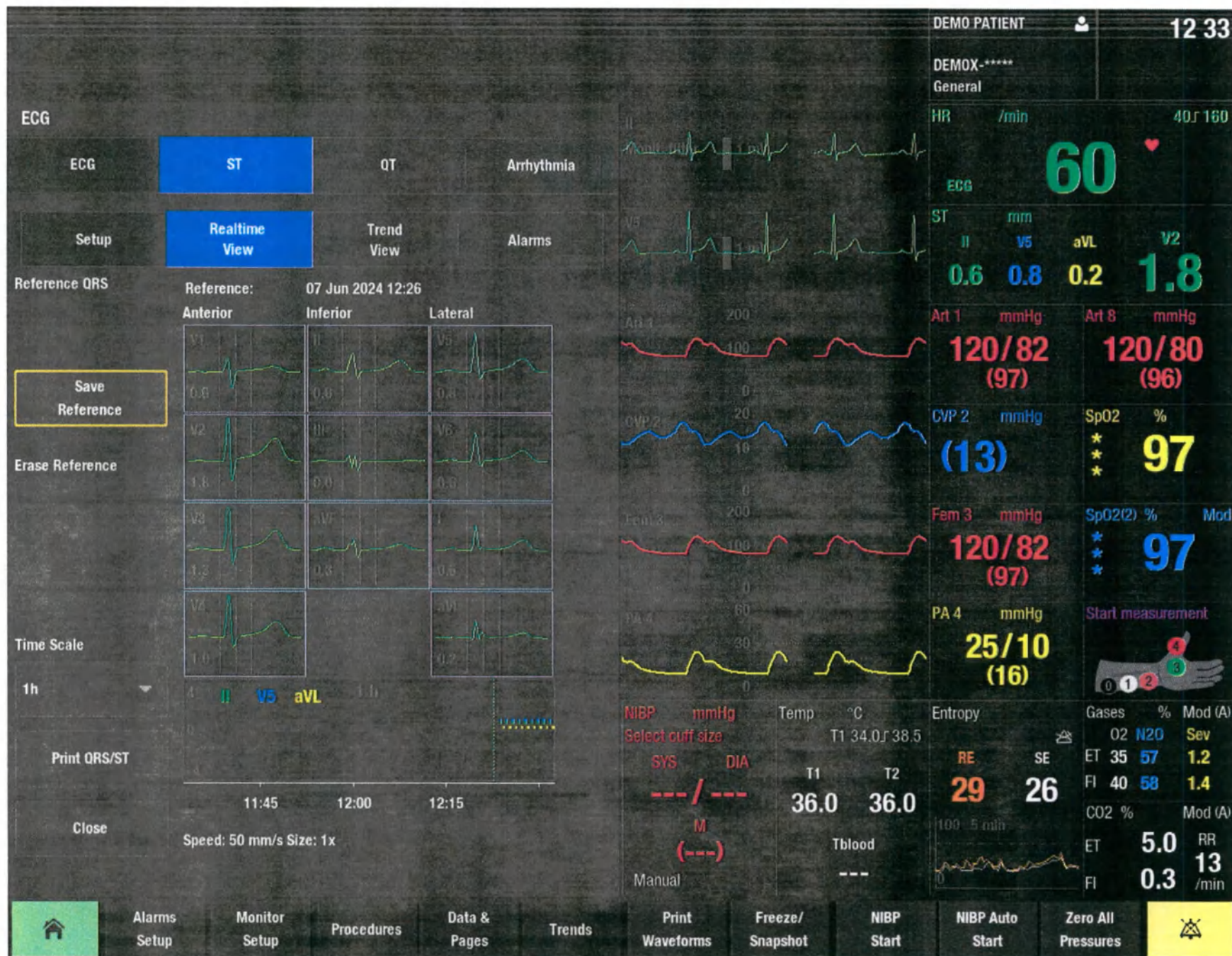
Программное обеспечение дополнительное



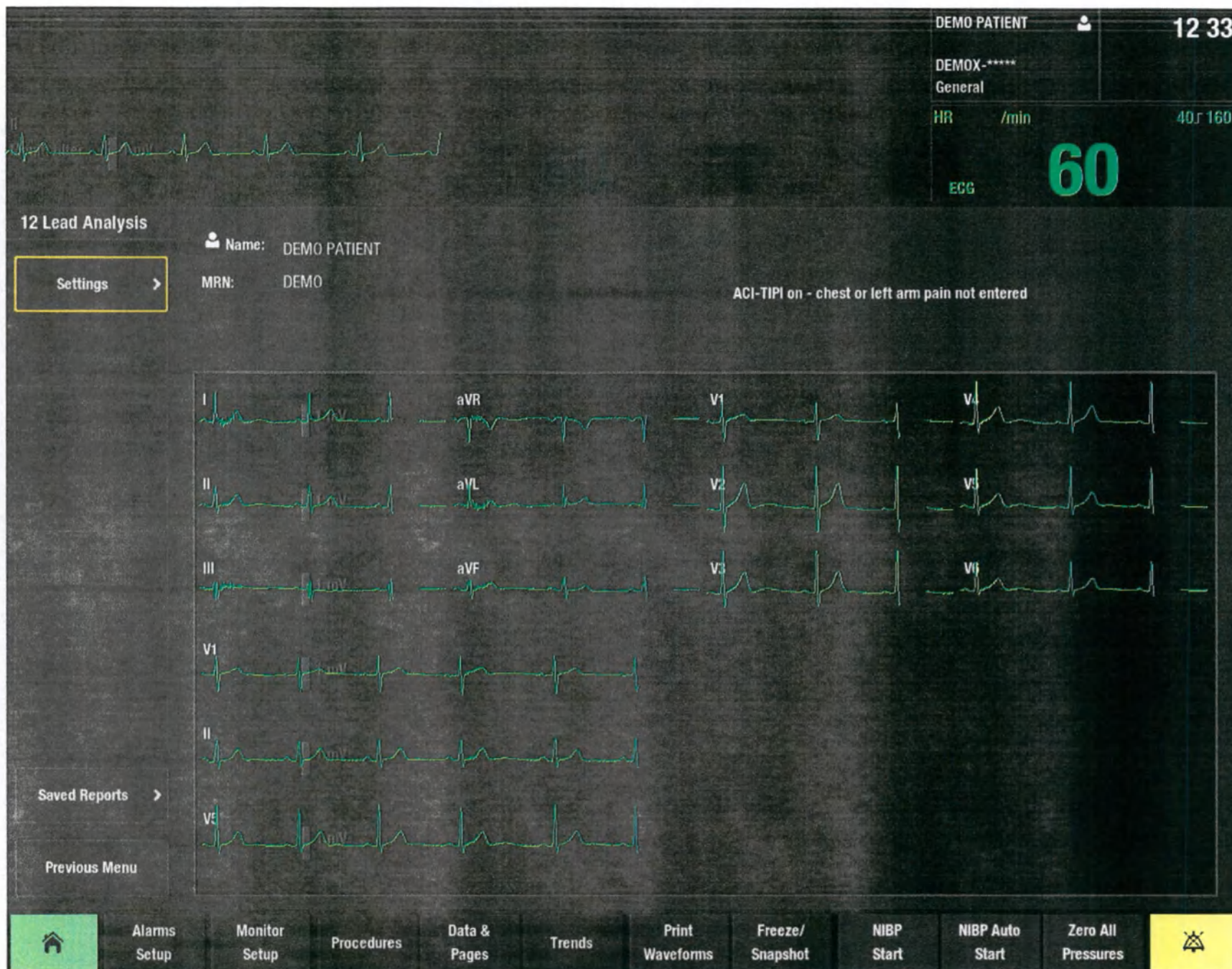
Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное



Программное обеспечение дополнительное

Spirometry & Gas Exchange

Setup

Loops

Paw
Alarms

MV/Vent
Alarms

☒ Paw-Vol Loop

☐ Flow-Vol Loop

Save Loop

Reference Loop

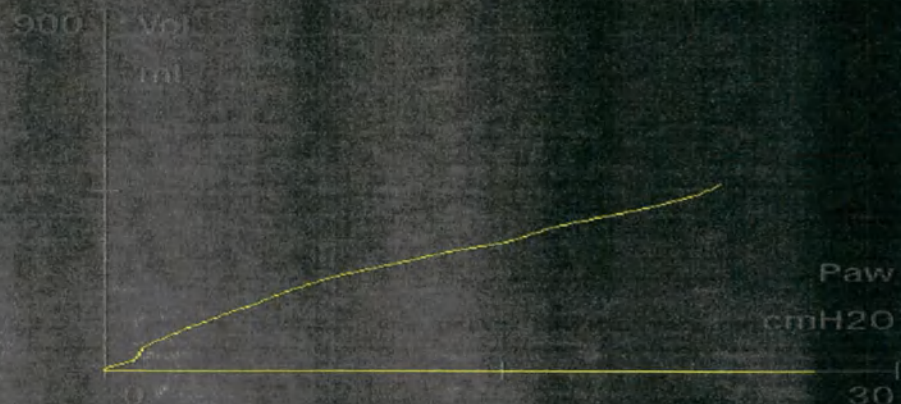
Erase Loop

Print Loop

Previous Menu

Paw-Vol

Adult



Ppeak **25**

Pplat **27**

Pmean **9**

PEEPtot **0**

cmH2O

TVinsp **567** ml

TVexp **484** ml

MVinsp **5.0** l/min

MVexp **4.0** l/min

I:E **1 : 2.0**

Compl **17** ml/cmH2O

Raw **10** cmH2O/l/s

Программное обеспечение дополнительное

SPI

28

5 min



Программное обеспечение дополнительное



Модуль измерения гемодинамики



Модуль транспортный



Модуль мониторинга капнометрии



Модуль мониторинга капнометрии для транспортного модуля



Модуль респираторный E-sCAiO



Модуль респираторный E-sCOV



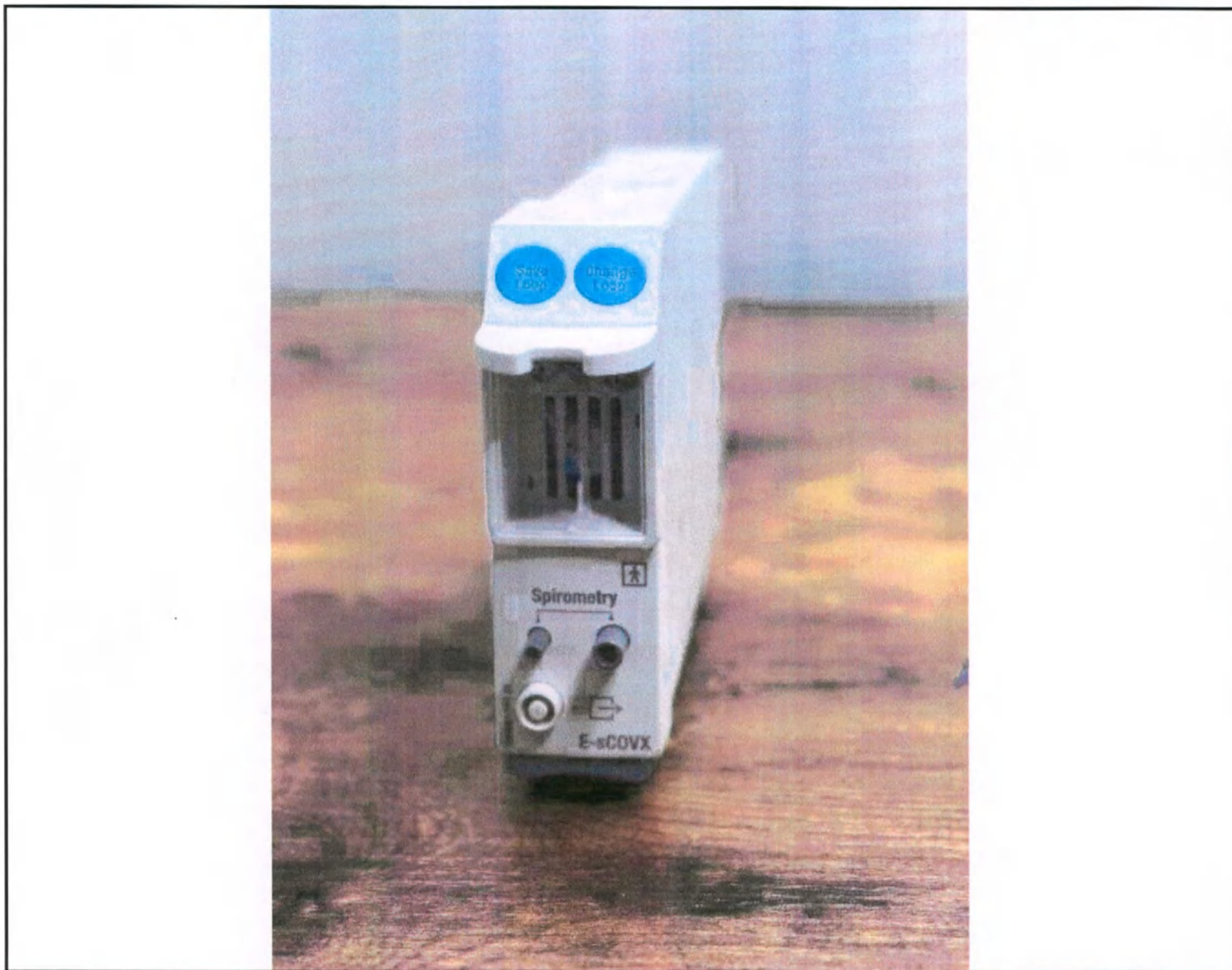
Модуль респираторный E-sCAiO



Модуль респираторный E-sCAiOV



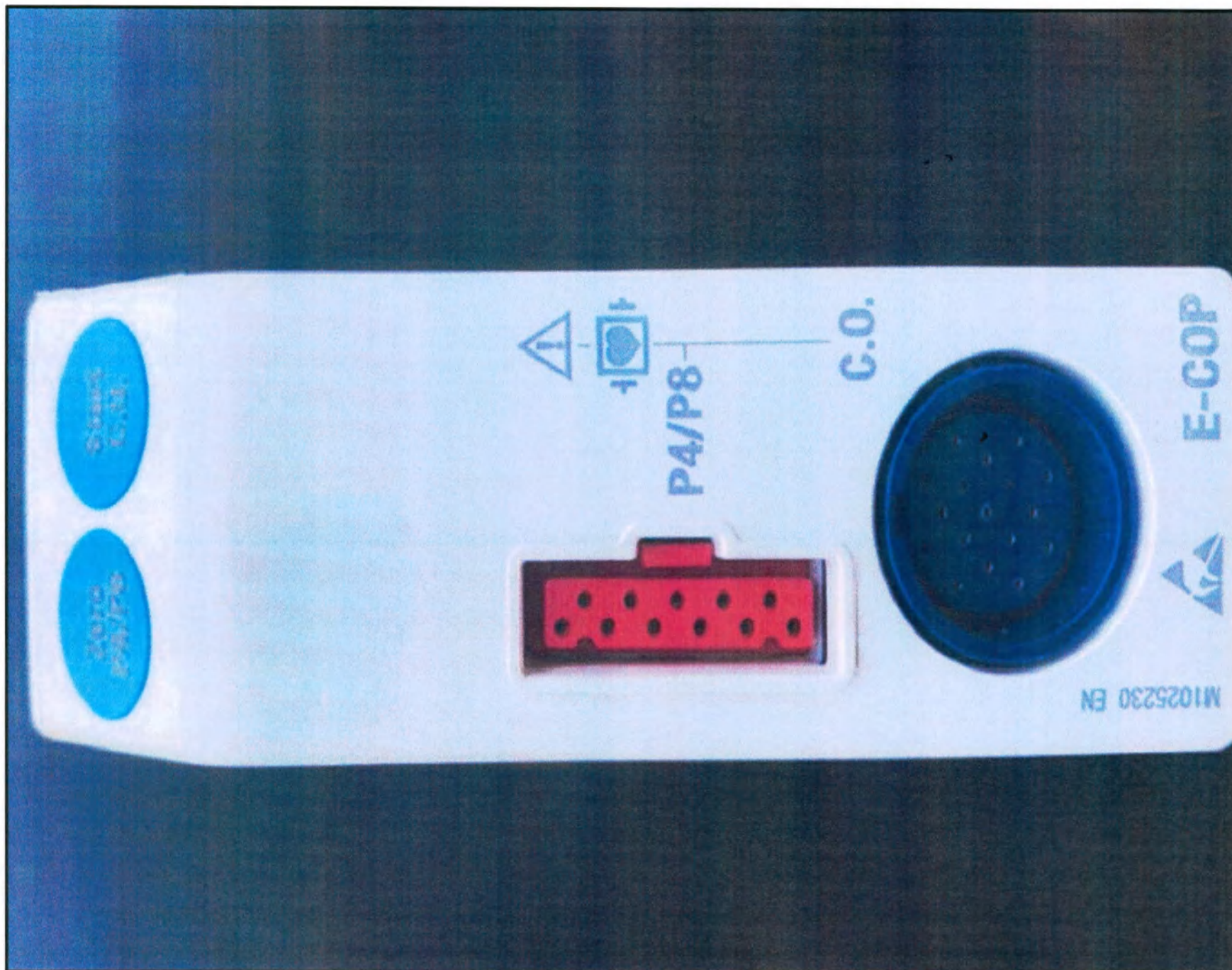
Модуль респираторный E-sCAiOVX



Модуль респираторный E-sCOVX



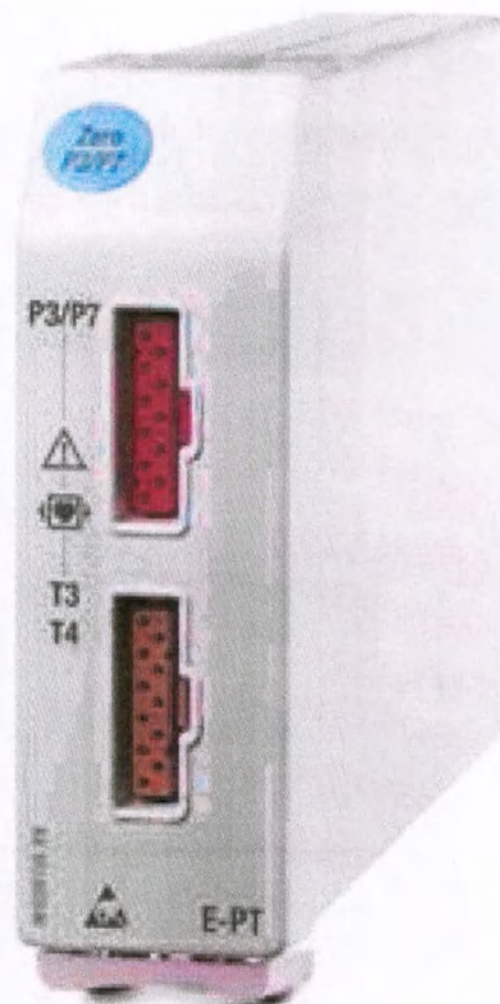
Модуль респираторный E-sCO



Модуль мониторинга сердечного выброса и инвазивного давления E-COP



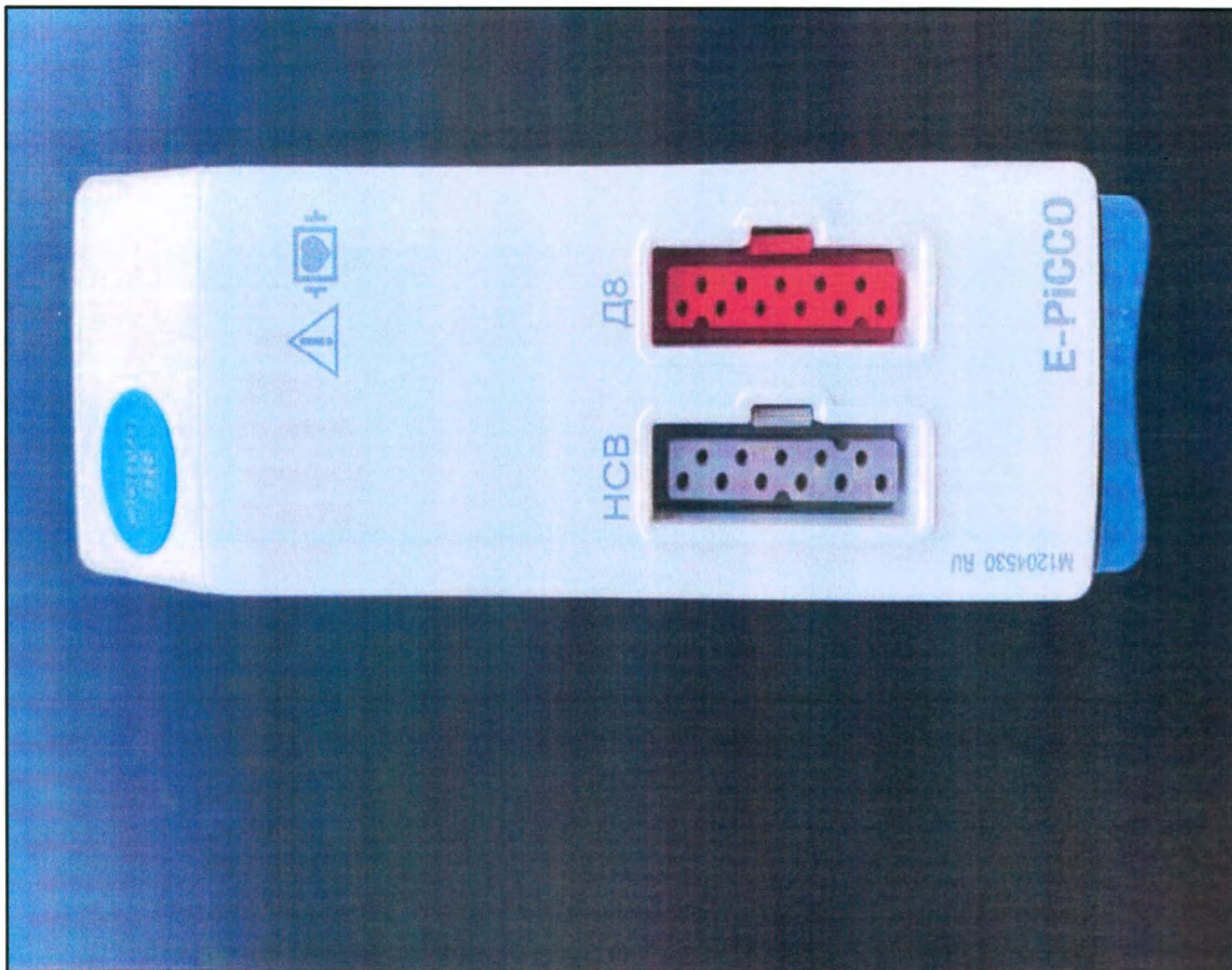
Модуль мониторинга давления Е-РР



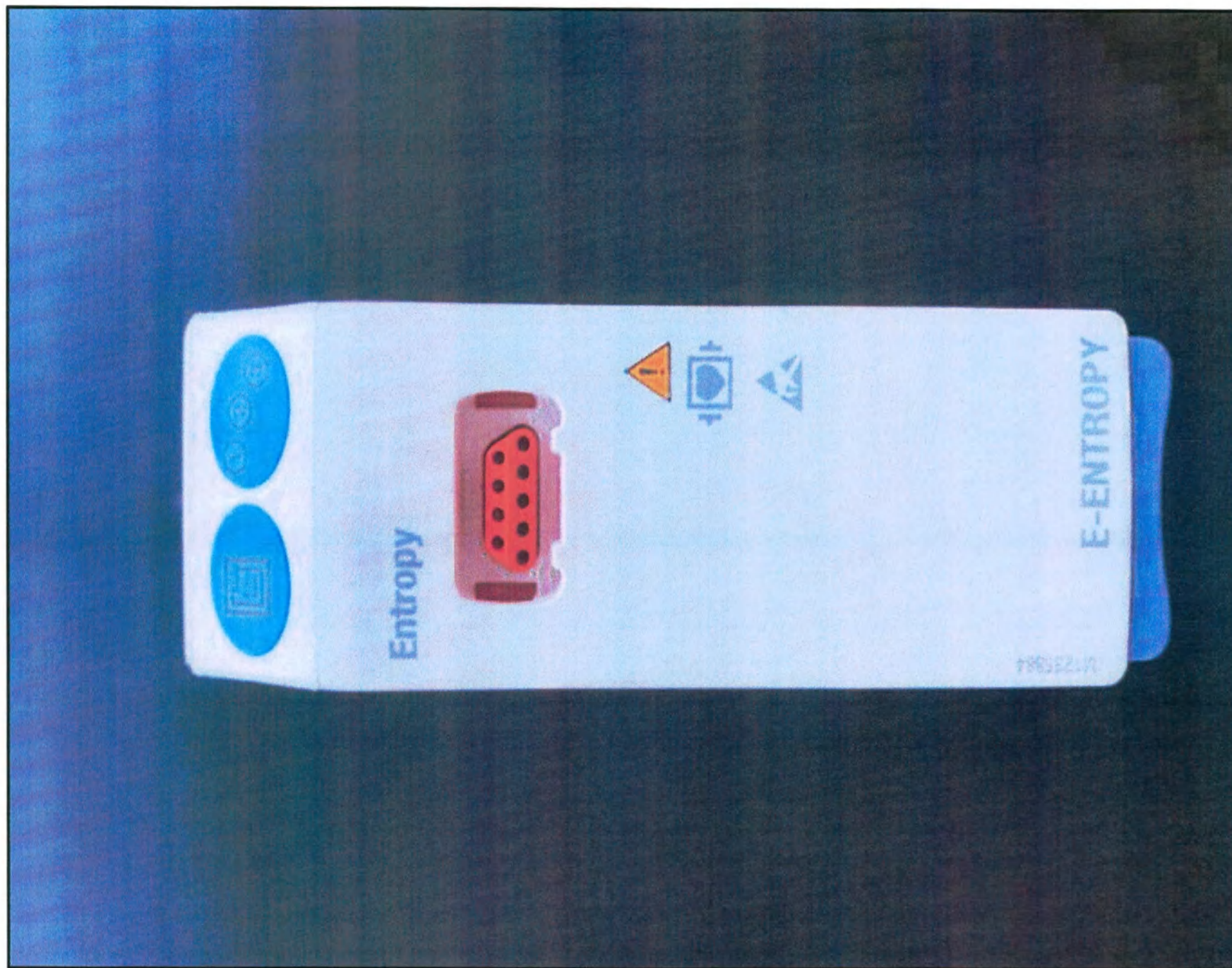
Модуль мониторинга давления и температуры E-PT



Модуль непрерывного измерения сердечного выброса E-PICCO



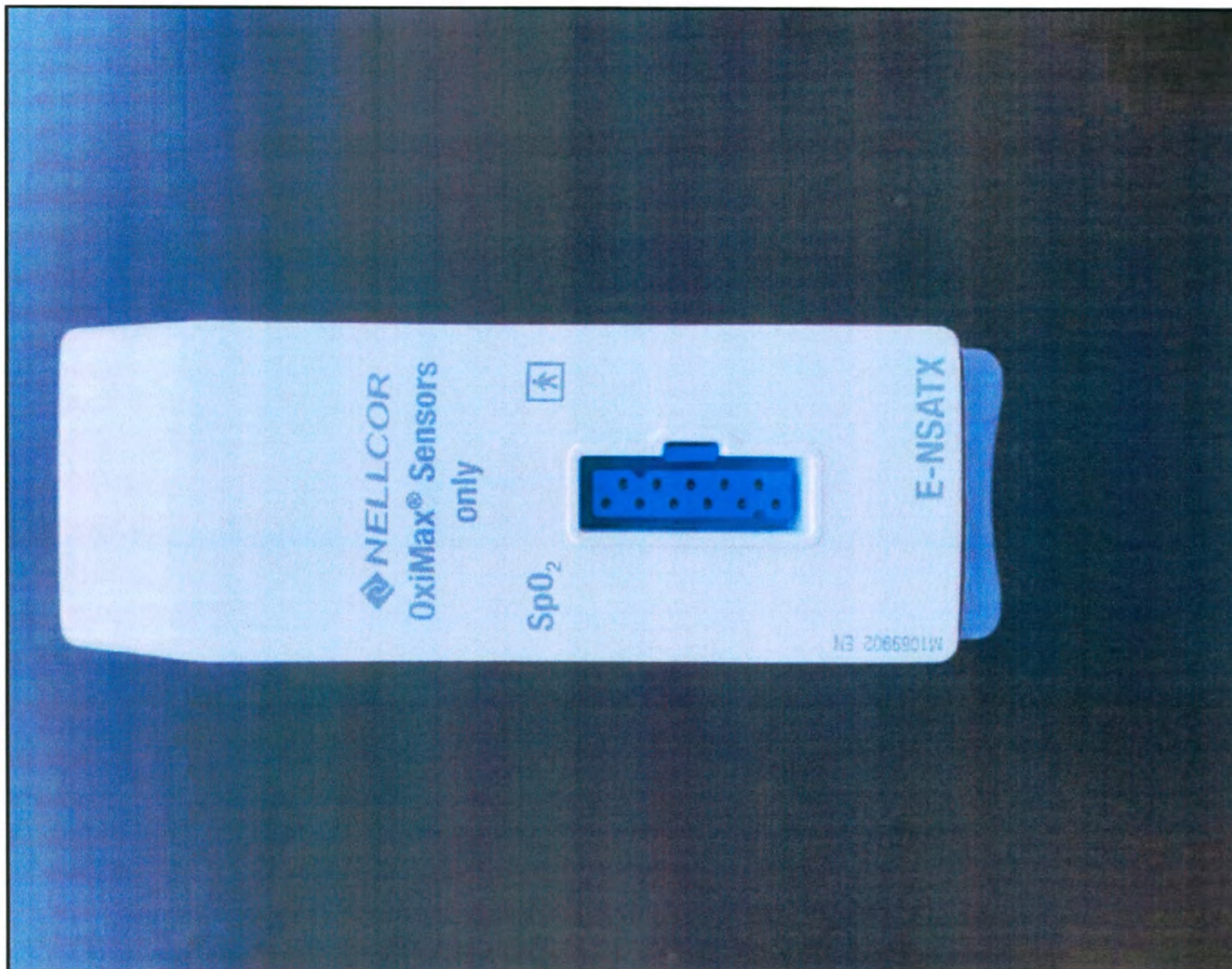
Модуль непрерывного измерения сердечного выброса E-PICCO



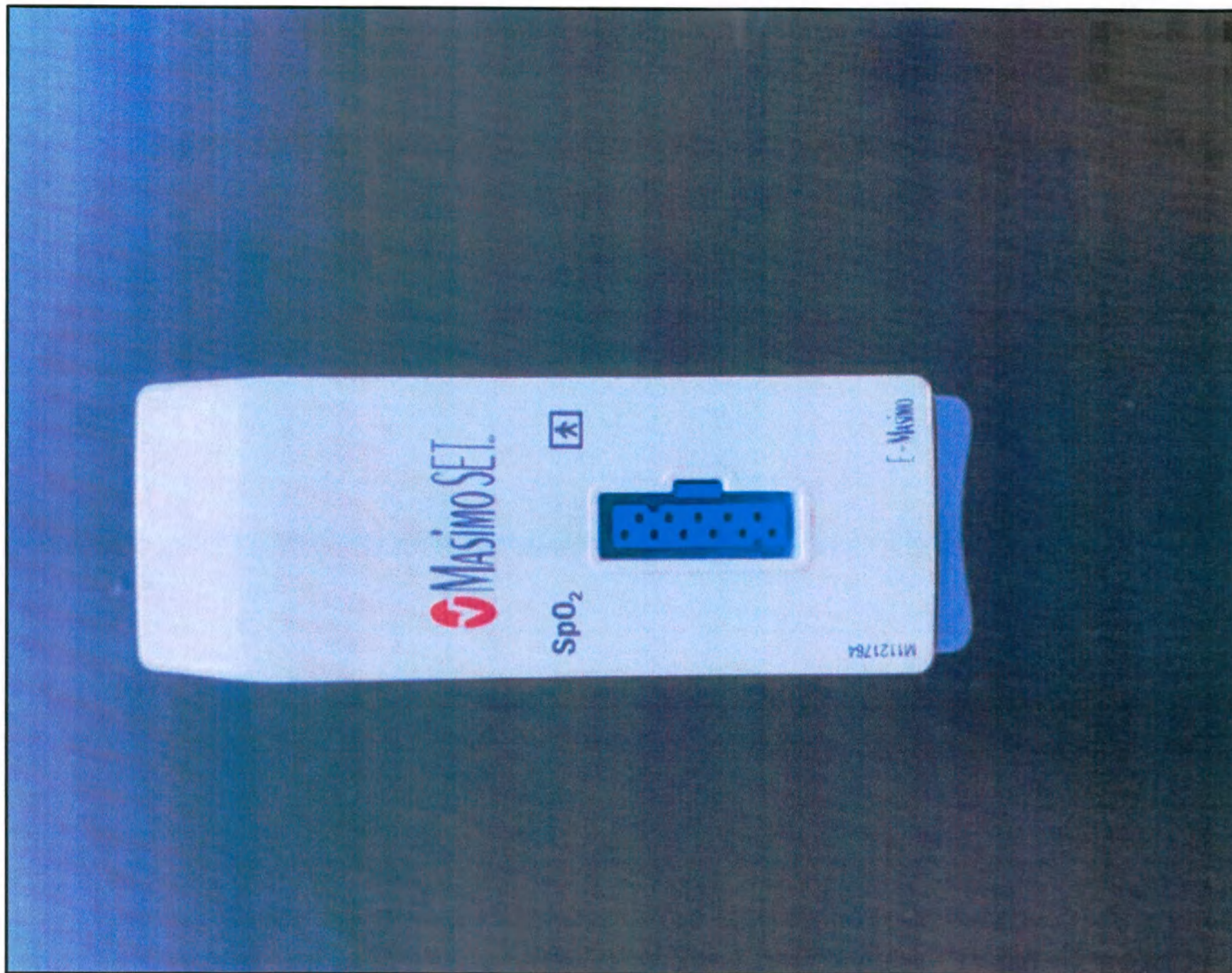
Модуль мониторинга энтропии



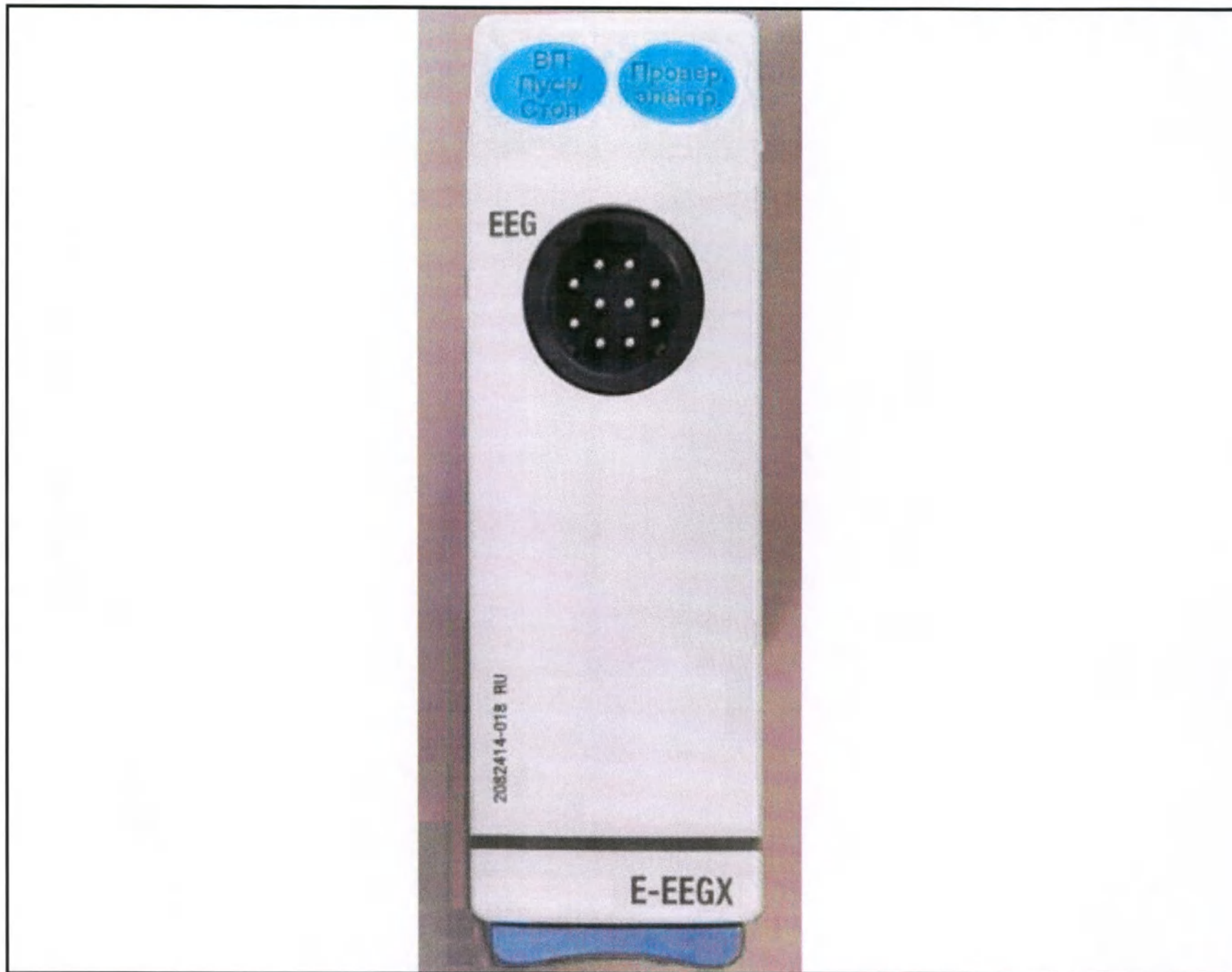
Модуль мониторинга нейромышечной проводимости



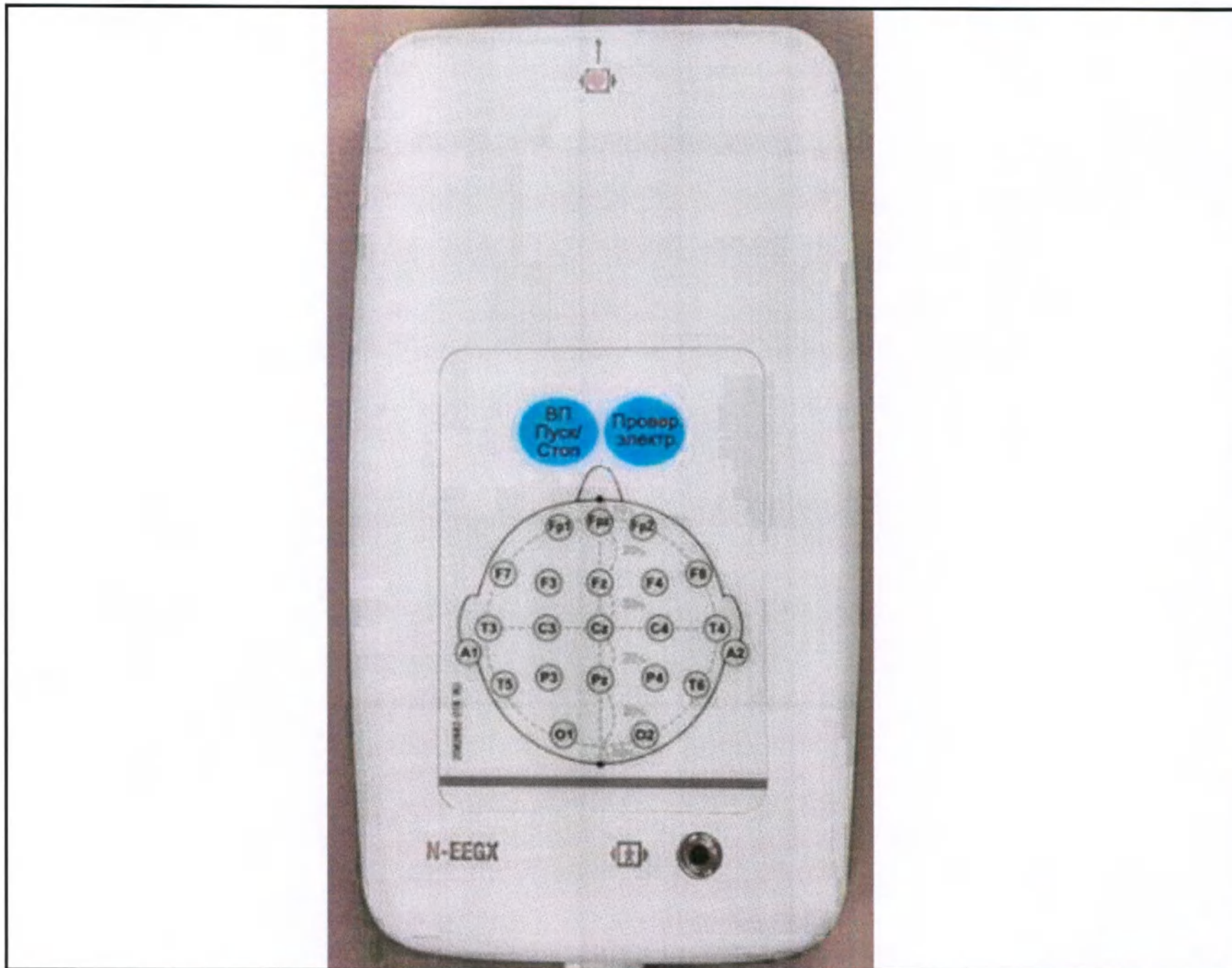
Модуль мониторинга пульсоксиметрии E-NSATX



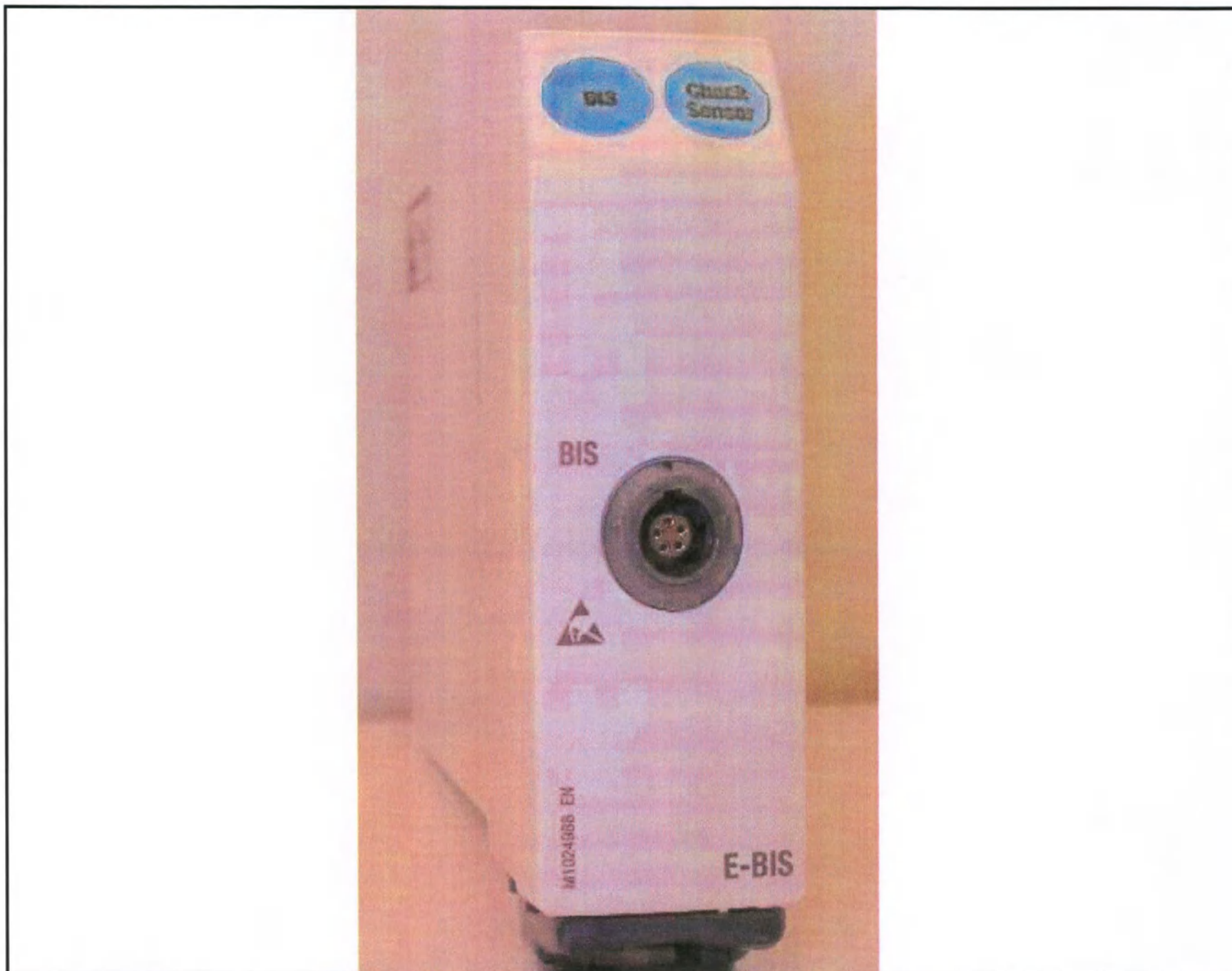
Модуль мониторинга пульсоксиметрии E-Masimo



Модуль мониторинга ЭЭГ



Модуль для подключения отведений ЭЭГ



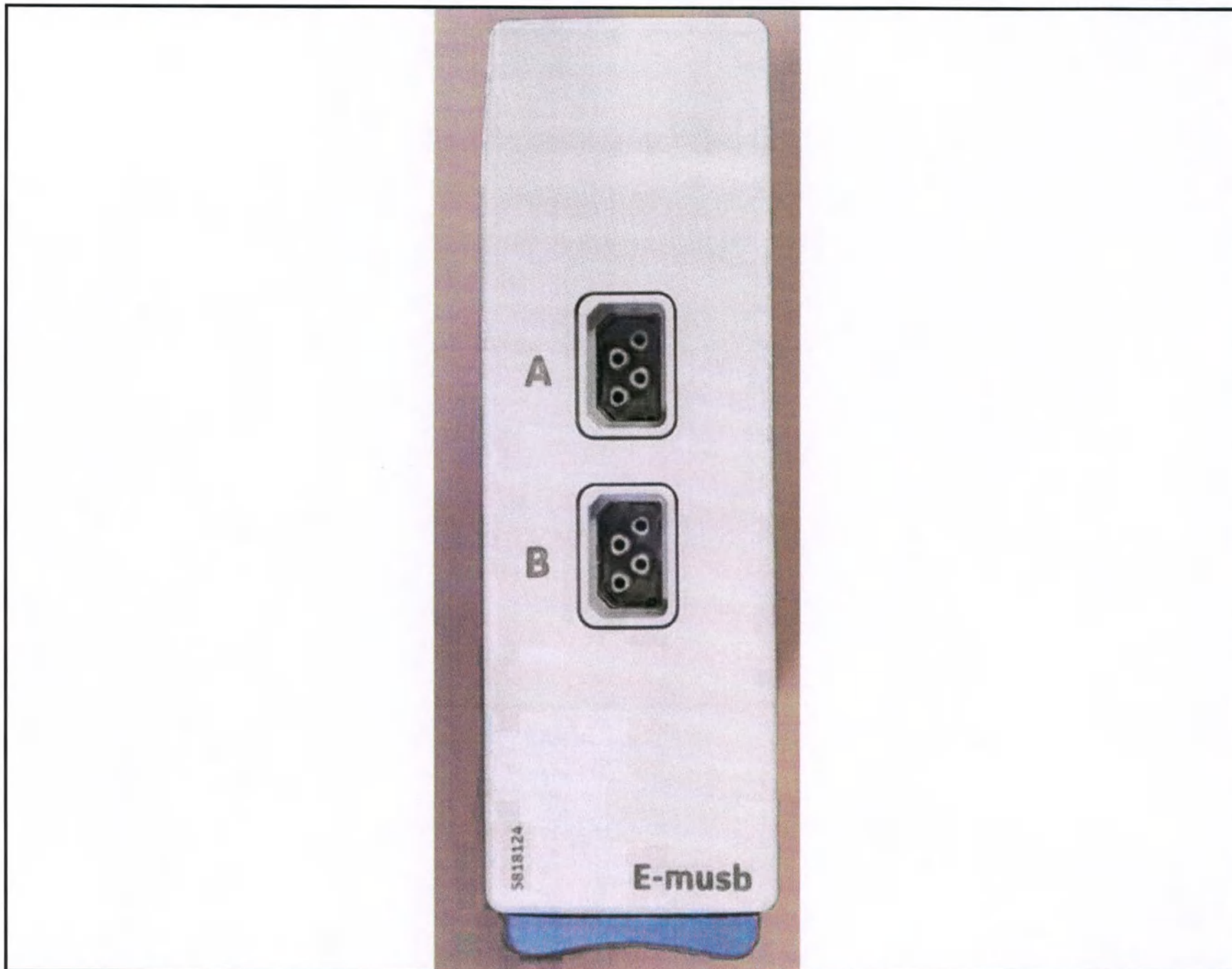
Модуль мониторинга биспектрального индекса



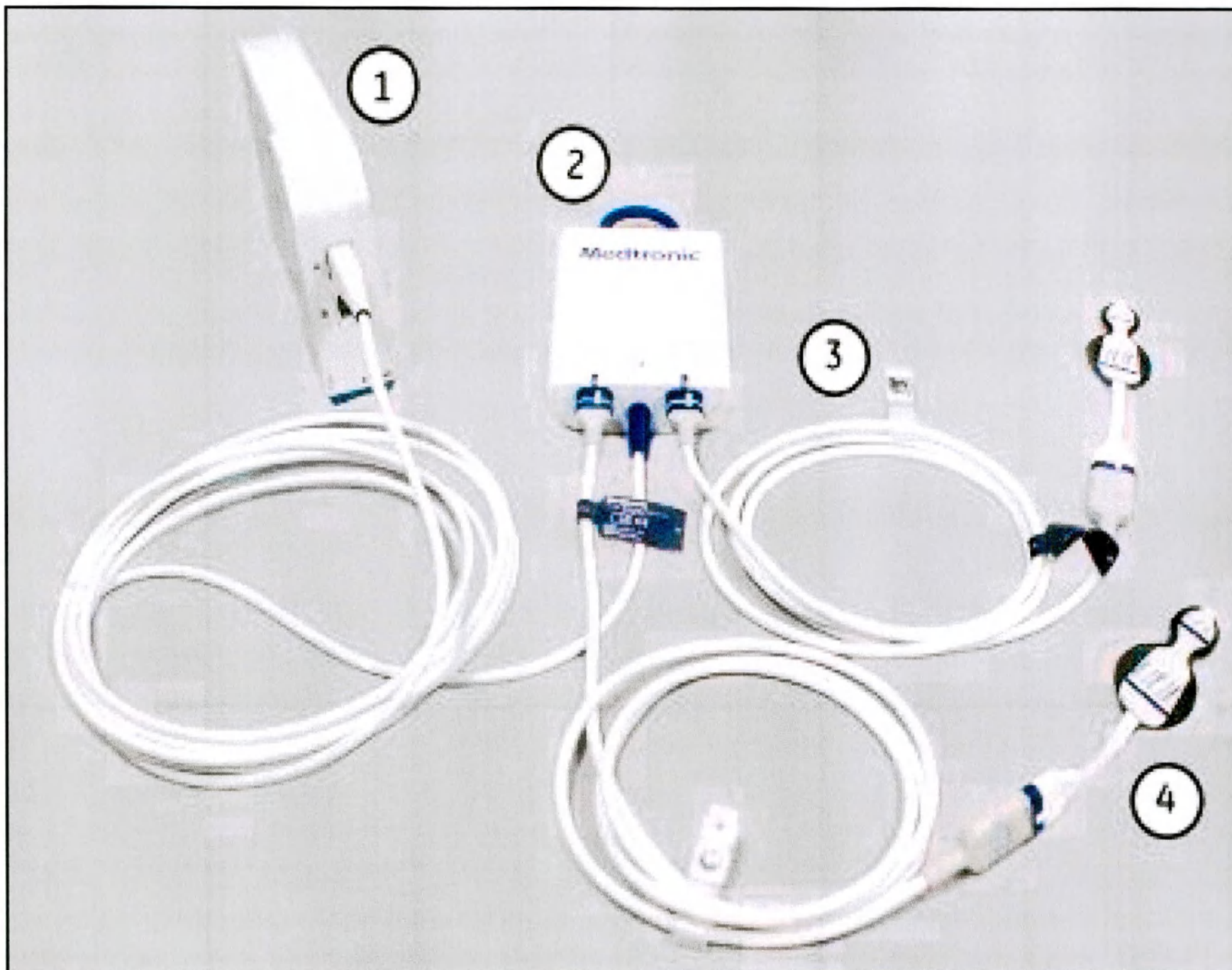
Модуль мониторинга биспектрального индекса



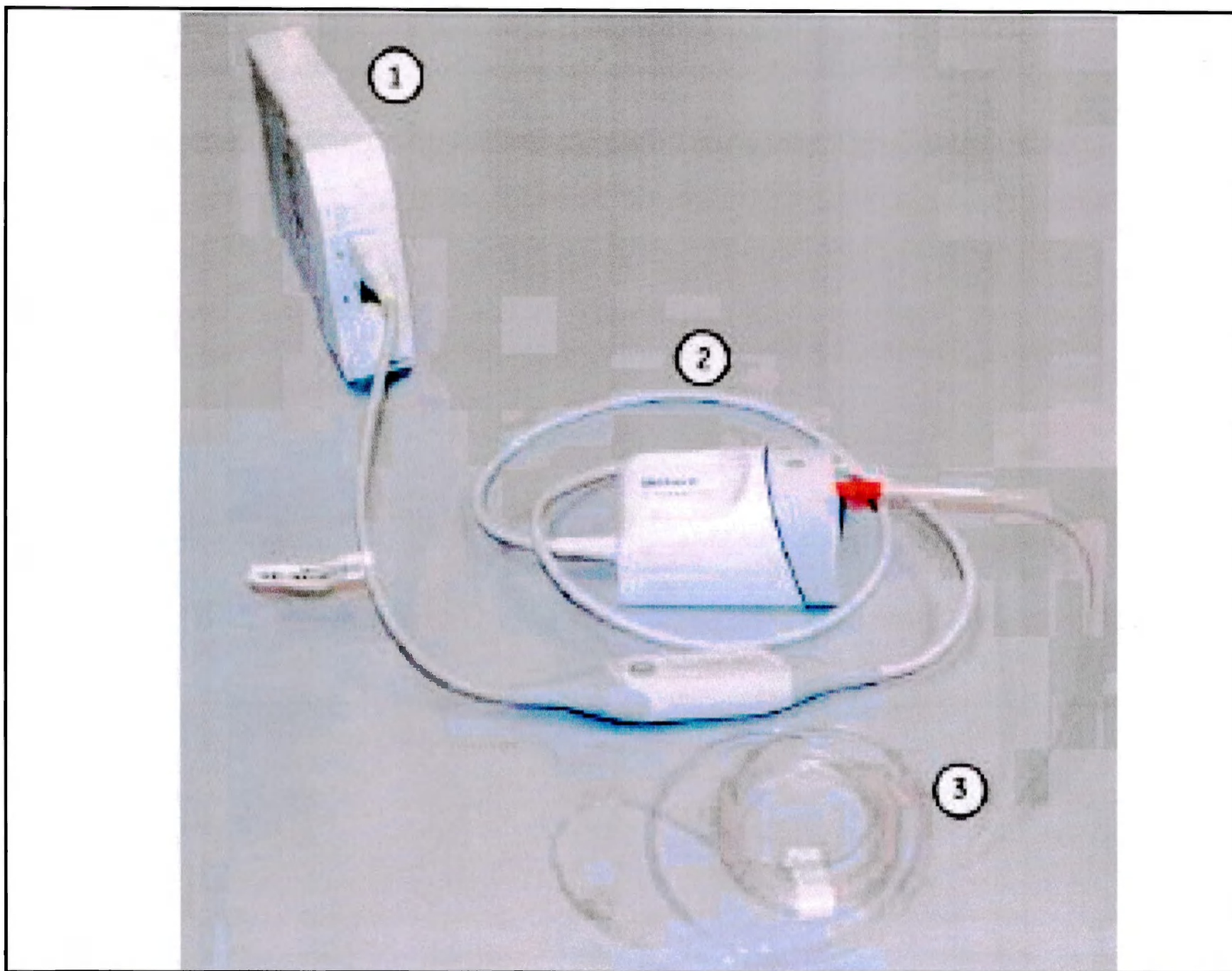
Преобразователь сигнала модуля биспектрального индекса с интерфейсным кабелем



Модуль подключения параметрических кабелей



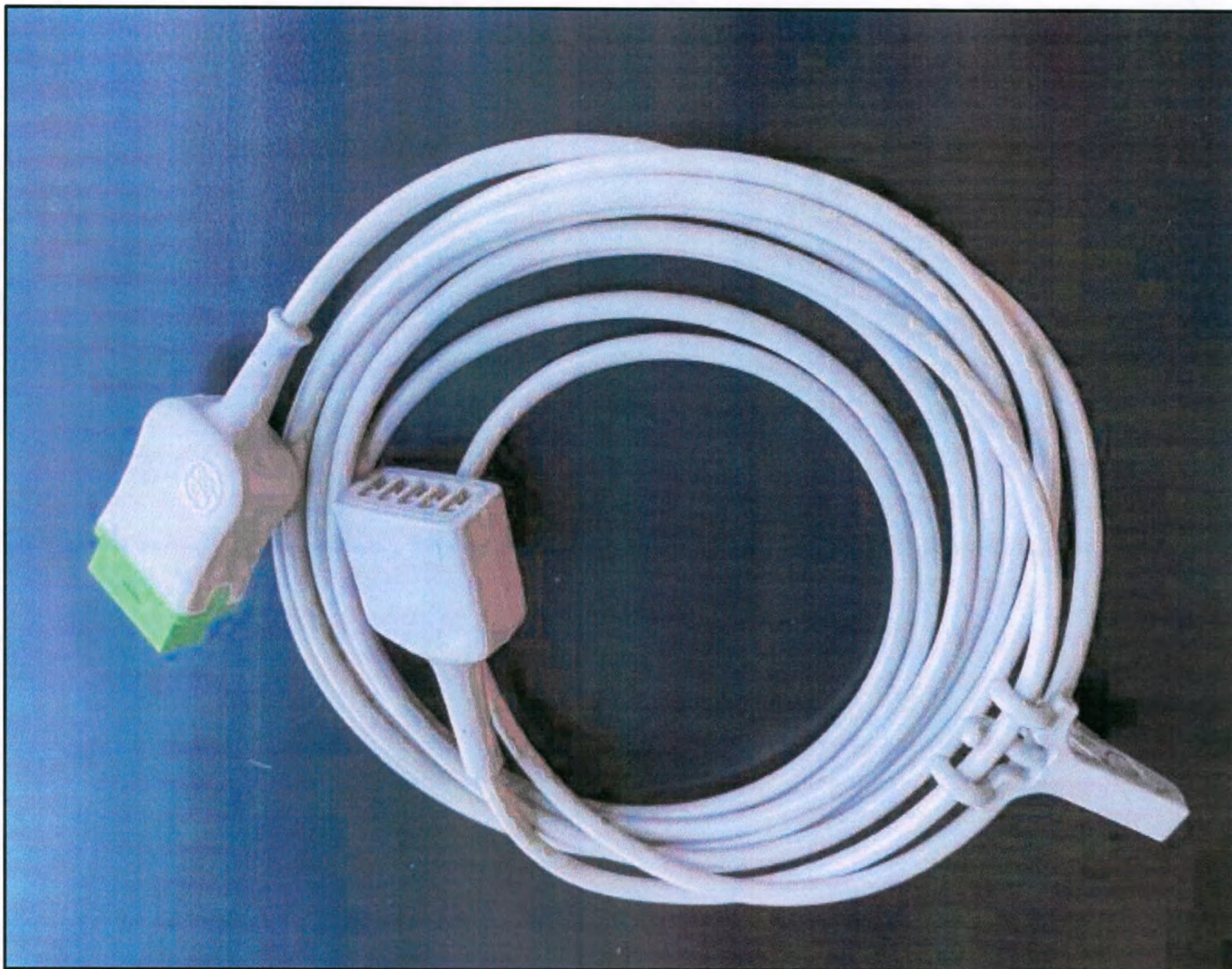
Модуль подключения параметрических кабелей



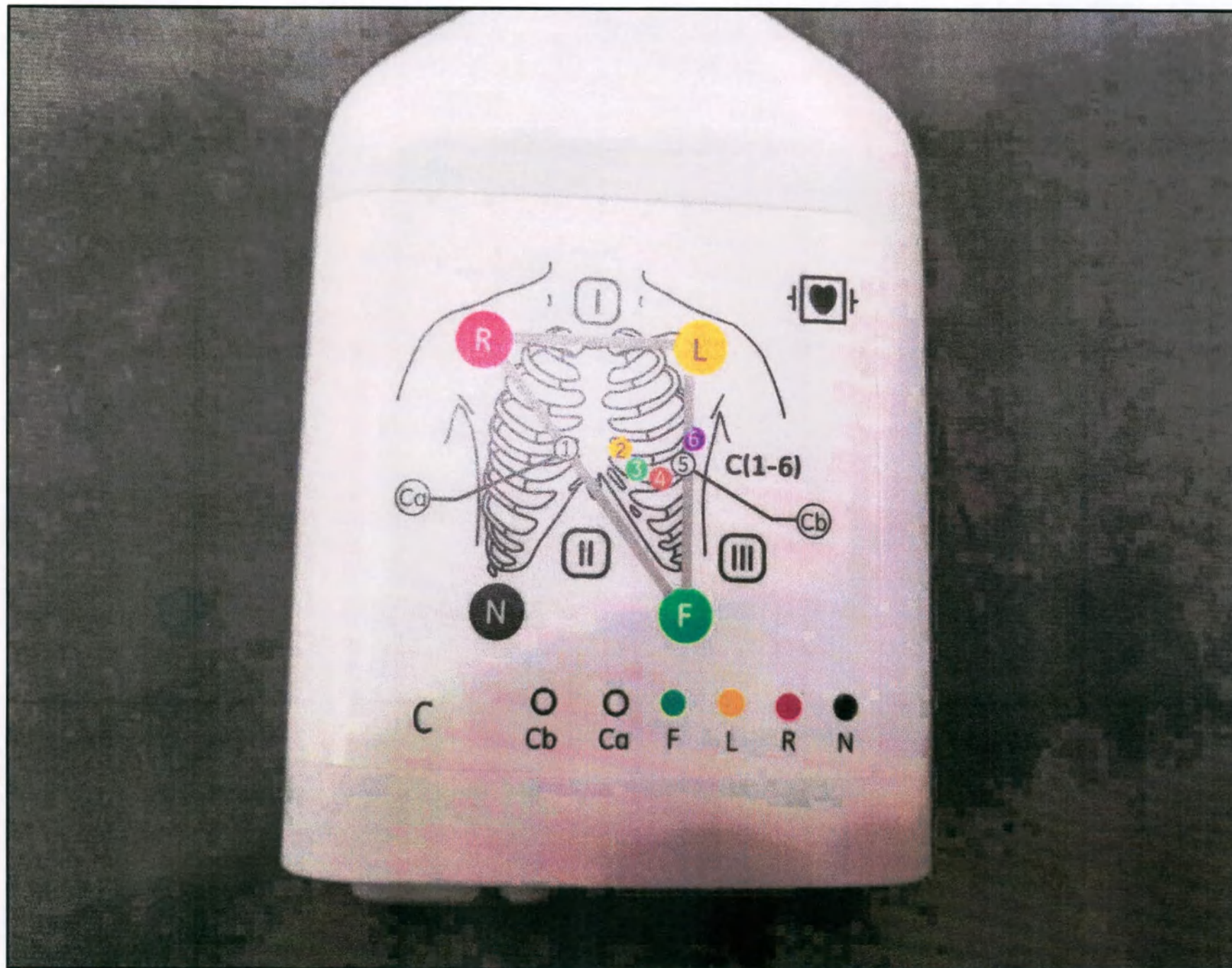
Модуль подключения параметрических кабелей



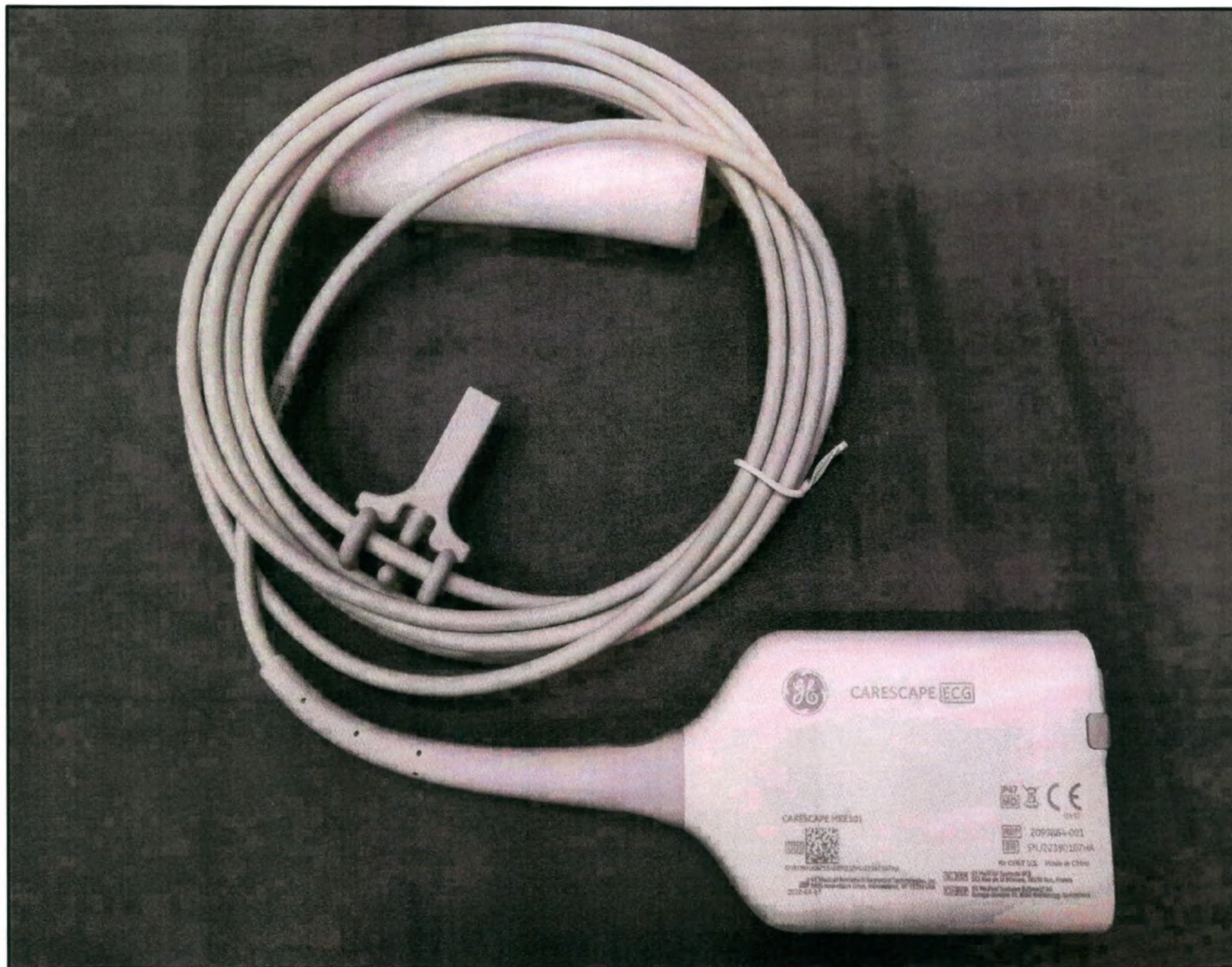
Кабели измерения ЭКГ



Кабели измерения ЭКГ



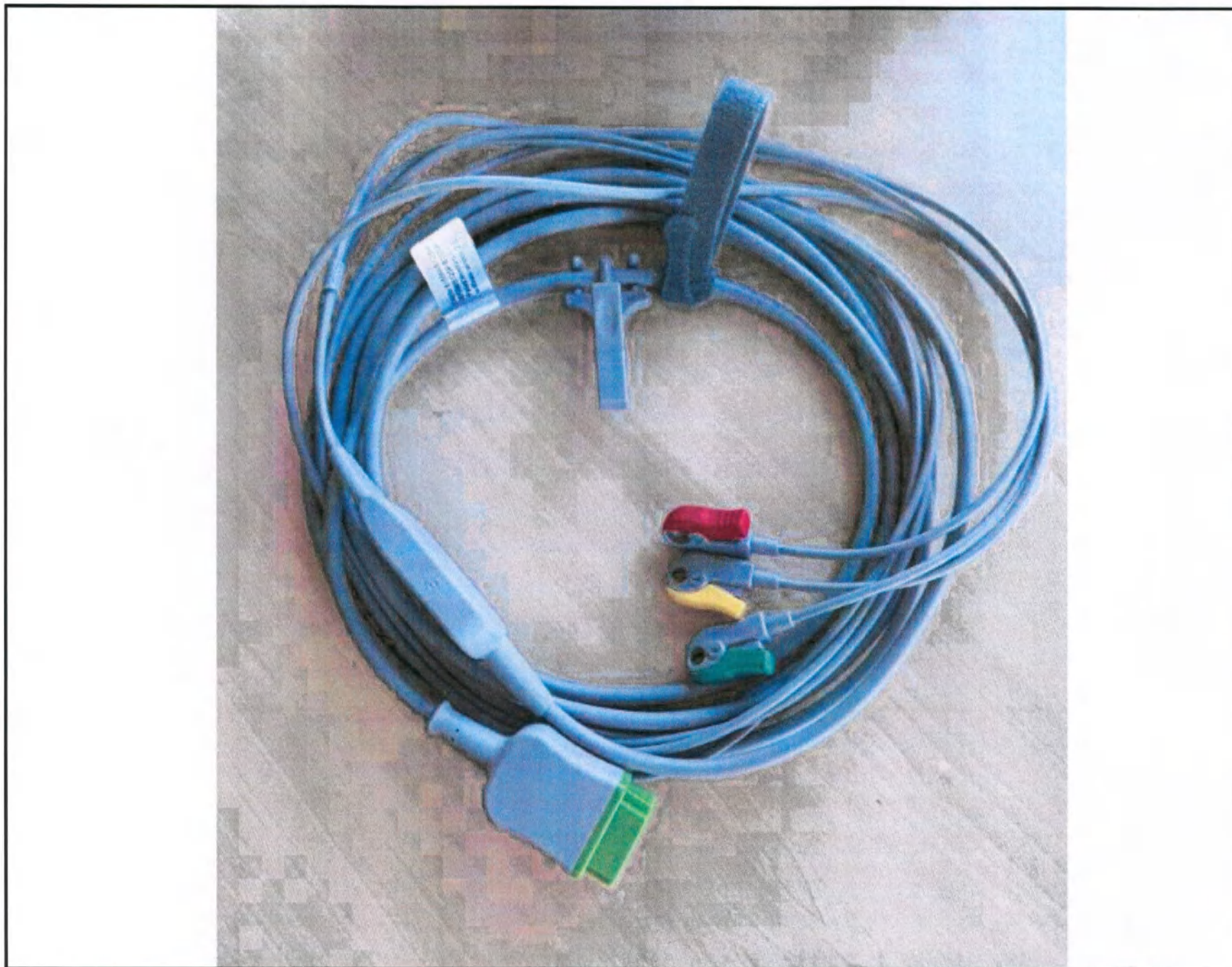
Кабели измерения ЭКГ



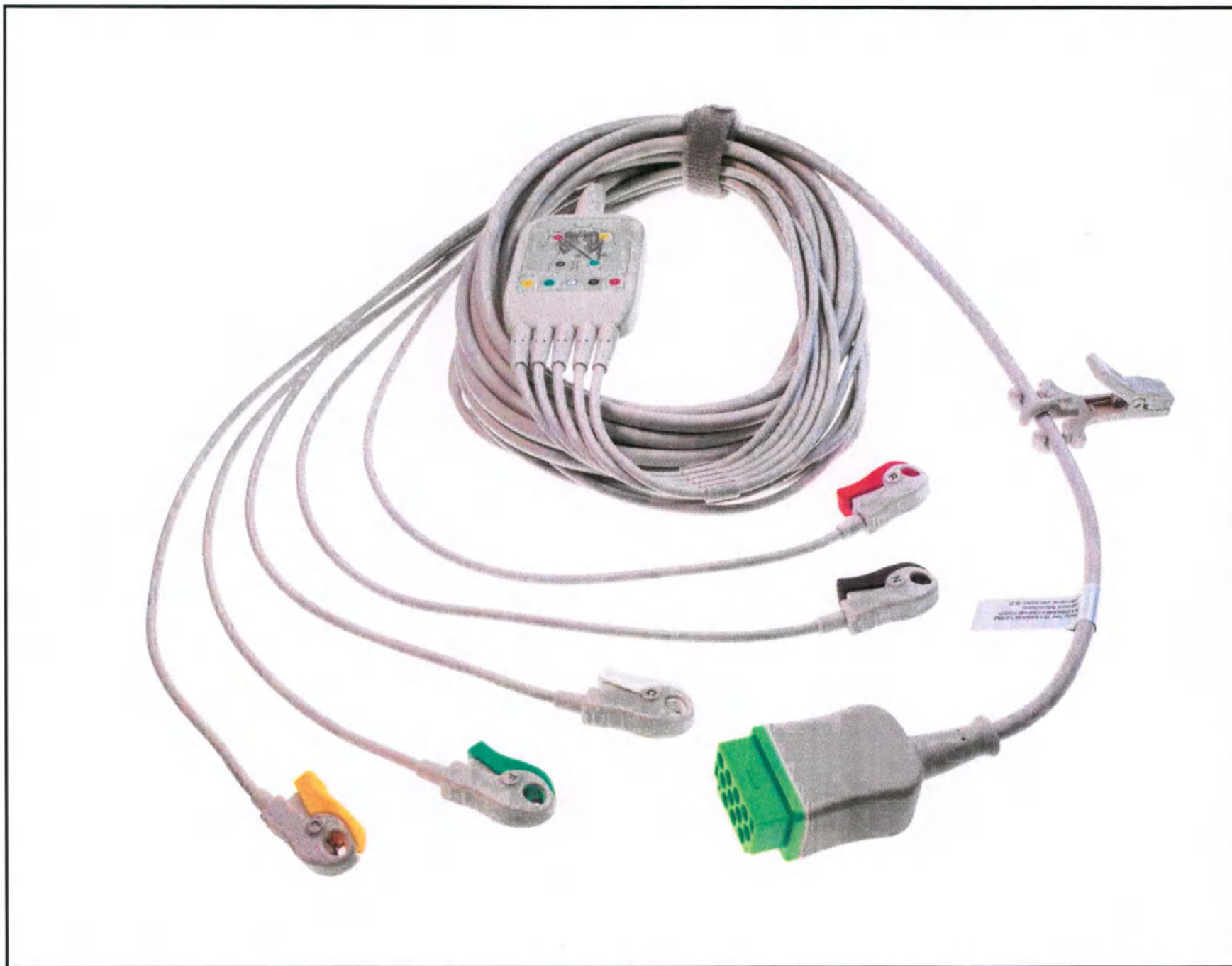
Кабели измерения ЭКГ



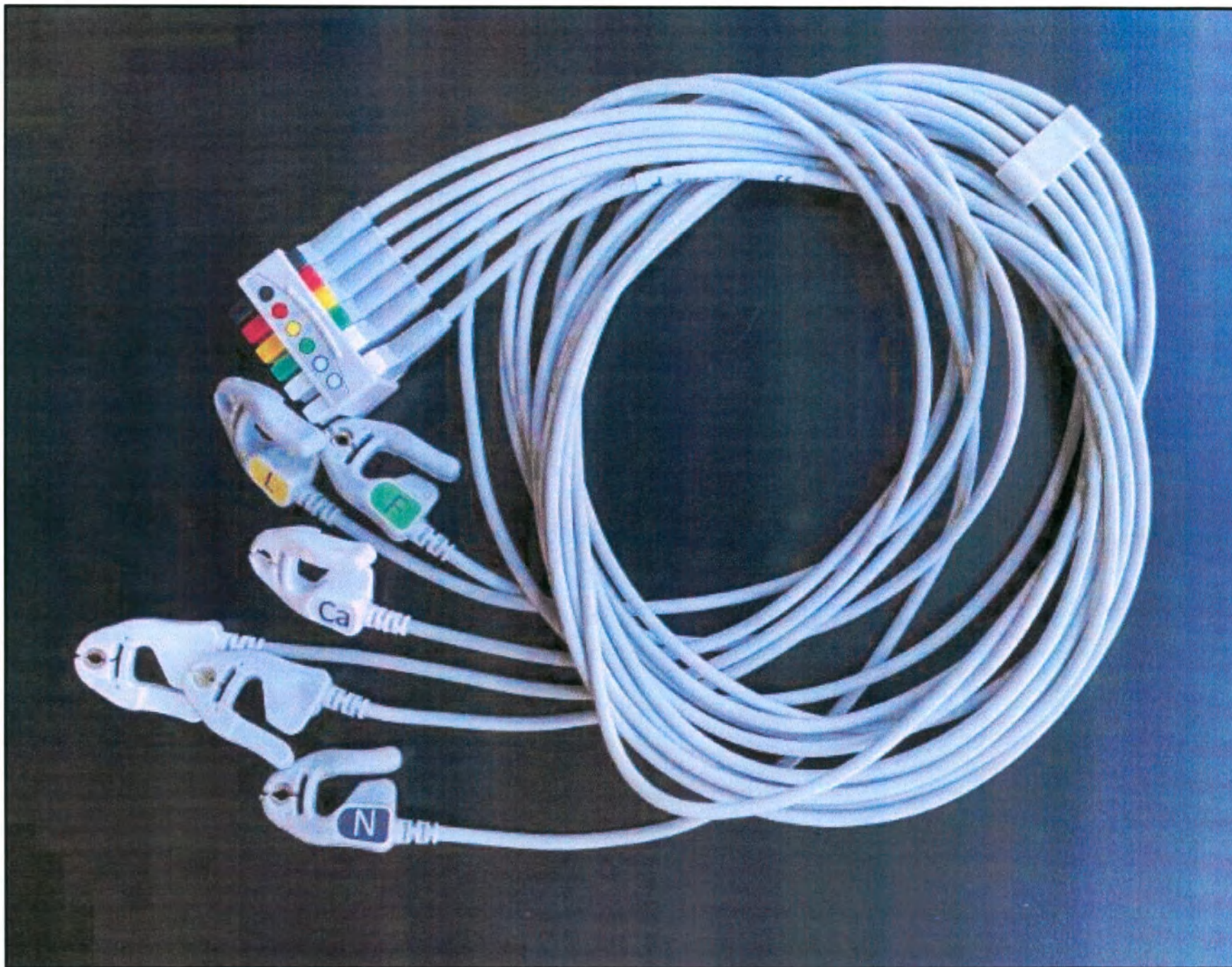
Кабели измерения ЭКГ



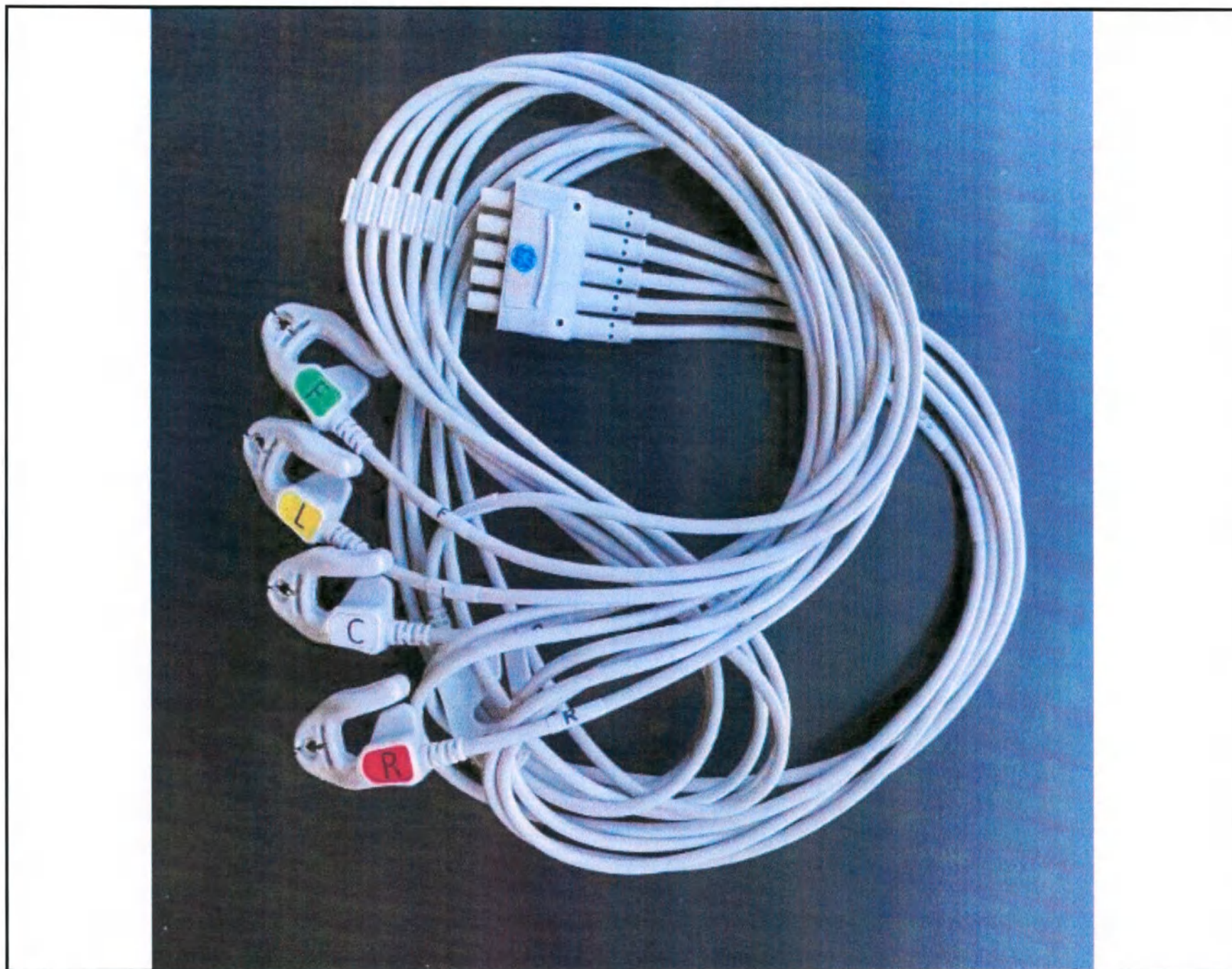
Интегрированный кабель измерения ЭКГ



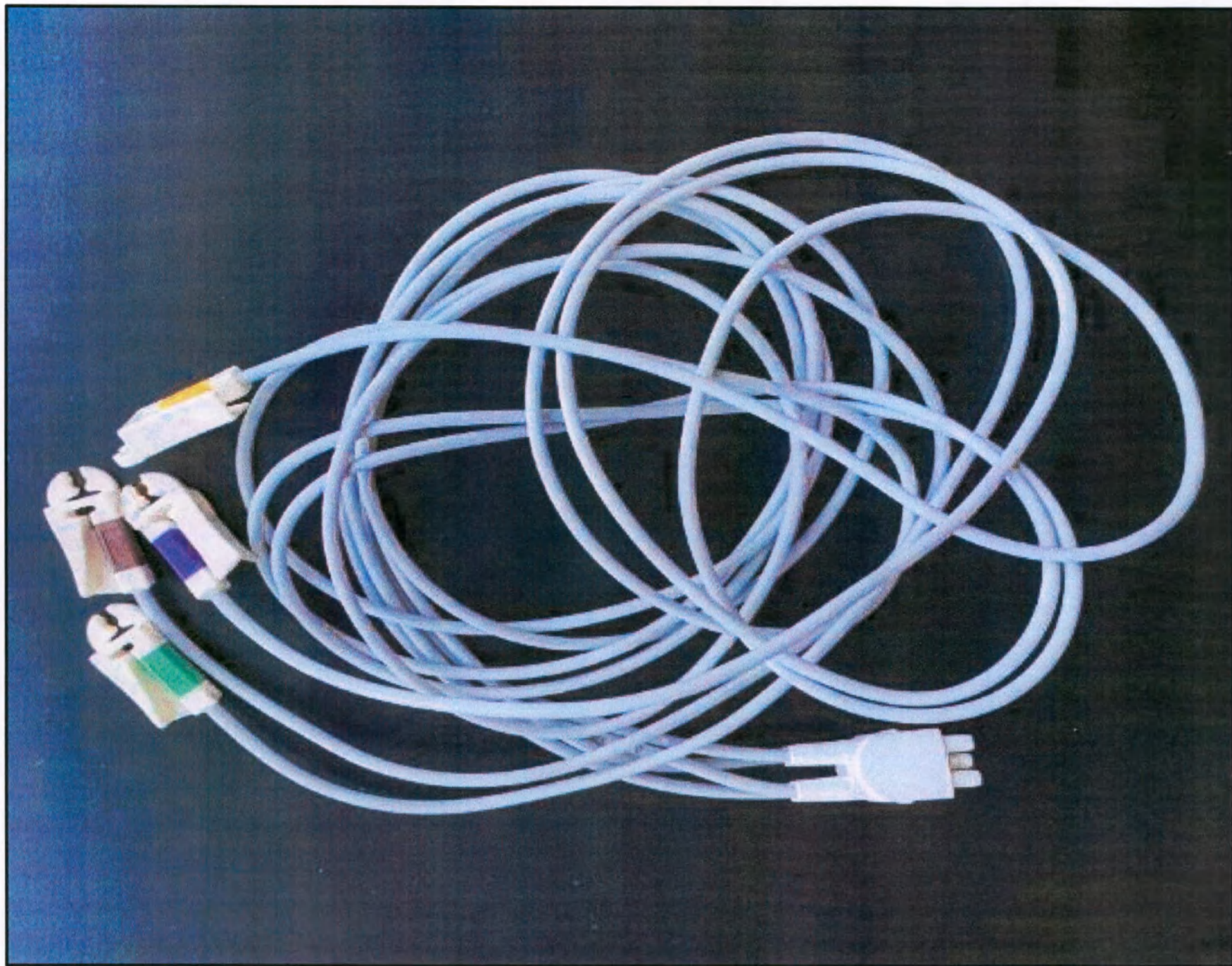
Интегрированный кабель измерения ЭКГ



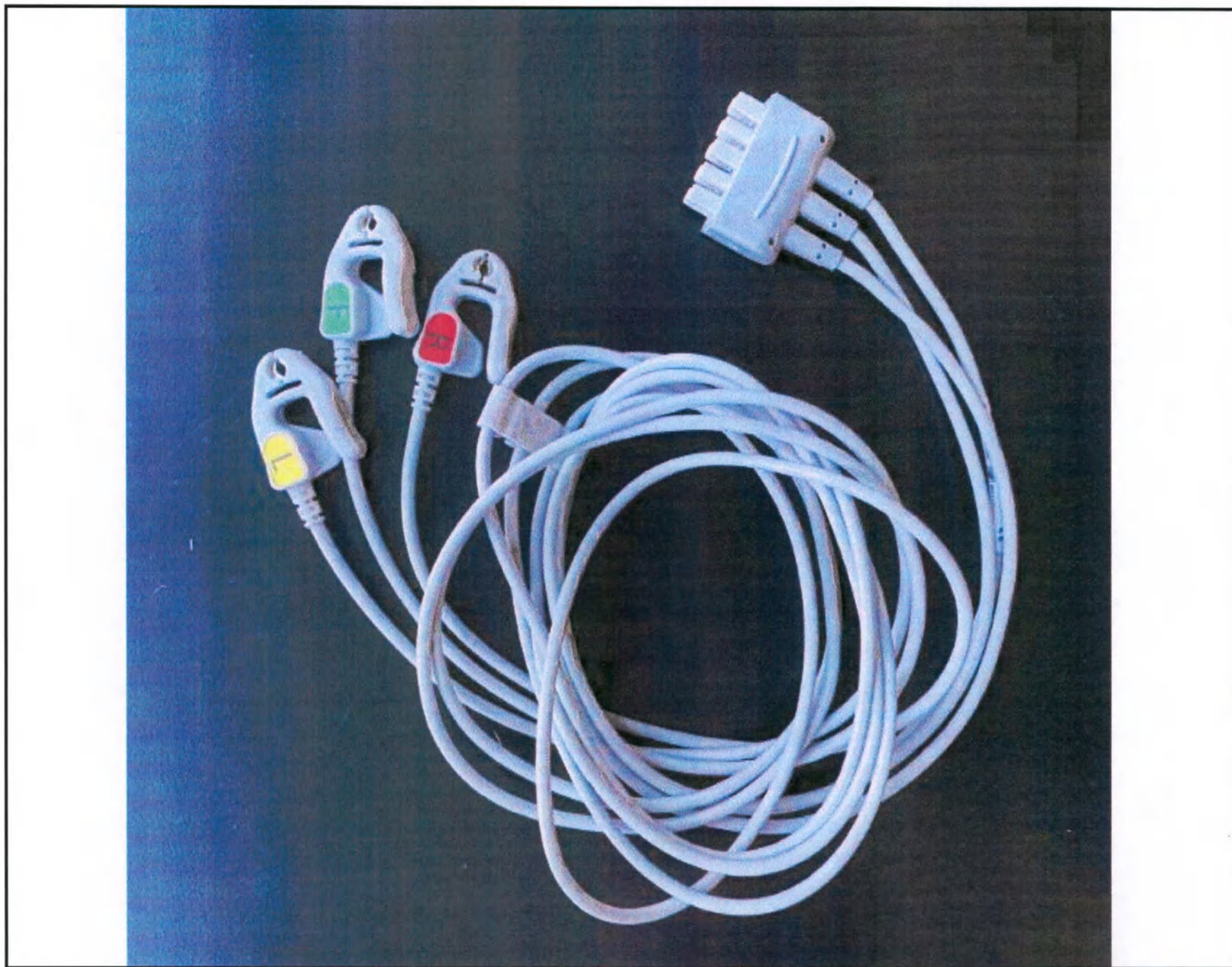
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



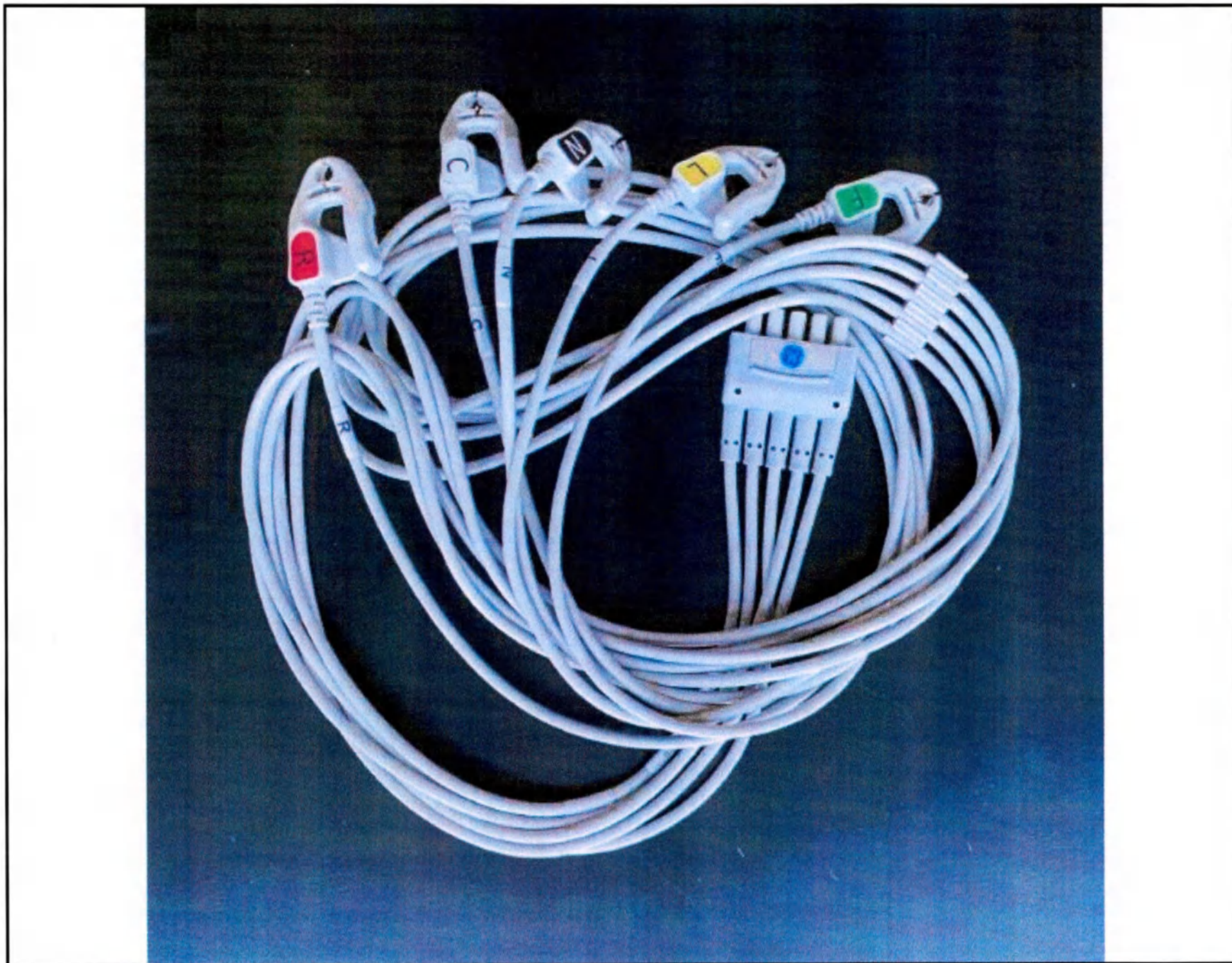
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



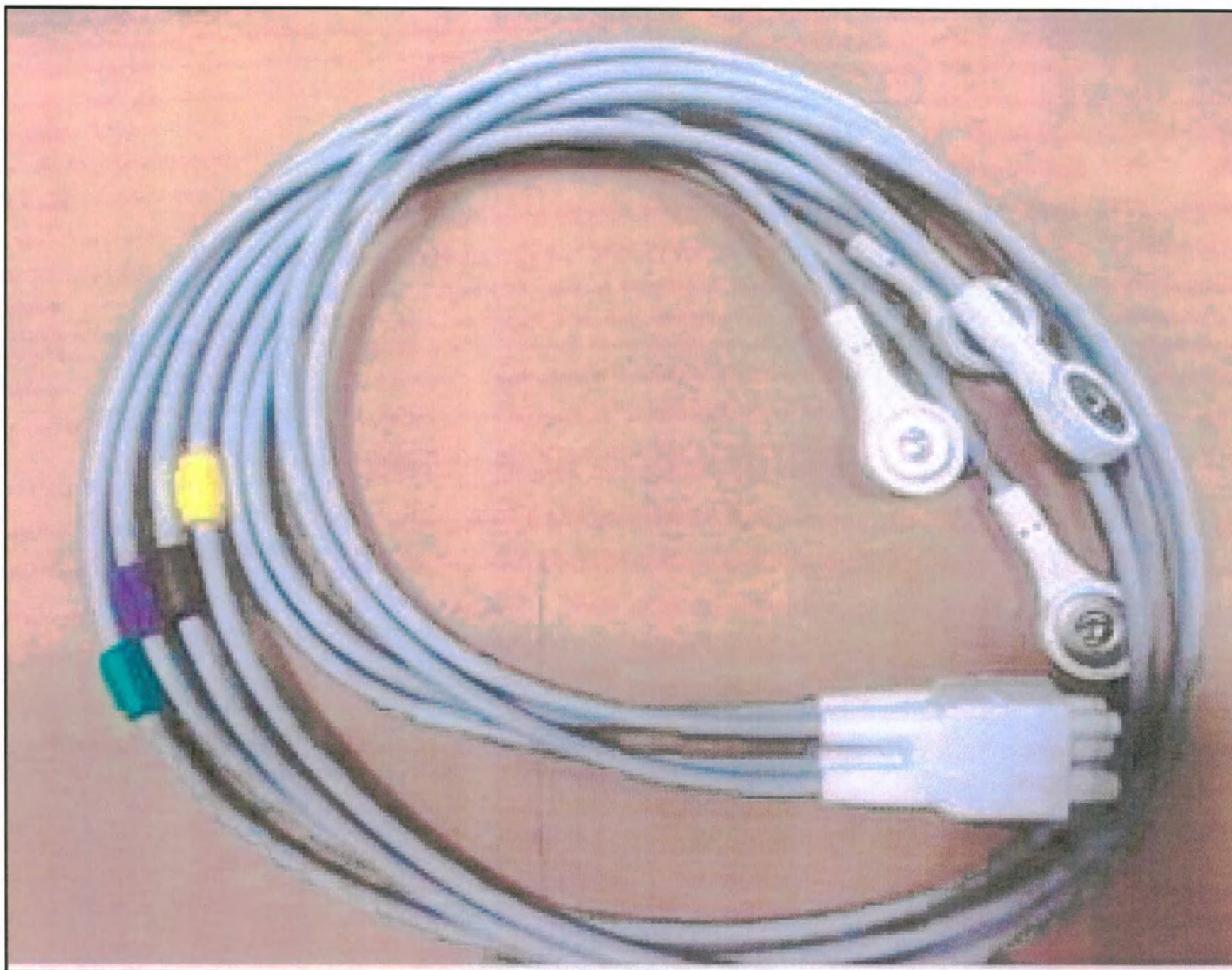
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



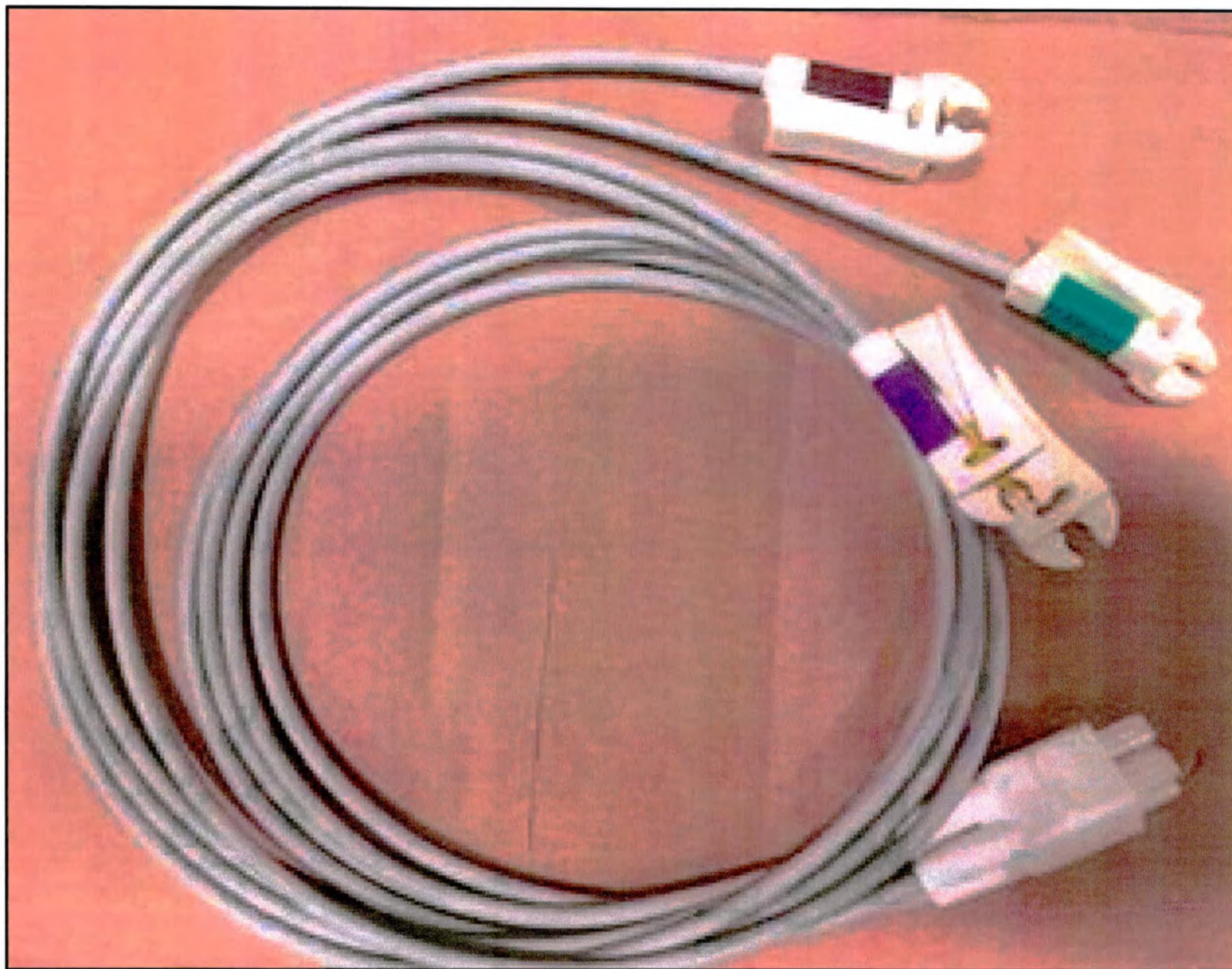
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



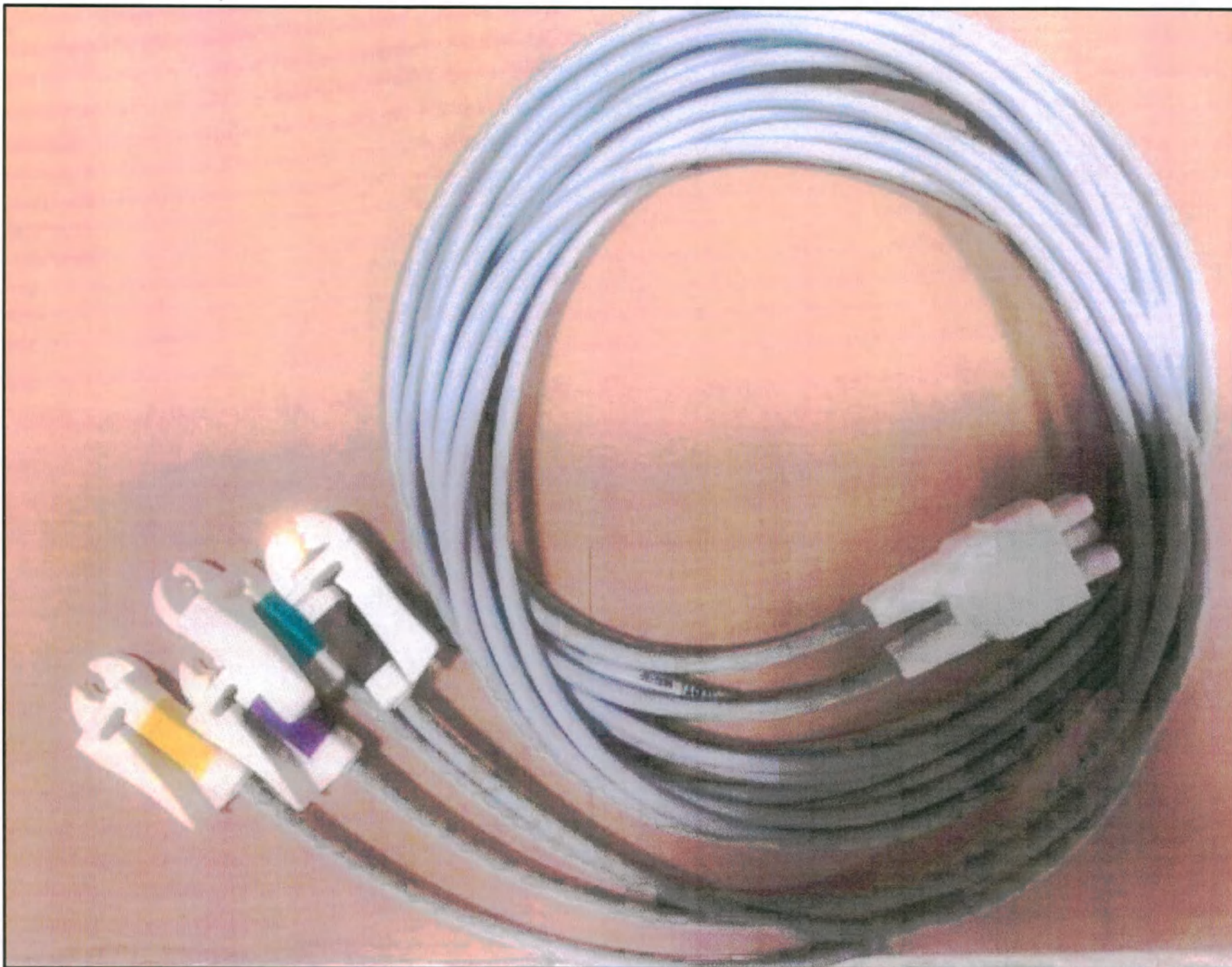
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



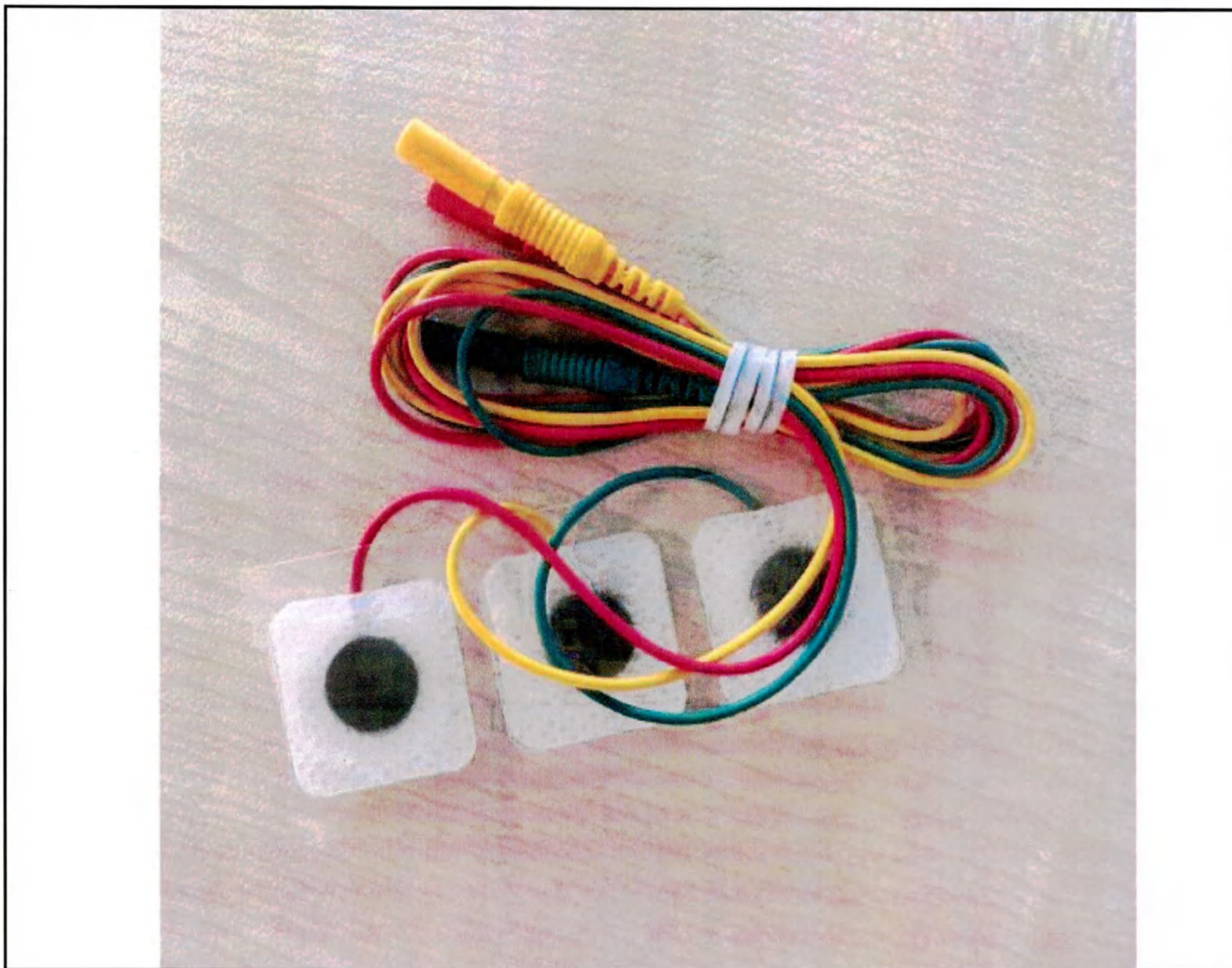
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



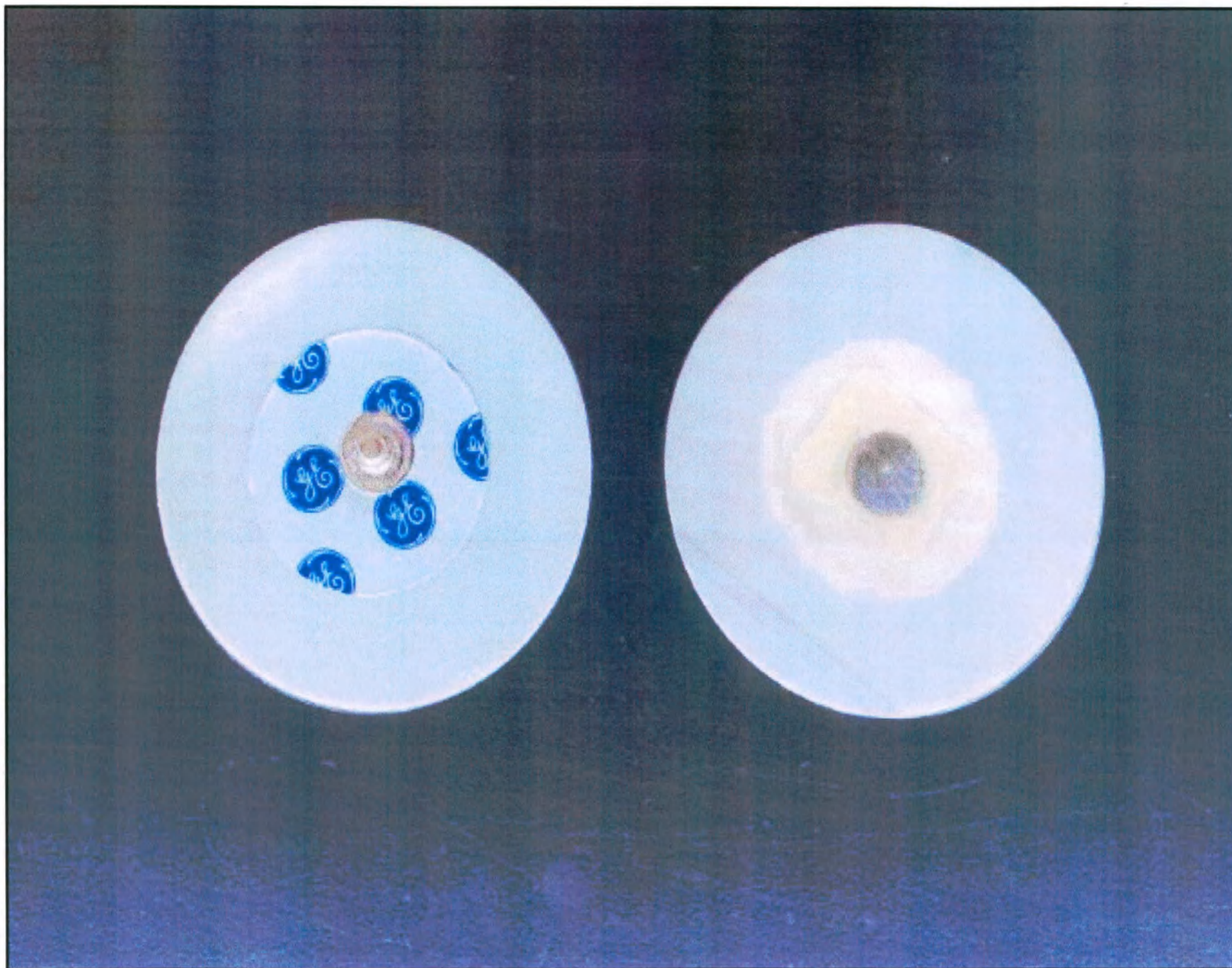
Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



Проводники ЭКГ на 3, 4, 5, 6 или 10 отведений



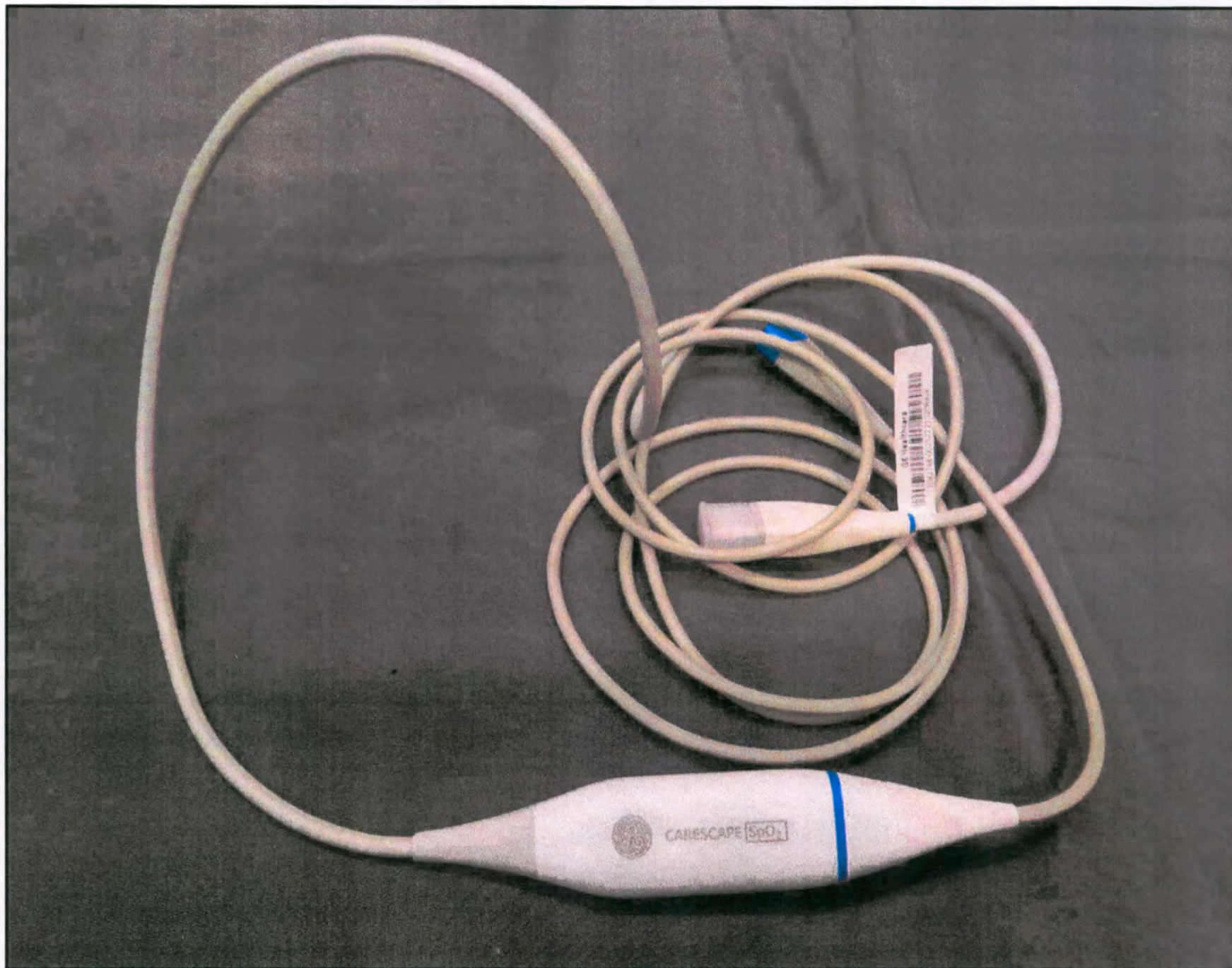
Проводники ЭКГ на 3 отведения неонатальные



Электроды для ЭКГ



Электроды для ЭКГ



Кабели измерения пульсоксиметрии



Кабели измерения пульсоксиметрии



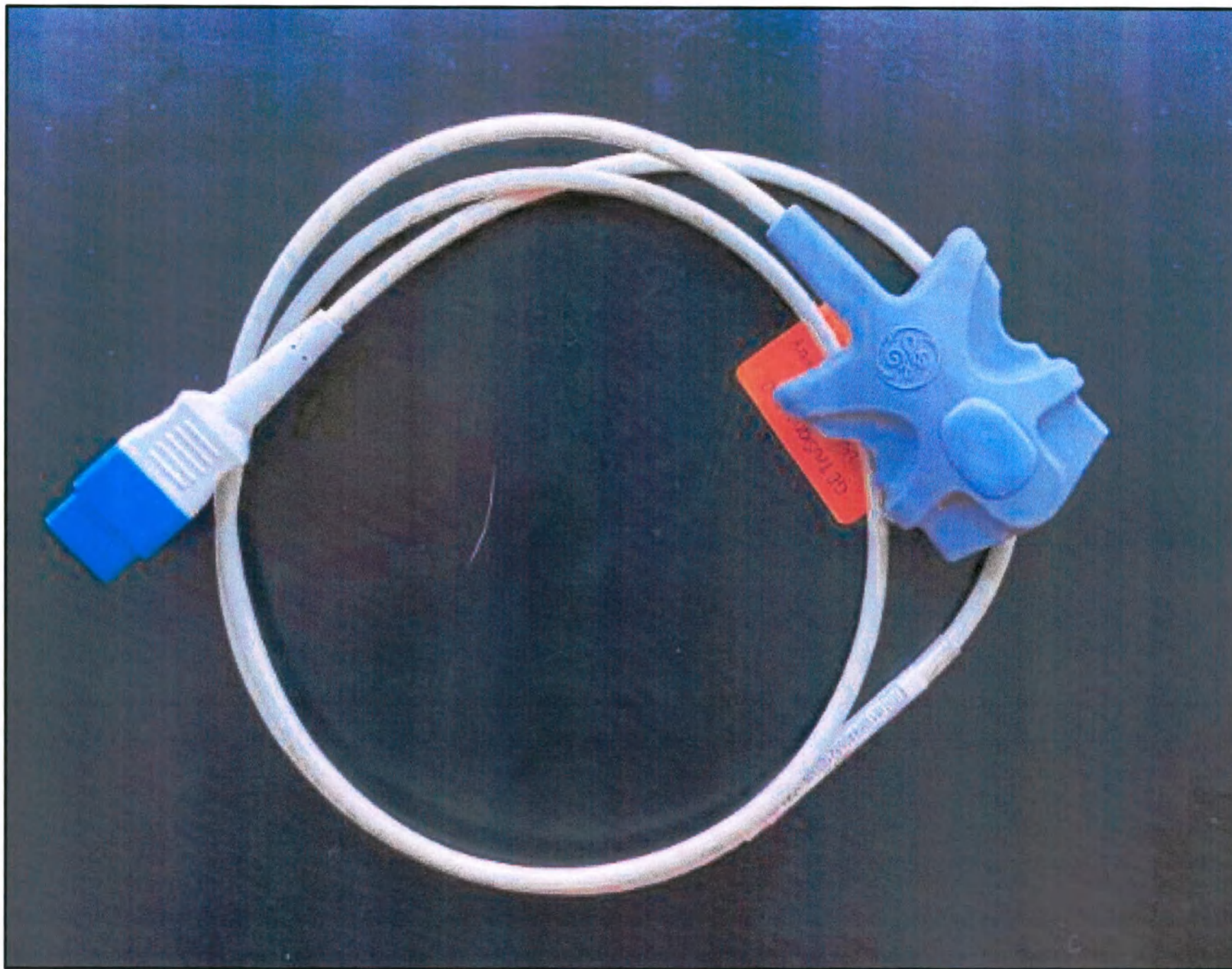
Кабели измерения пульсоксиметрии



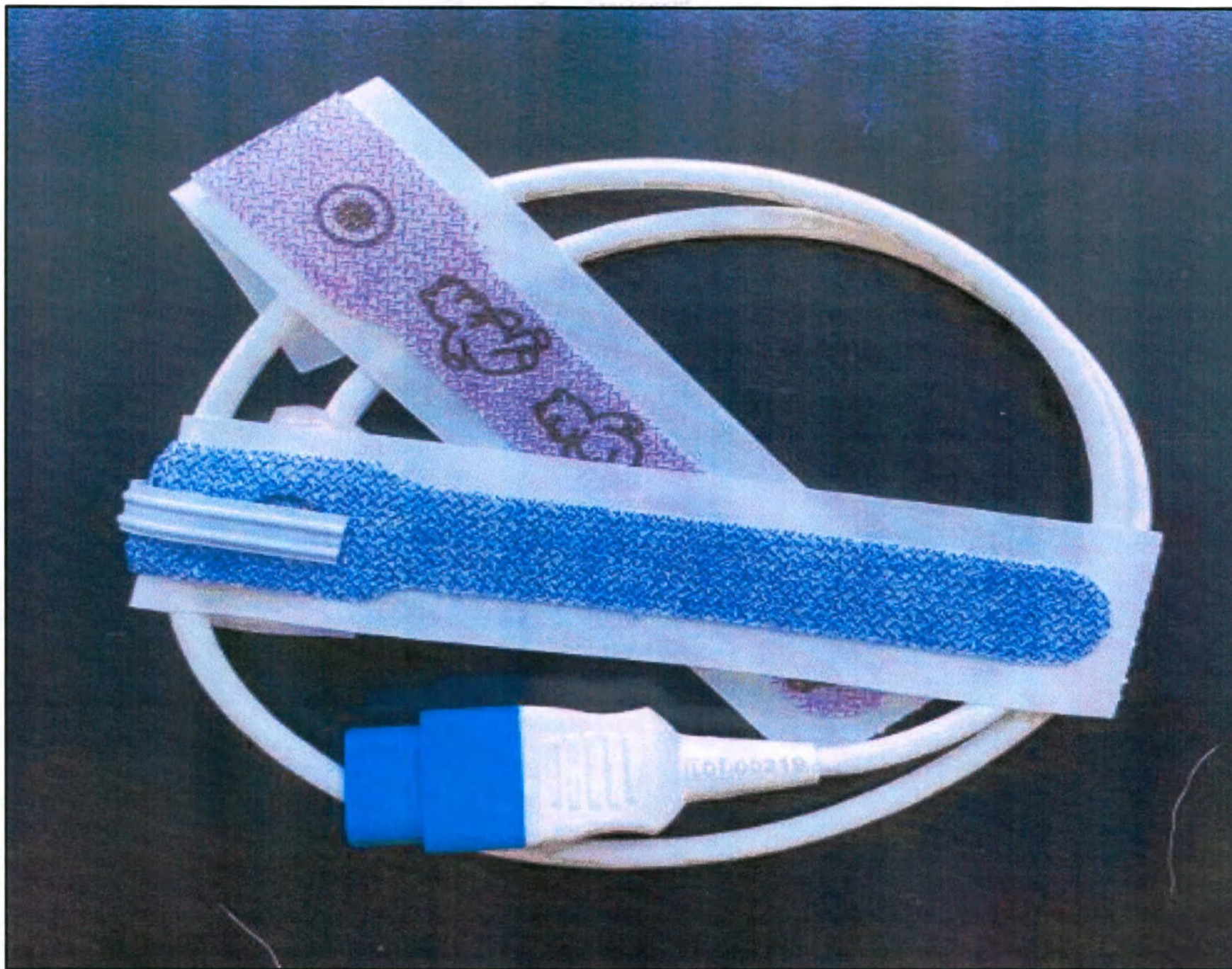
Кабели измерения пульсоксиметрии



Кабели измерения пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



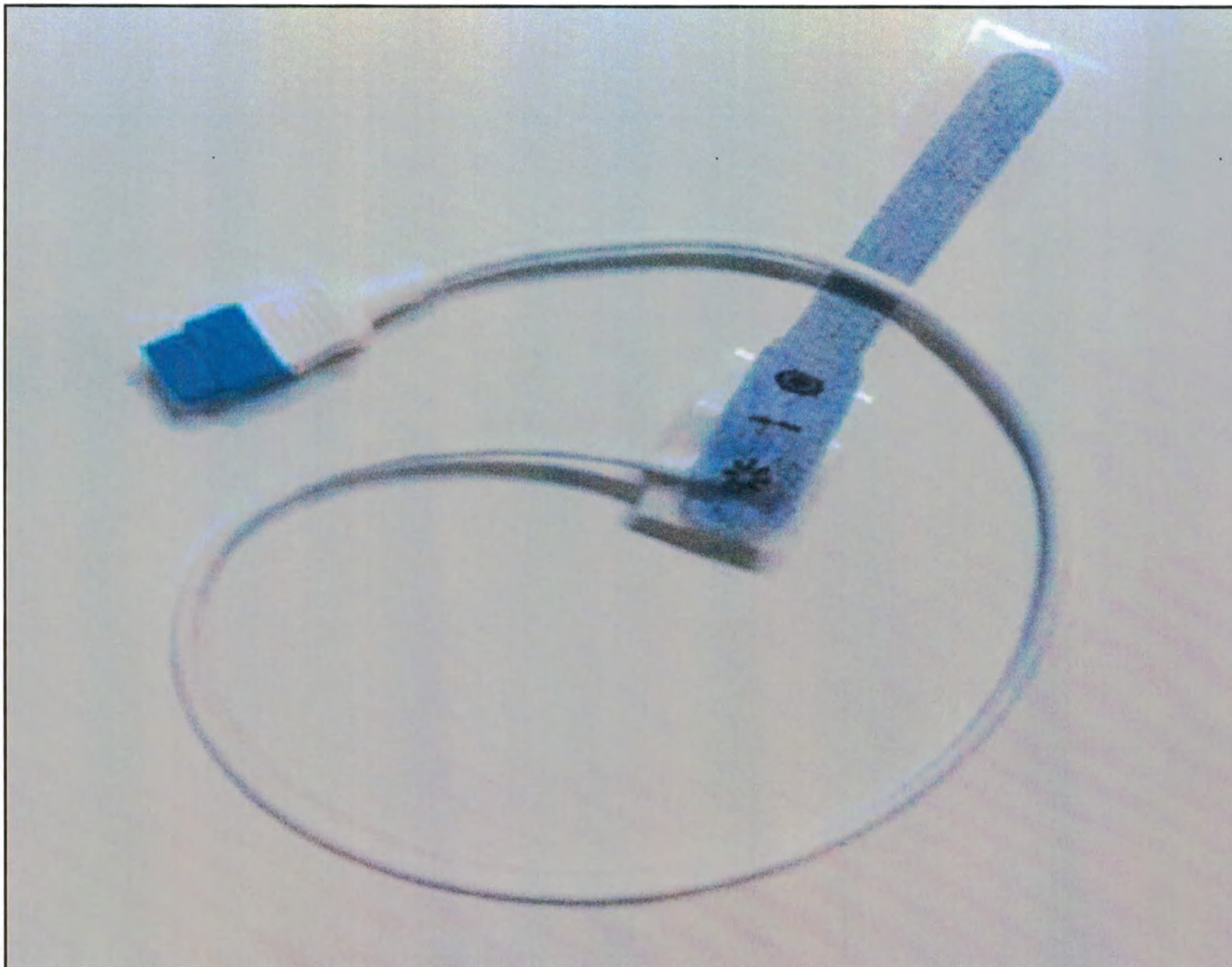
Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



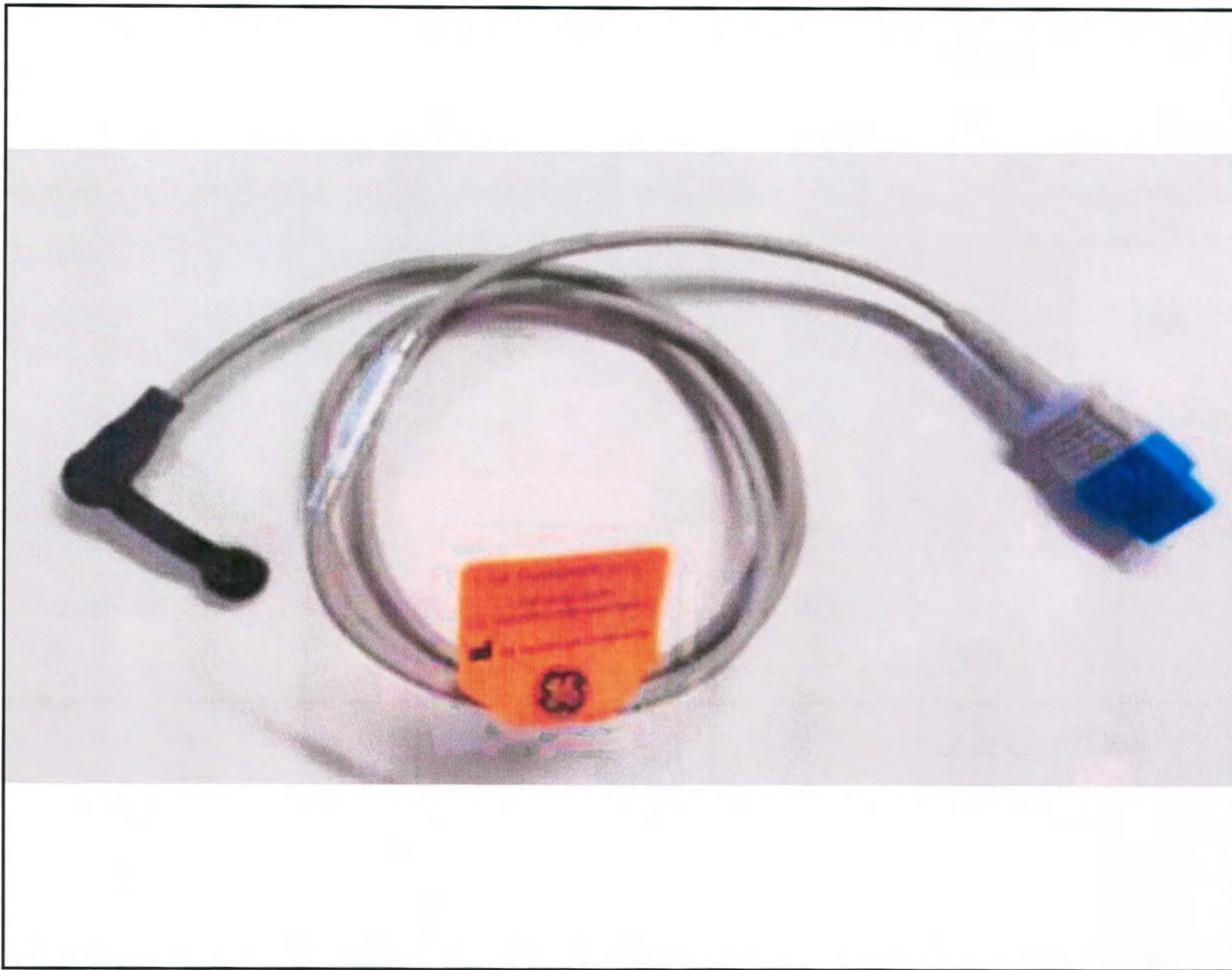
Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



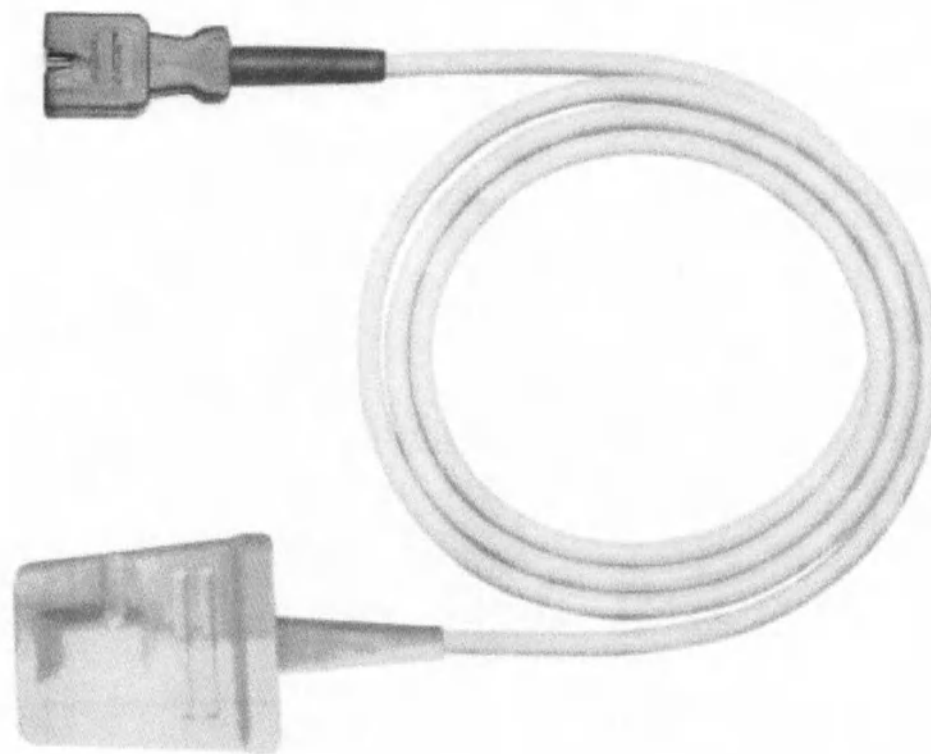
Датчики пульсоксиметрии



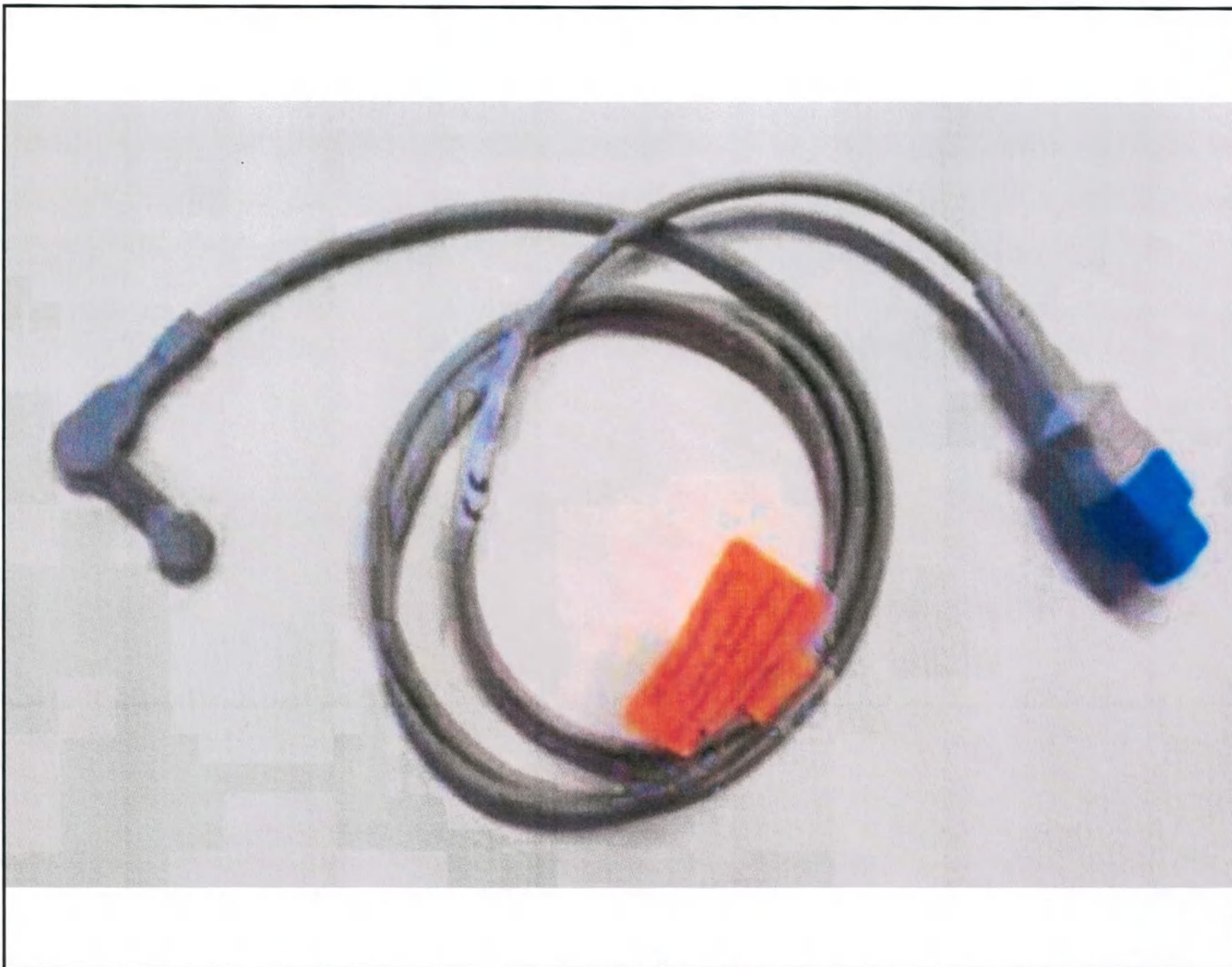
Датчики пульсоксиметрии



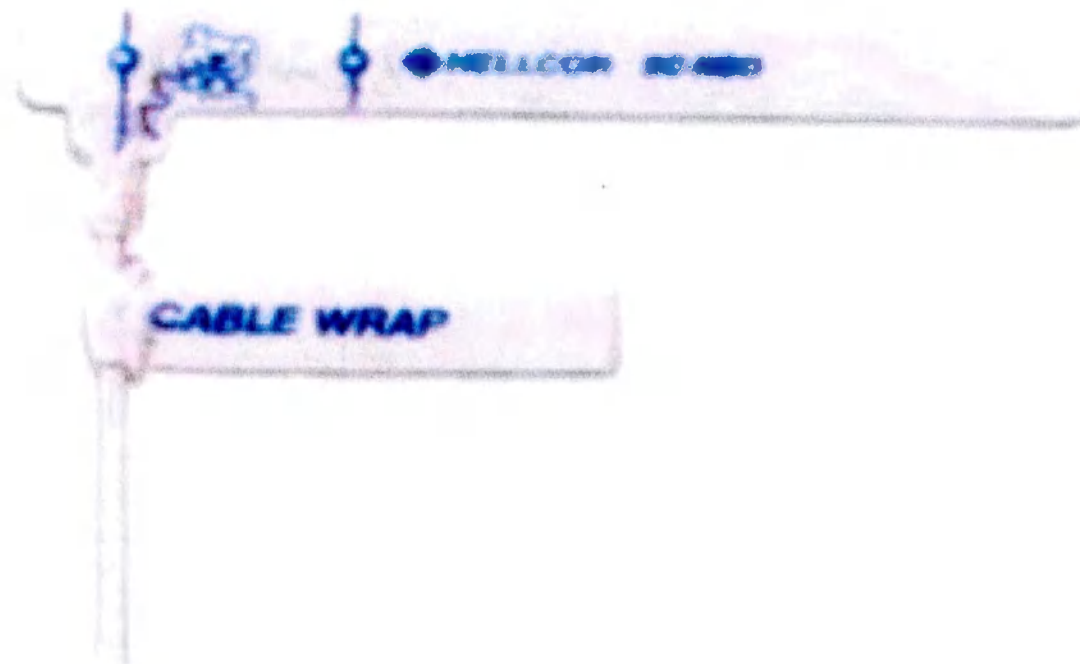
Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



Датчики пульсоксиметрии



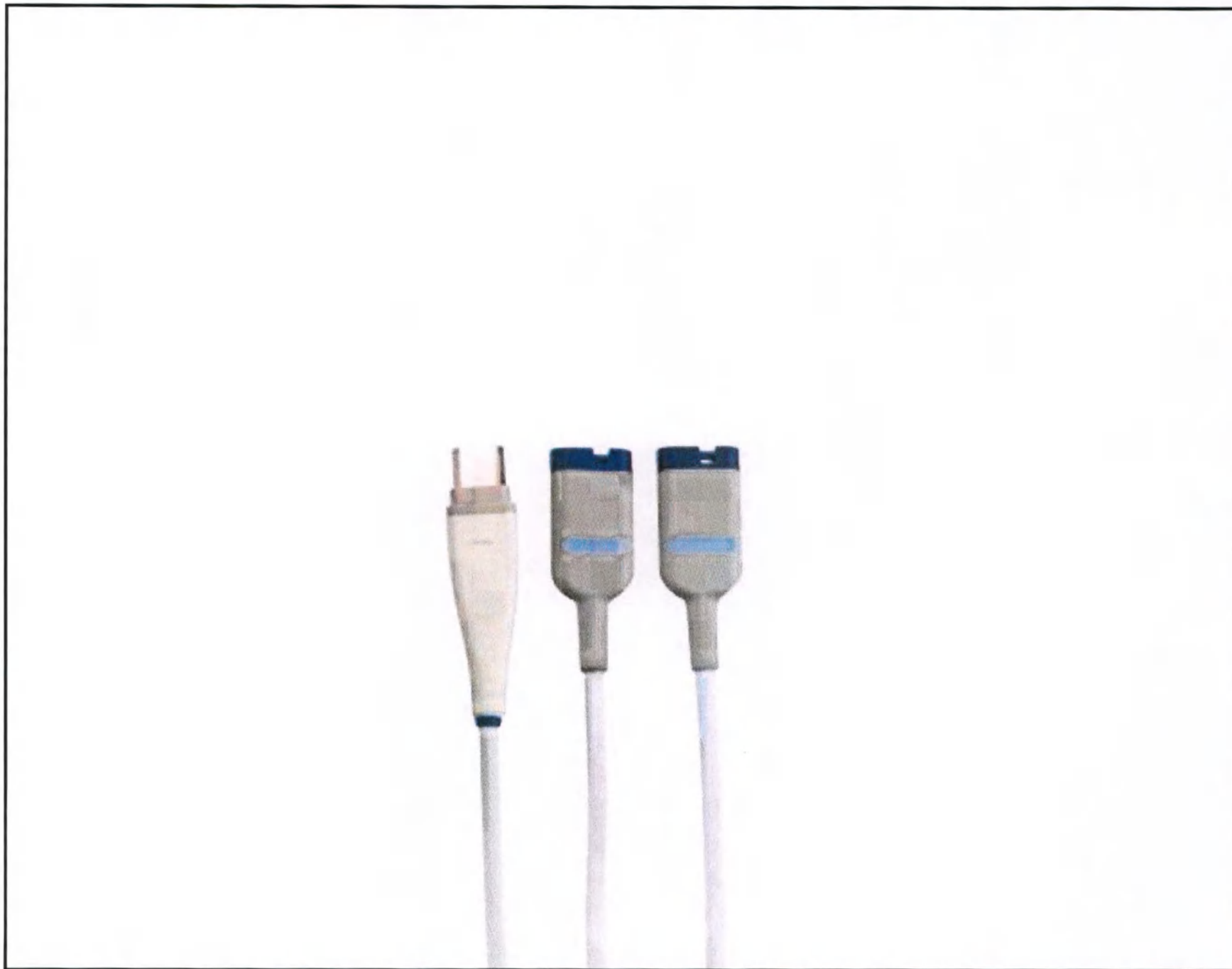
Датчики пульсоксиметрии



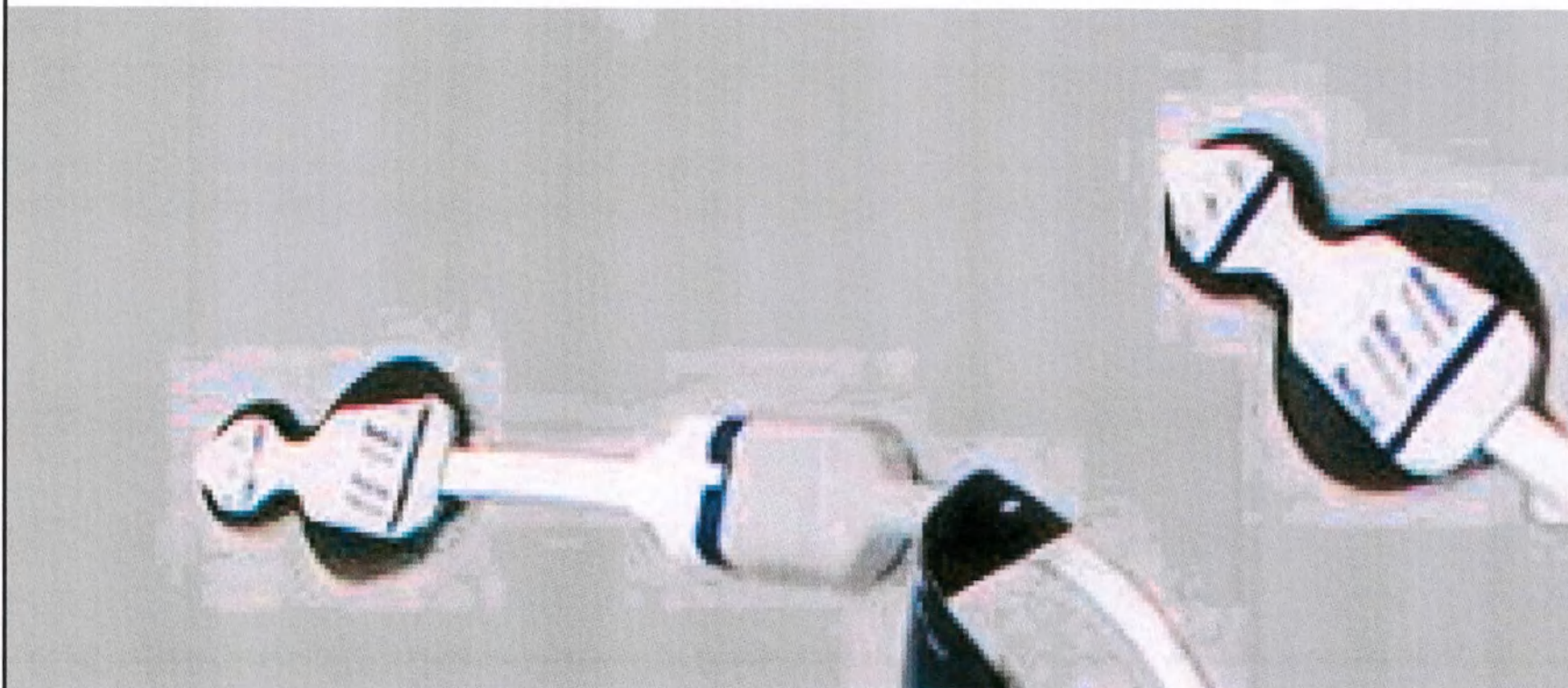
Датчики пульсоксиметрии



Кабель мониторинга регионарного насыщения кислородом



Кабель датчиков мониторинга регионарного насыщения кислородом



Датчики мониторинга регионарного насыщения кислородом



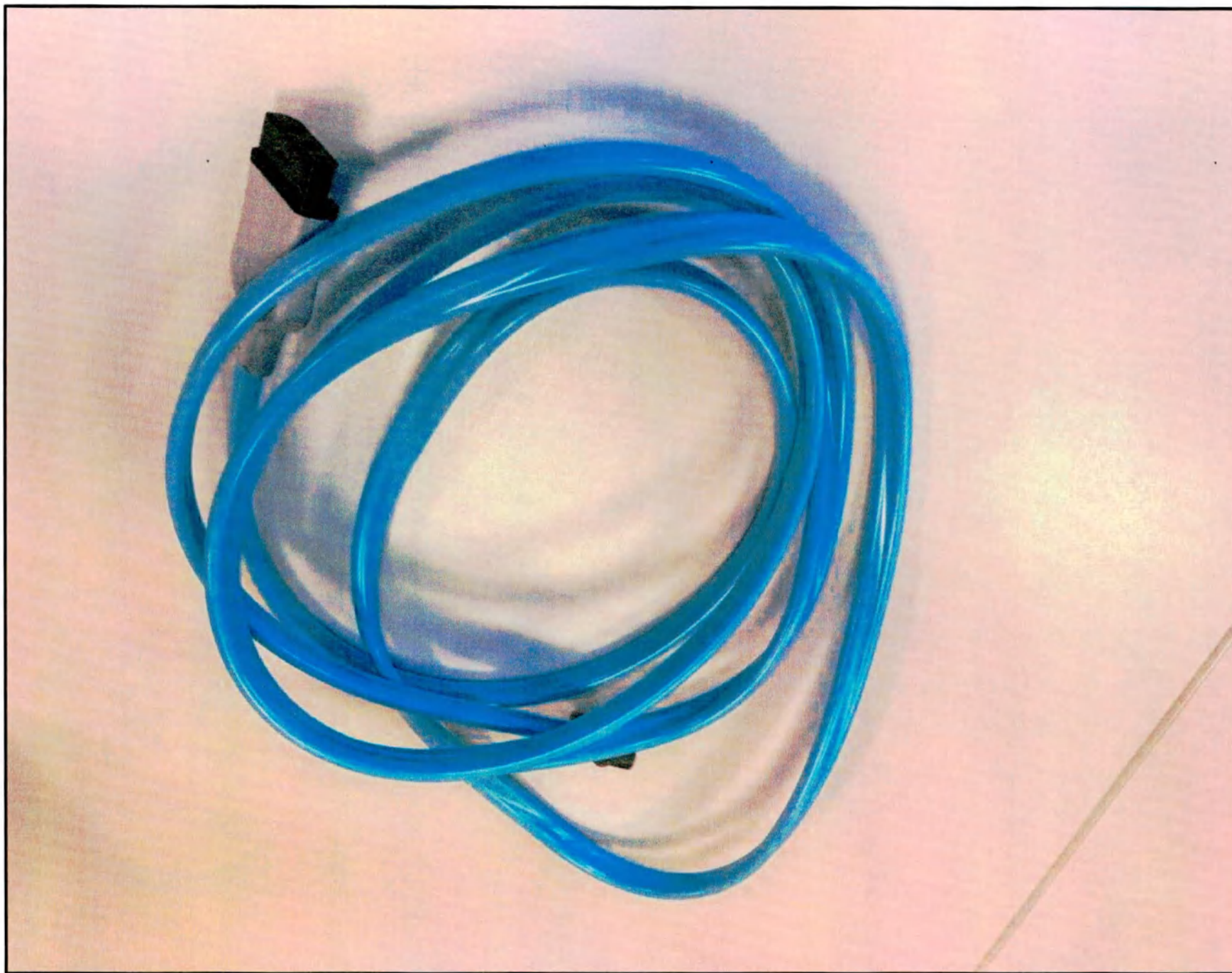
Датчики мониторинга регионарного насыщения кислородом



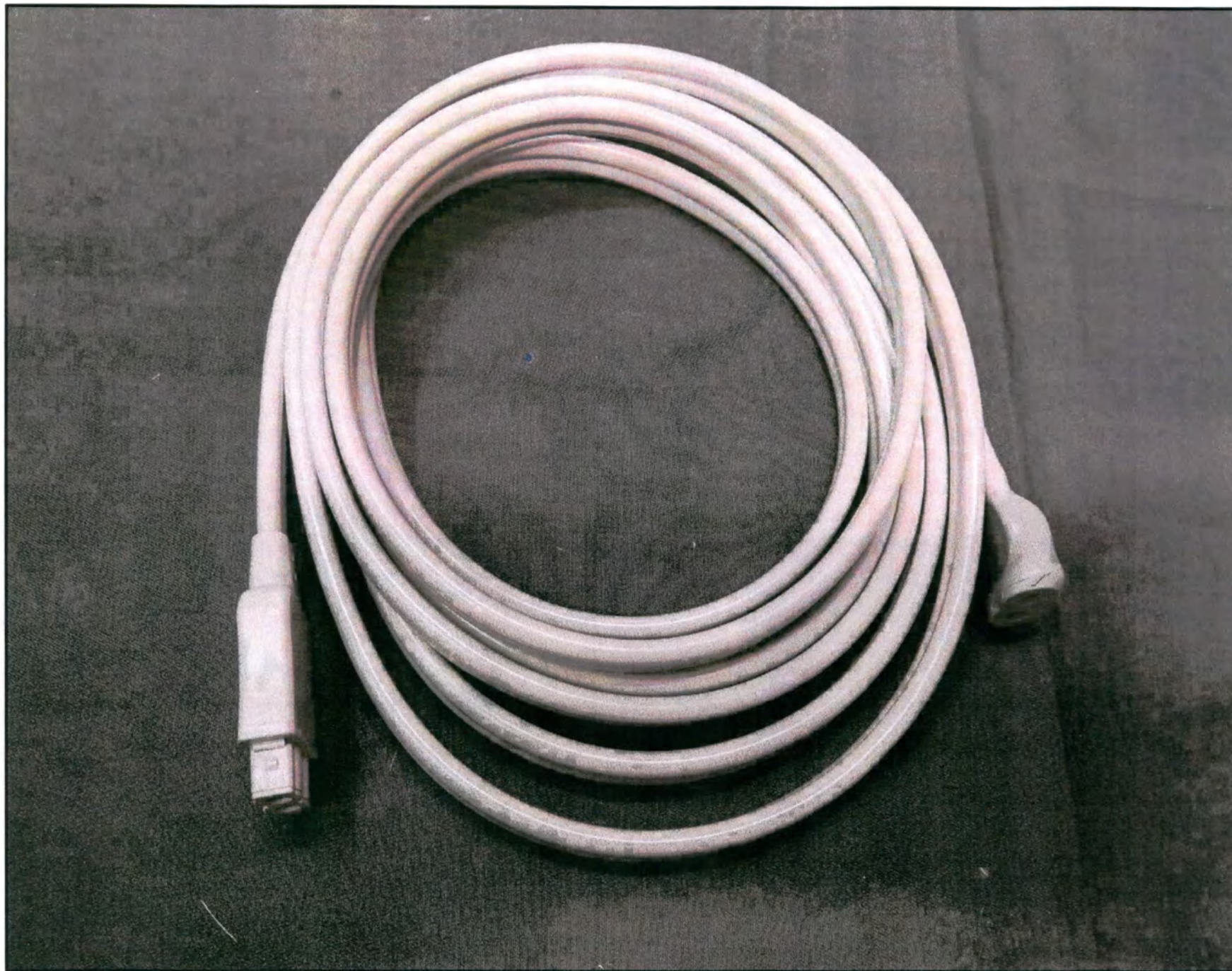
Шланги для неинвазивного измерения артериального давления



Шланги для неинвазивного измерения артериального давления



Шланги для неинвазивного измерения артериального давления



Шланги для неинвазивного измерения артериального давления



Шланги для неинвазивного измерения артериального давления



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



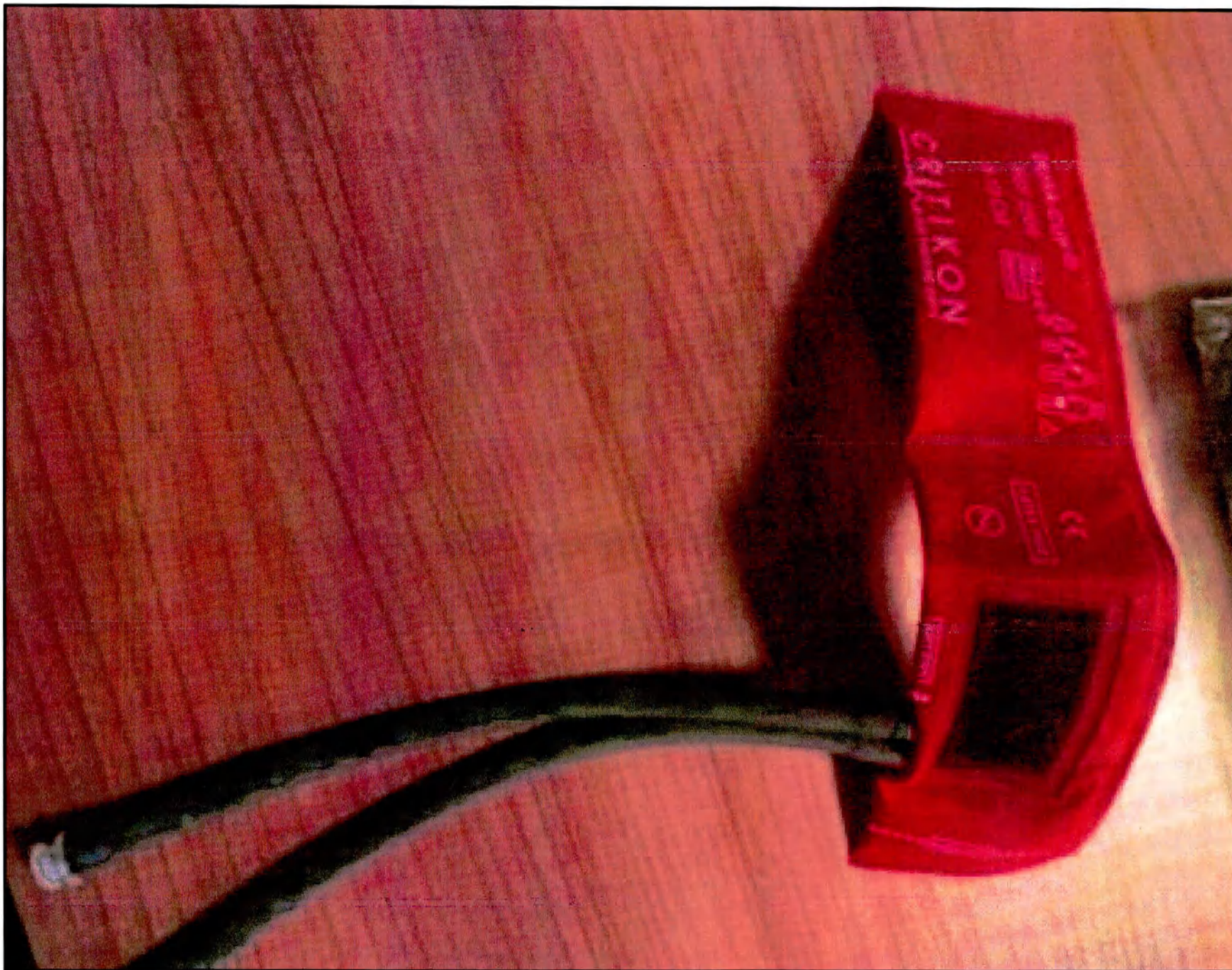
Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления взрослые



Манжеты для неинвазивного измерения давления детские



Манжеты для неинвазивного измерения давления детские



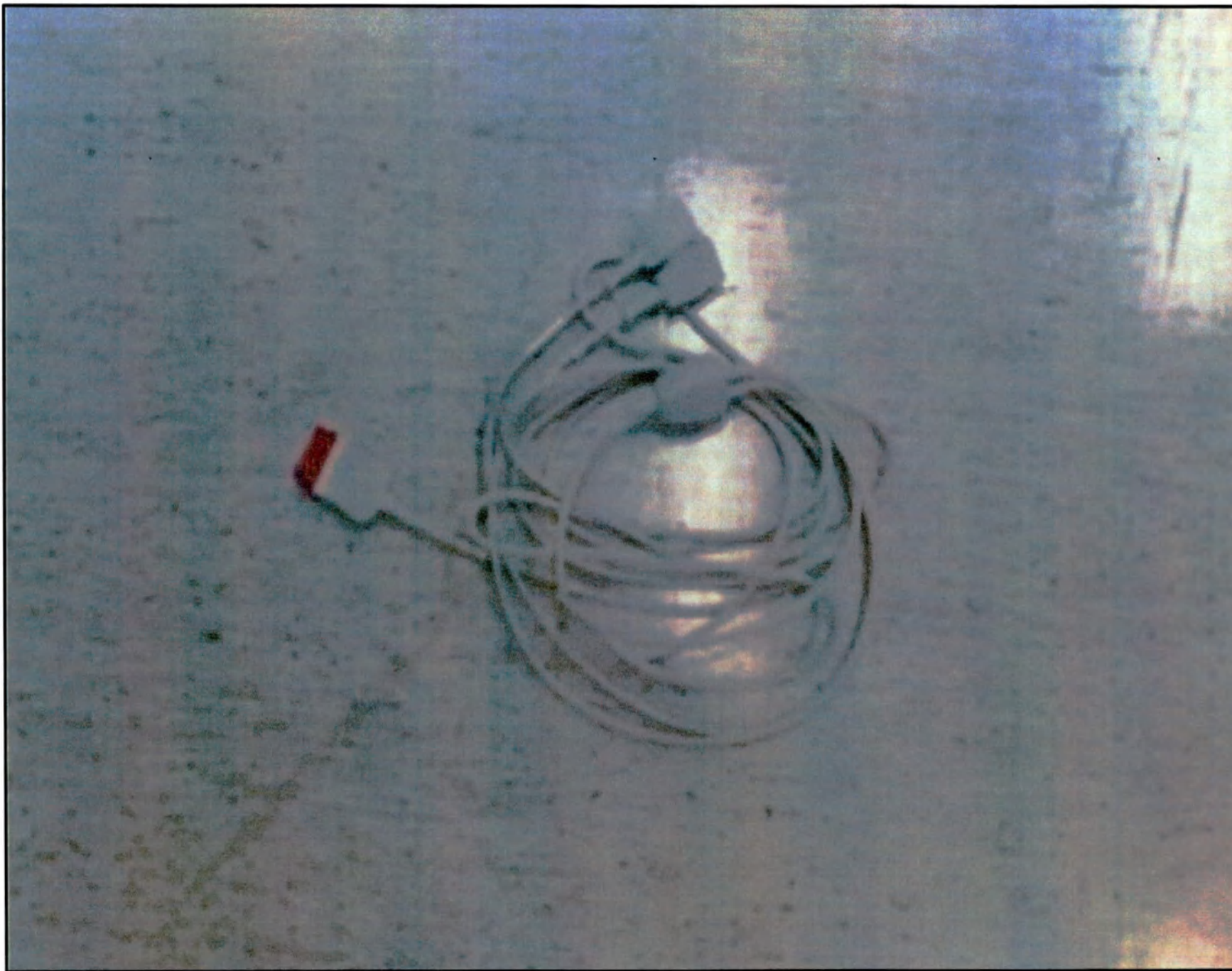
Манжеты для неинвазивного измерения давления детские



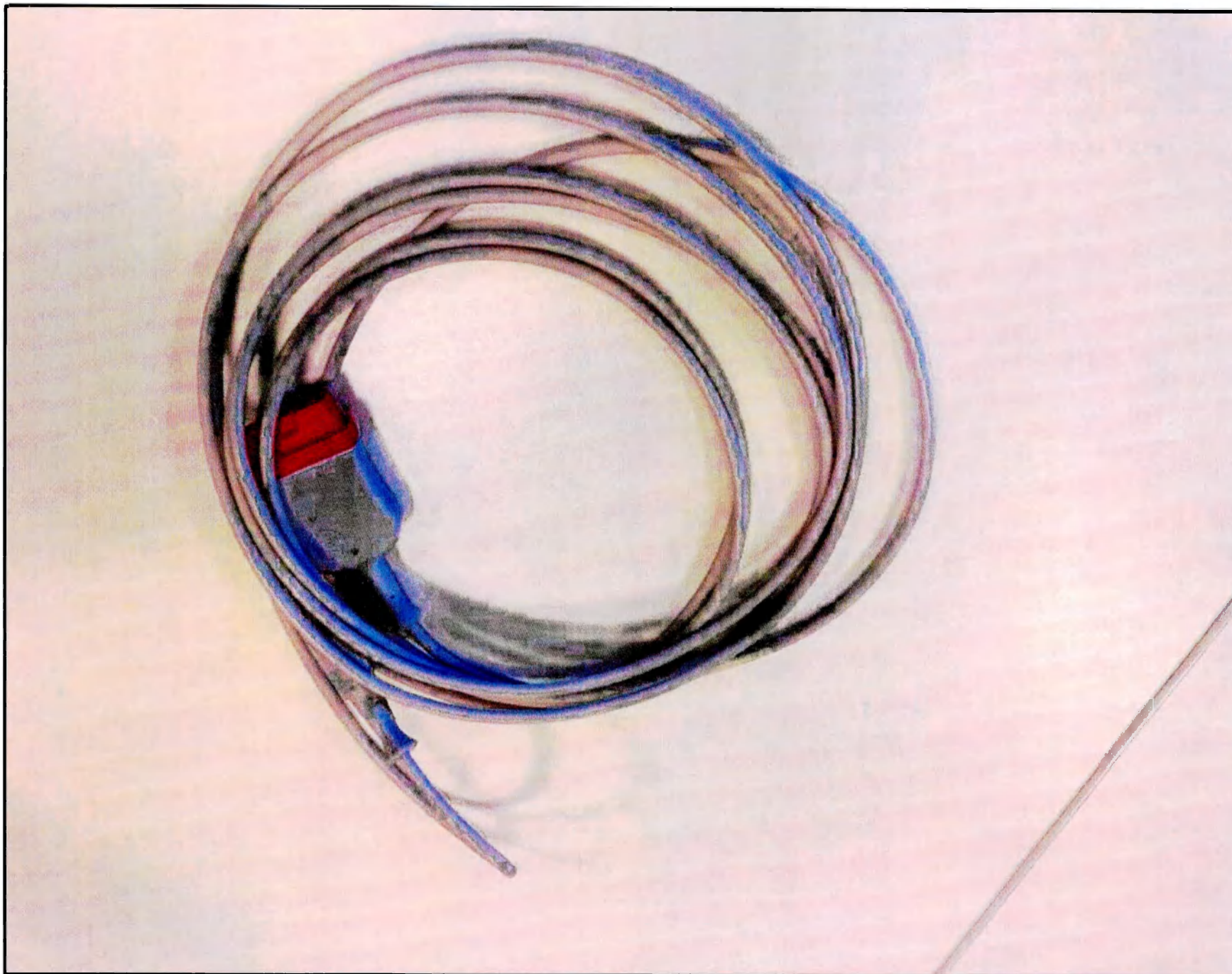
Манжеты для неинвазивного измерения давления неонатальные



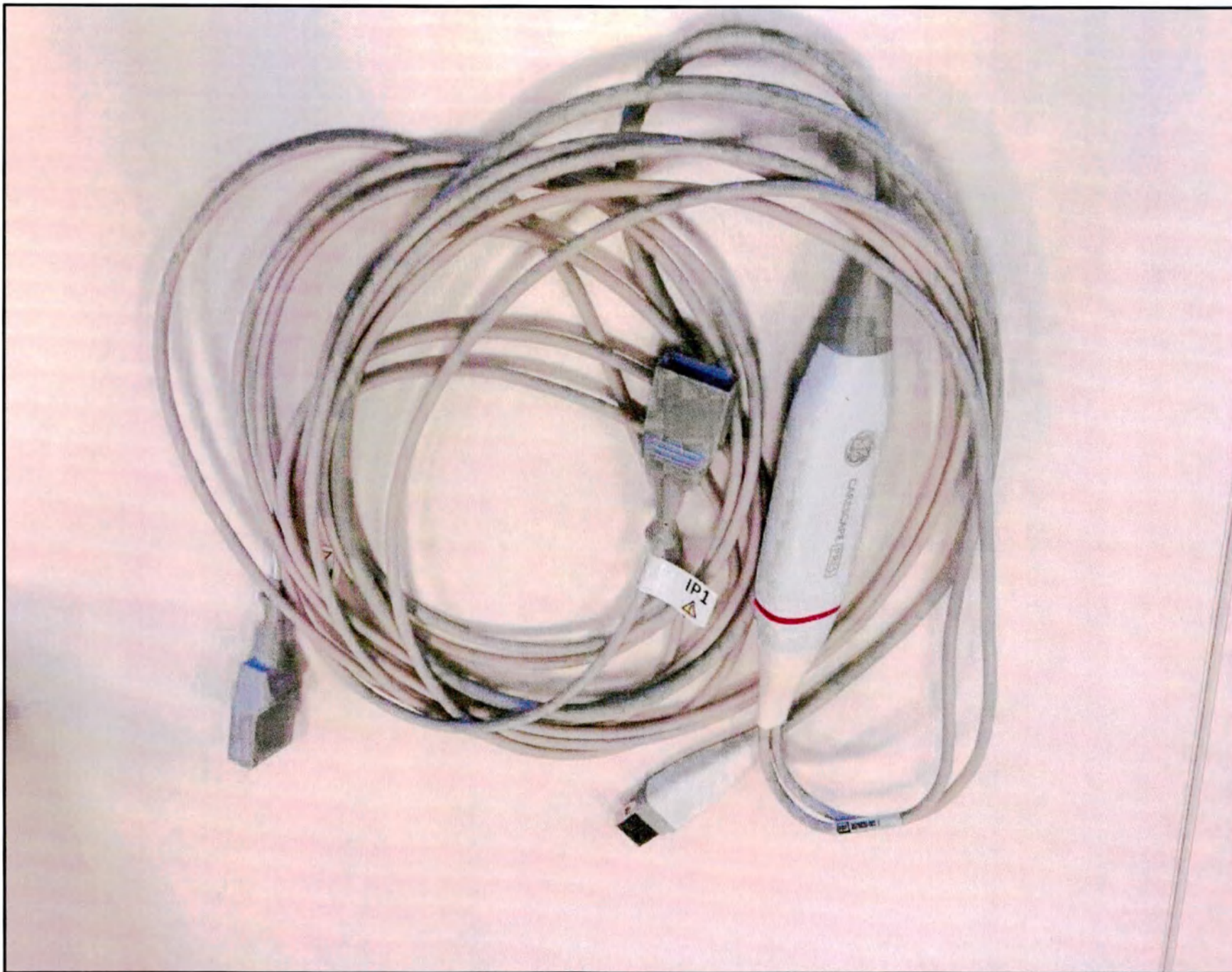
Манжеты для неинвазивного измерения давления неонатальные



Кабели измерения инвазивного давления



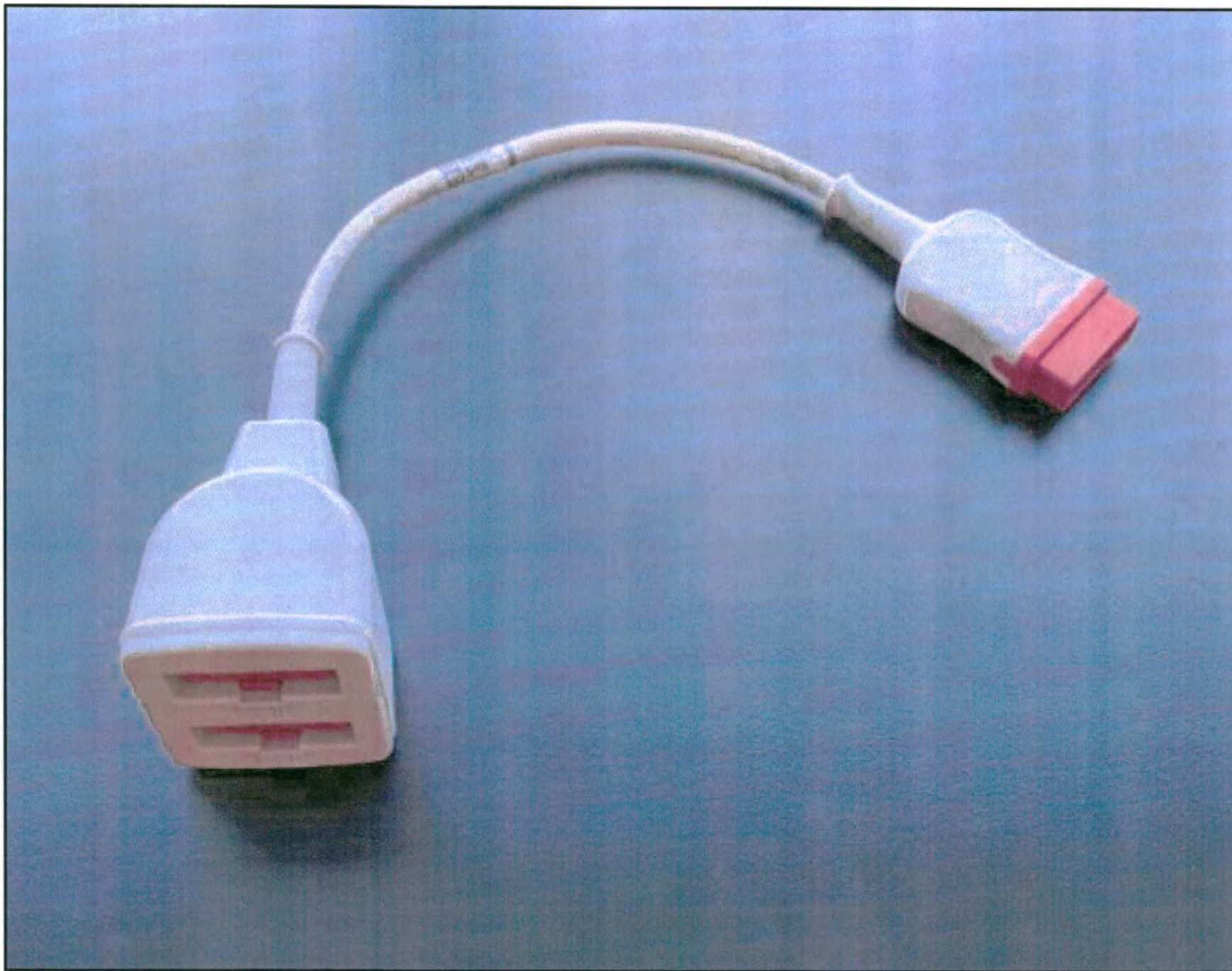
Кабели измерения инвазивного давления



Кабели измерения инвазивного давления



Кабели измерения инвазивного давления



Кабели измерения инвазивного давления



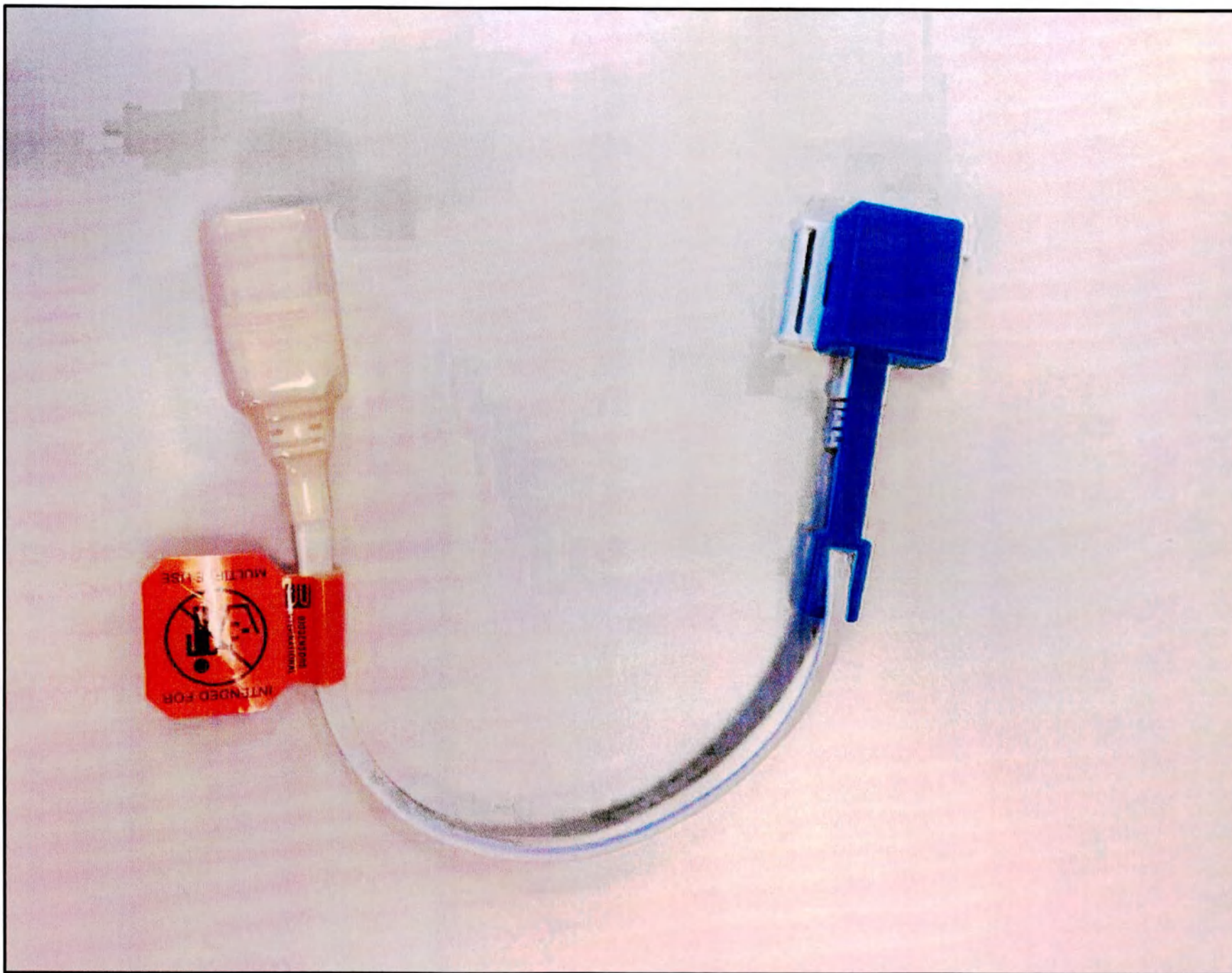
Кабели измерения инвазивного давления



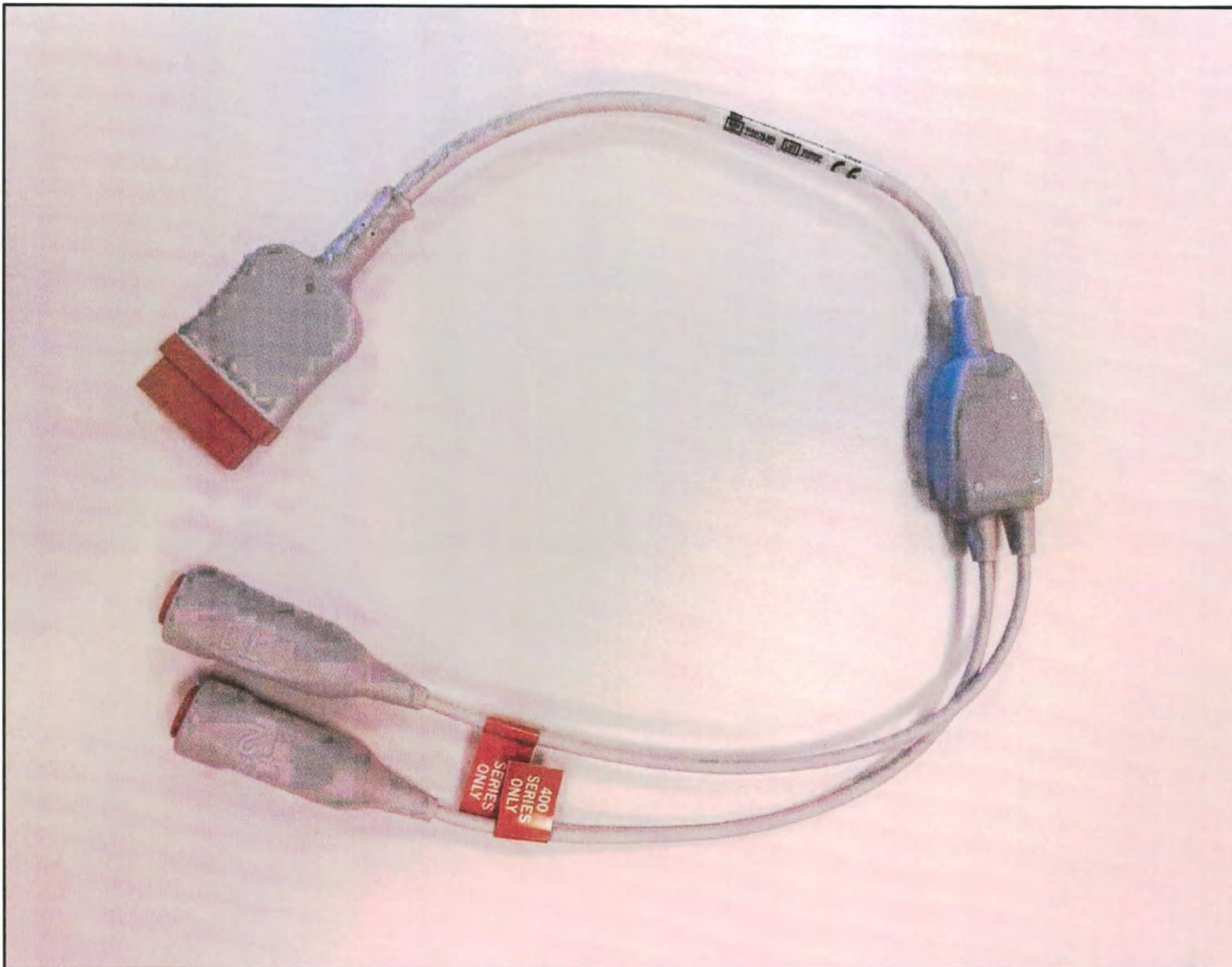
Кабели измерения инвазивного давления



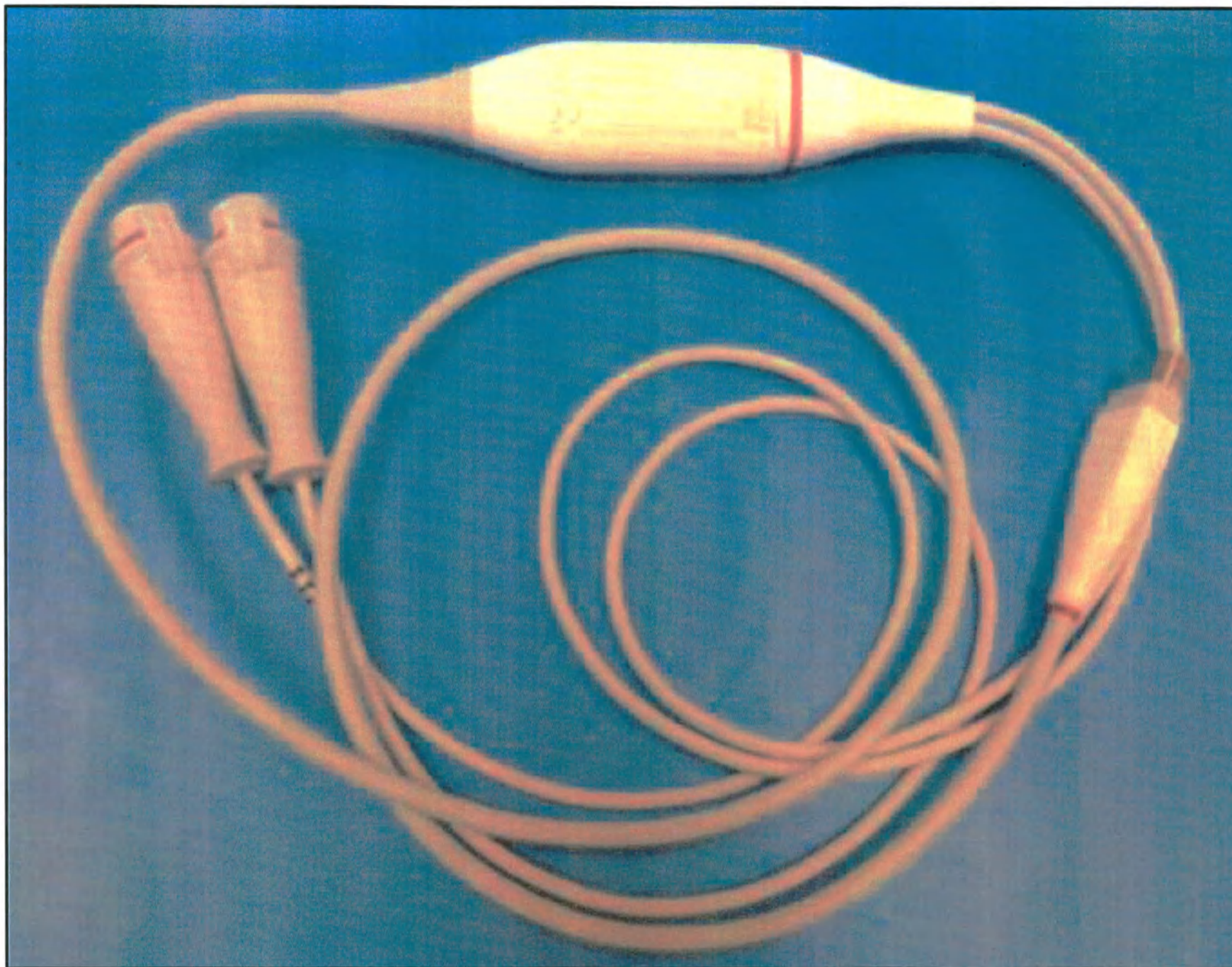
Кабели измерения инвазивного давления



Трансдюсеры инвазивного давления



Кабели измерения температуры



Кабели измерения температуры



Датчики температуры



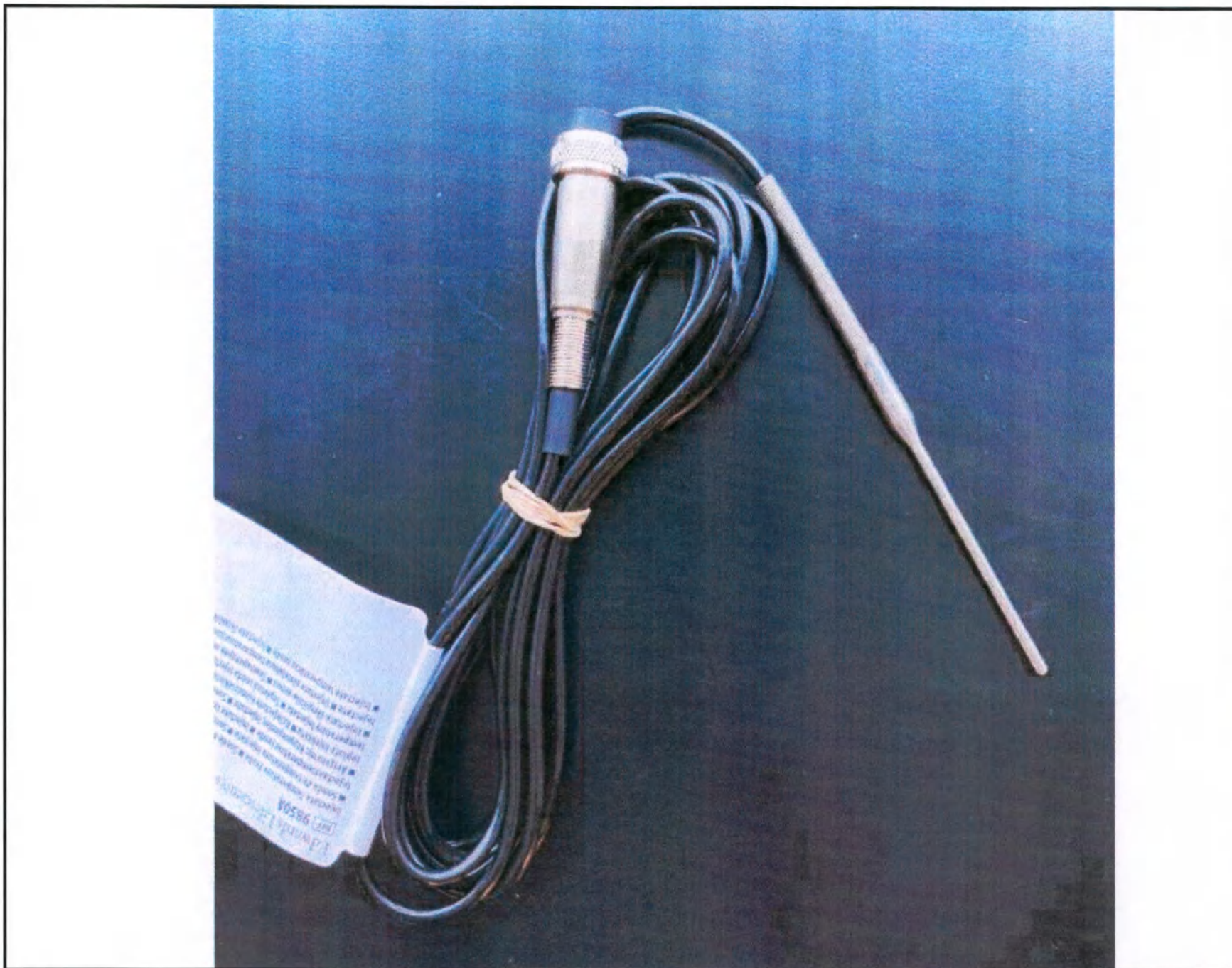
Датчики температуры



Кабель сердечного выброса



Кабель сердечного выброса



Датчик температуры вводимого раствора



Кабель непрерывного сердечного выброса



Кабель непрерывного сердечного выброса



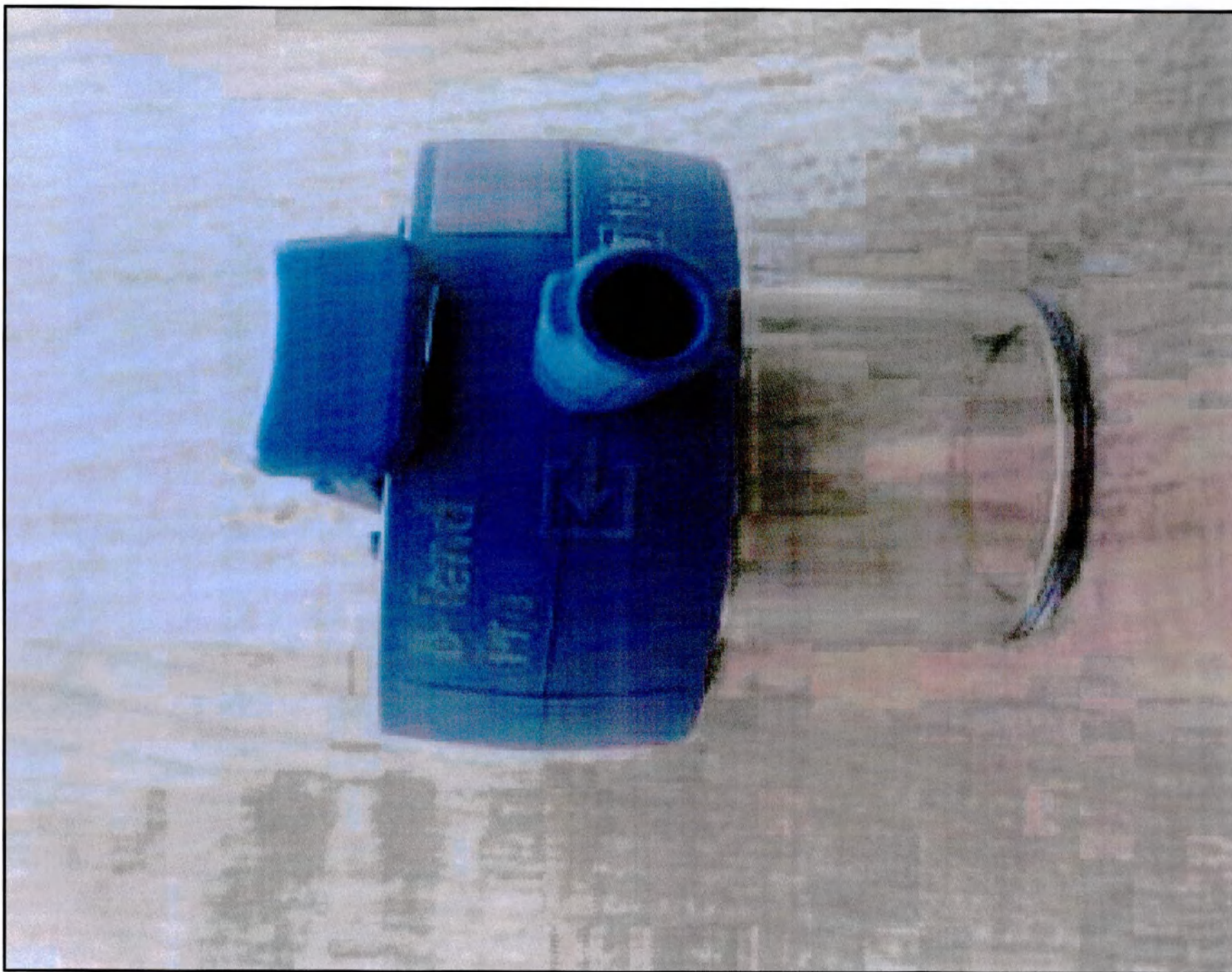
Кабель для модуля капнометрии



Кабель мониторинга капнометрии Microstream



Водяные ловушки



Водяные ловушки



Водяные ловушки



Линии отбора газов



Линии отбора газов



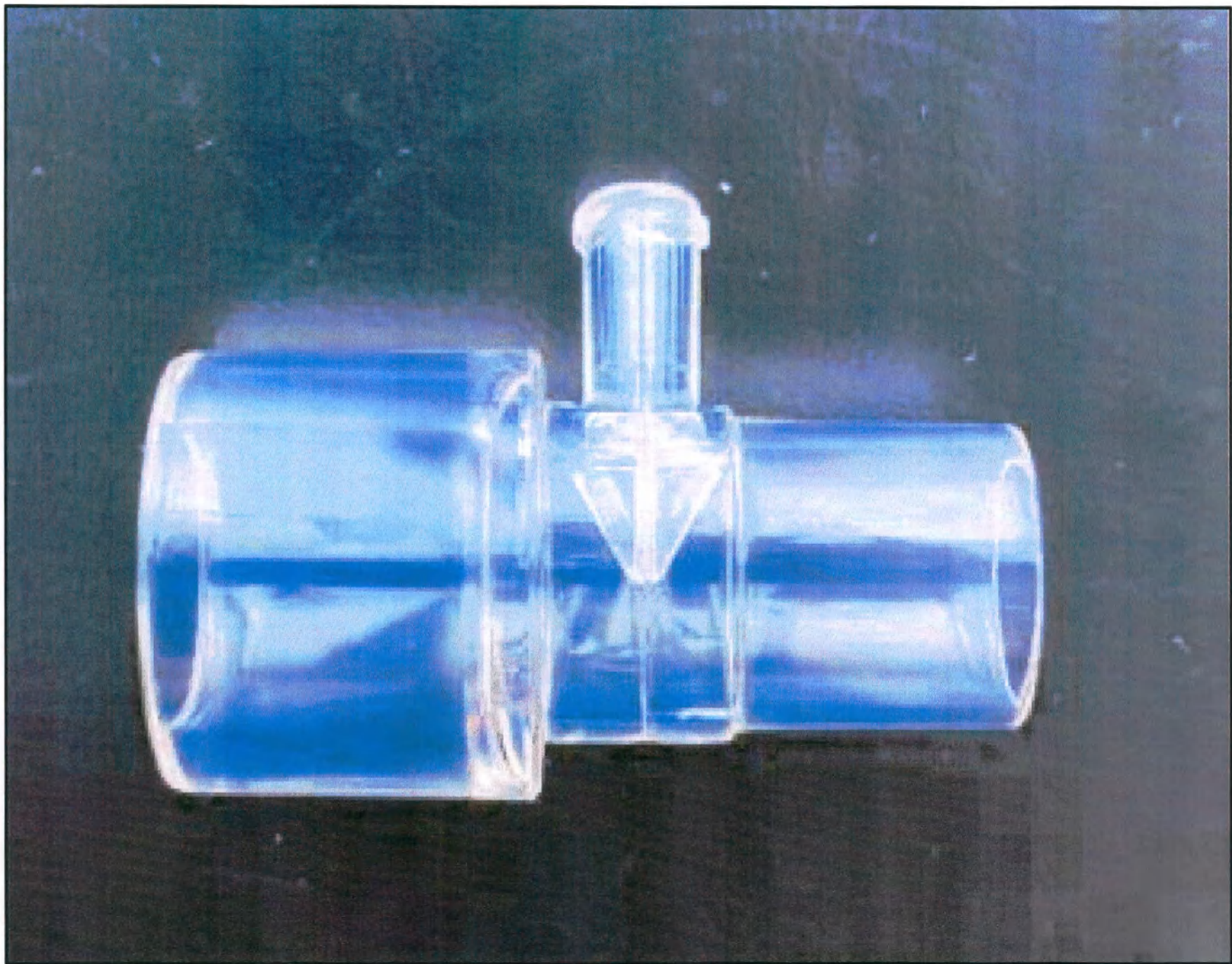
Линии отбора газов



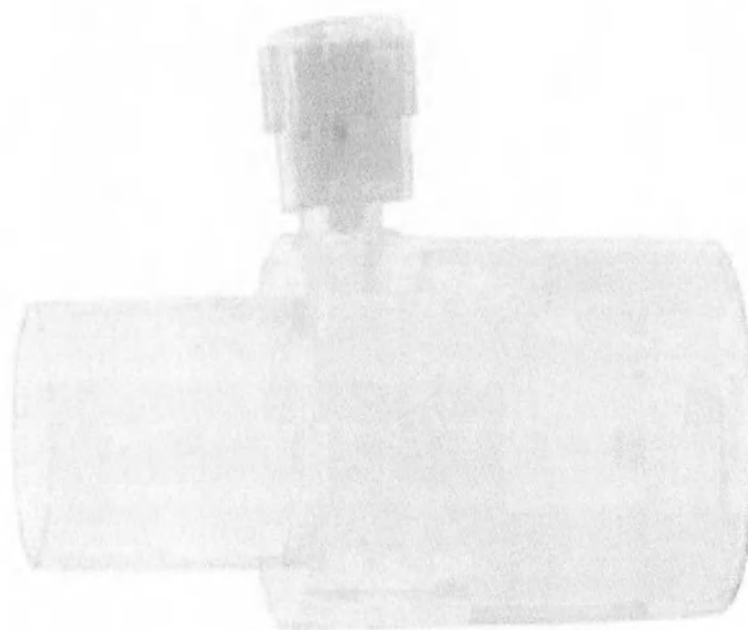
Линии возврата газов



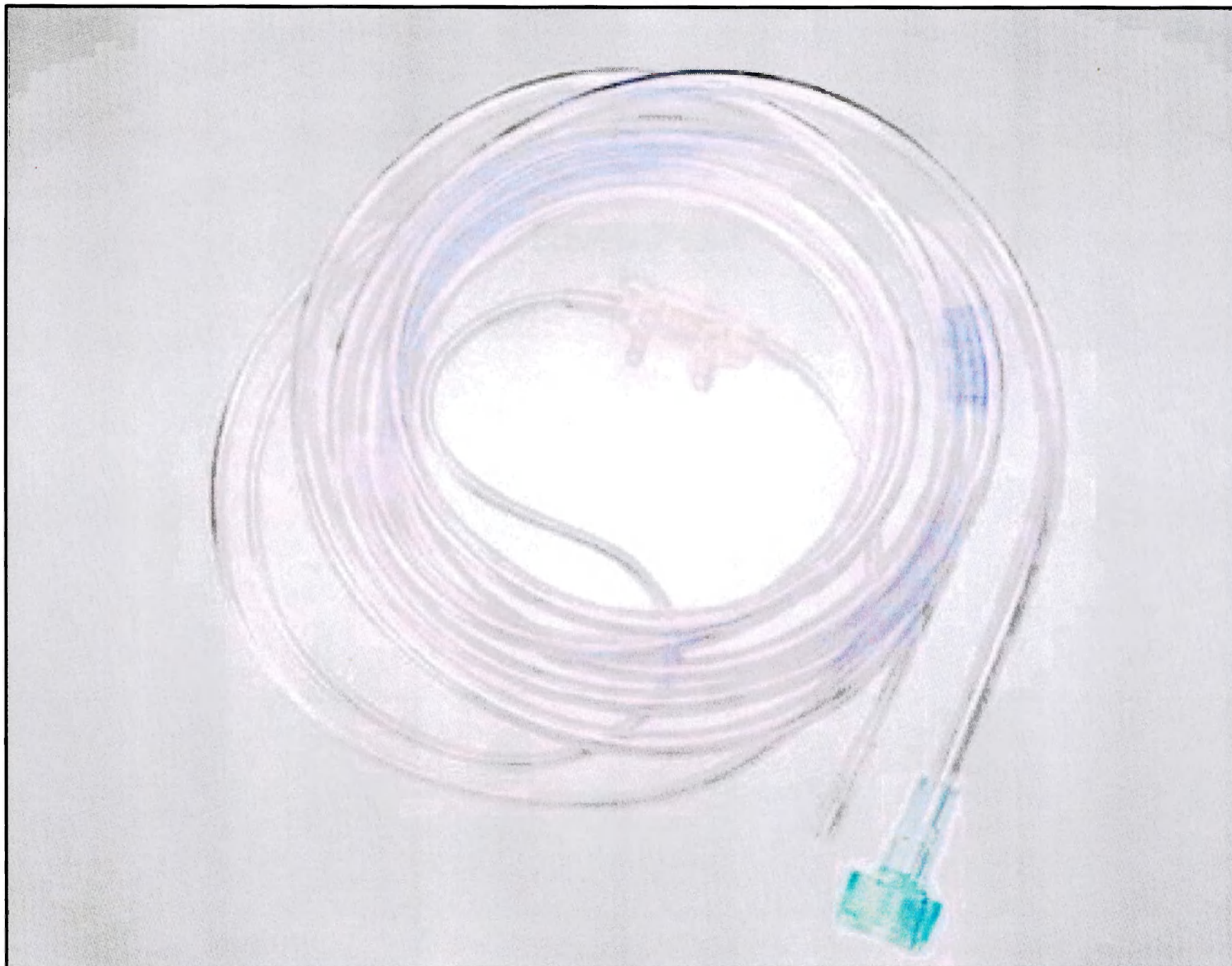
Линии возврата газов



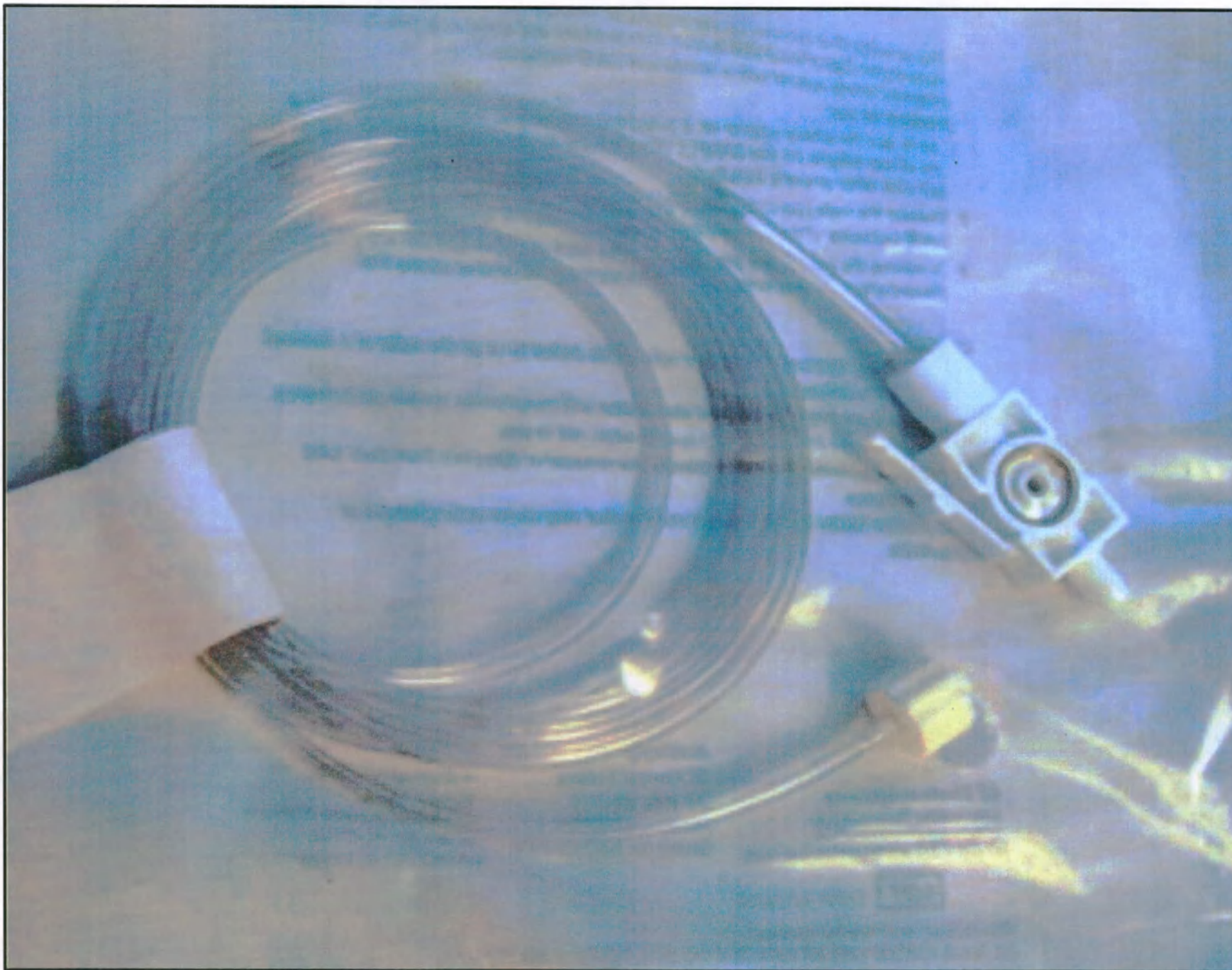
Адаптер газовый



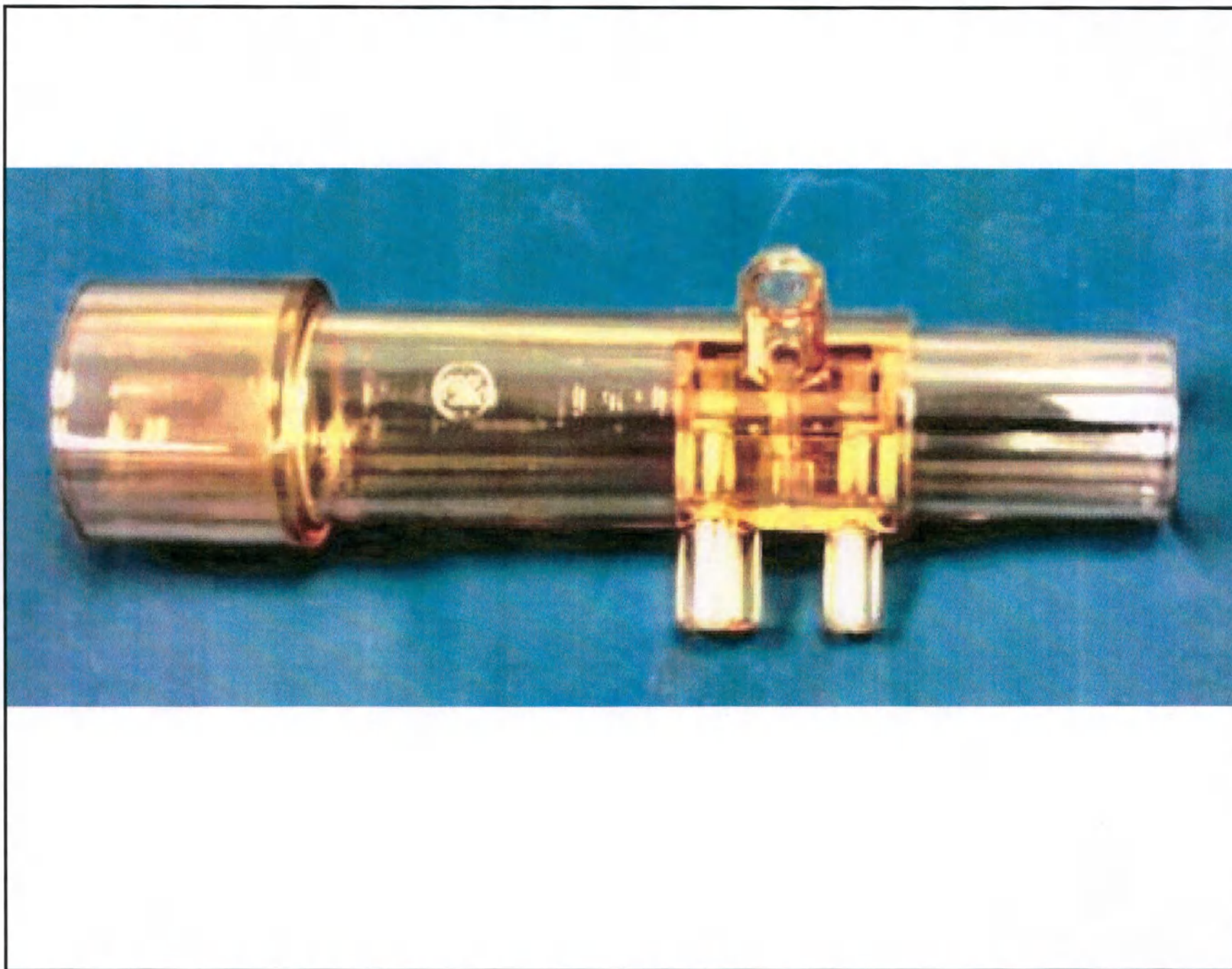
Адаптер газовый



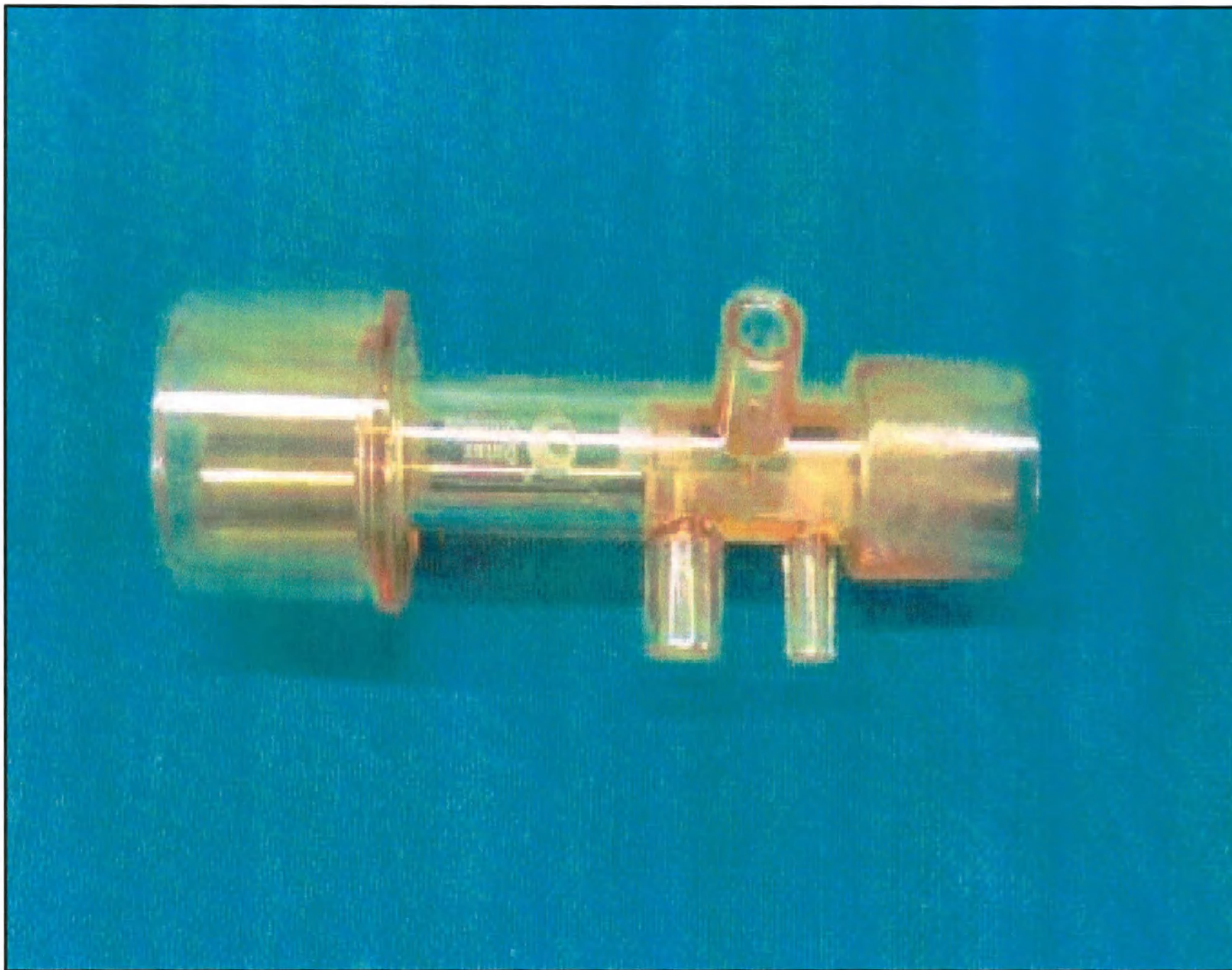
Канюли назальные



Канюли назальные



Сенсоры для спирометрии



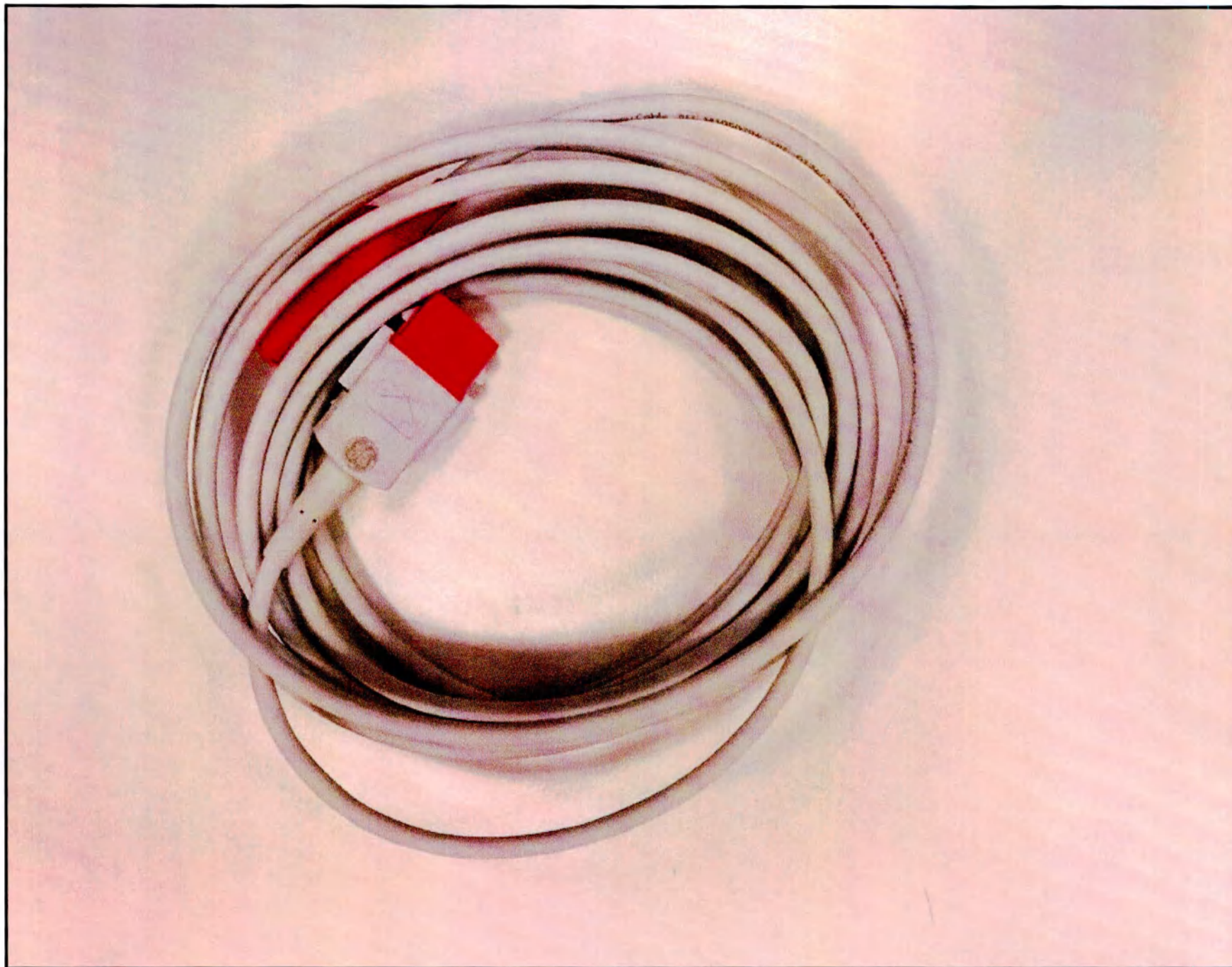
Сенсоры для спирометрии



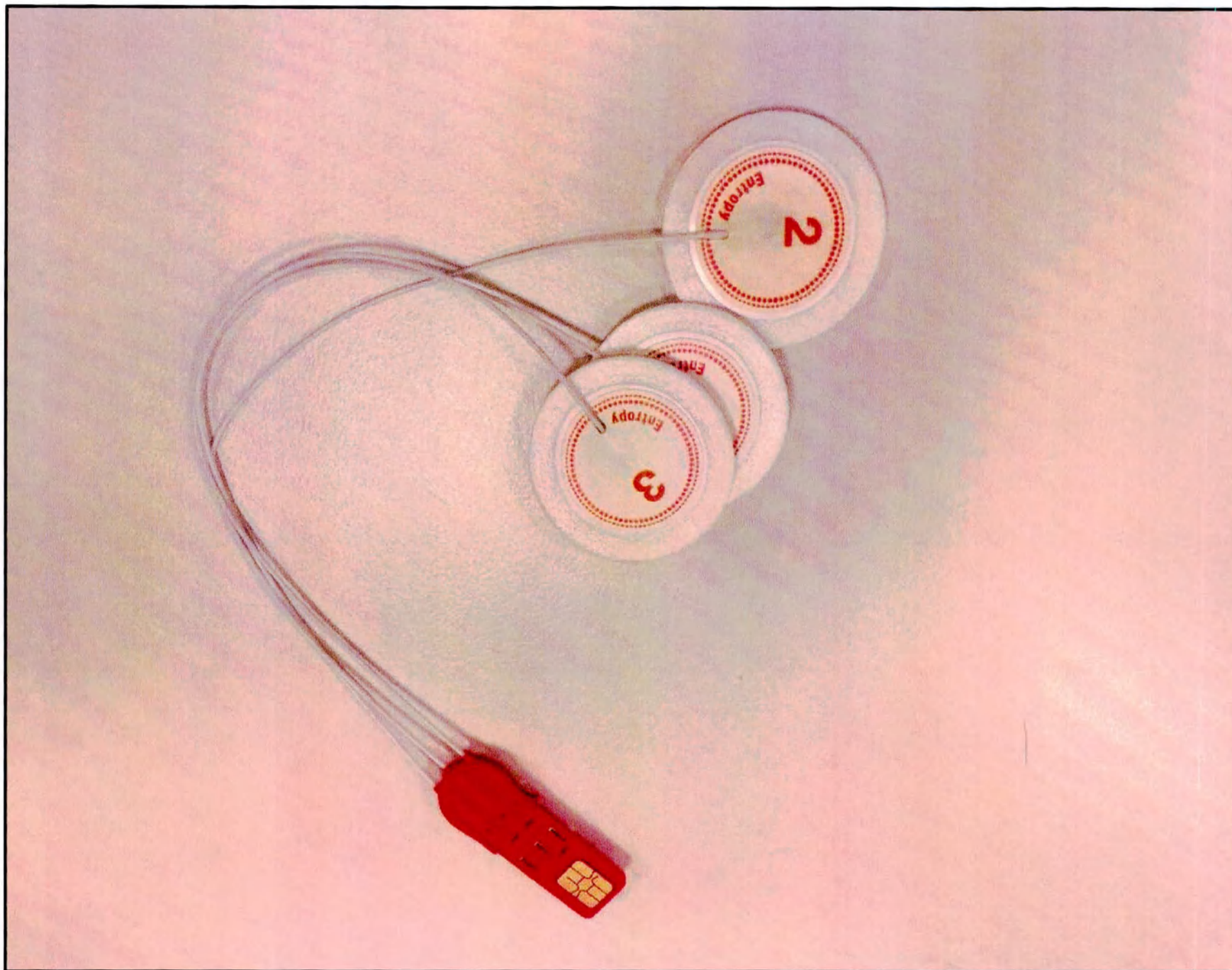
Сенсоры для спирометрии



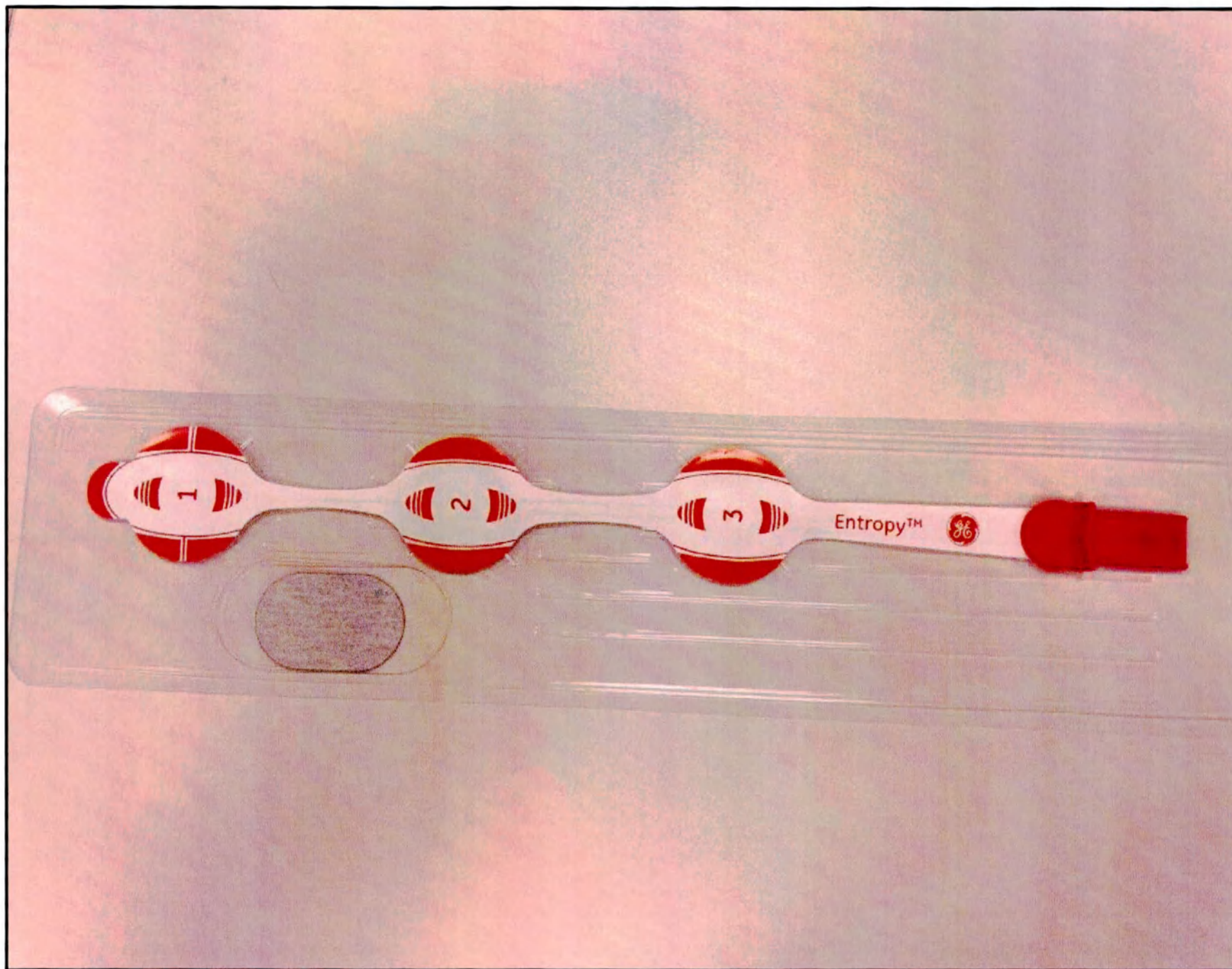
Трубки спирометрические



Кабель для измерения энтропии



Сенсоры для измерения энтропии



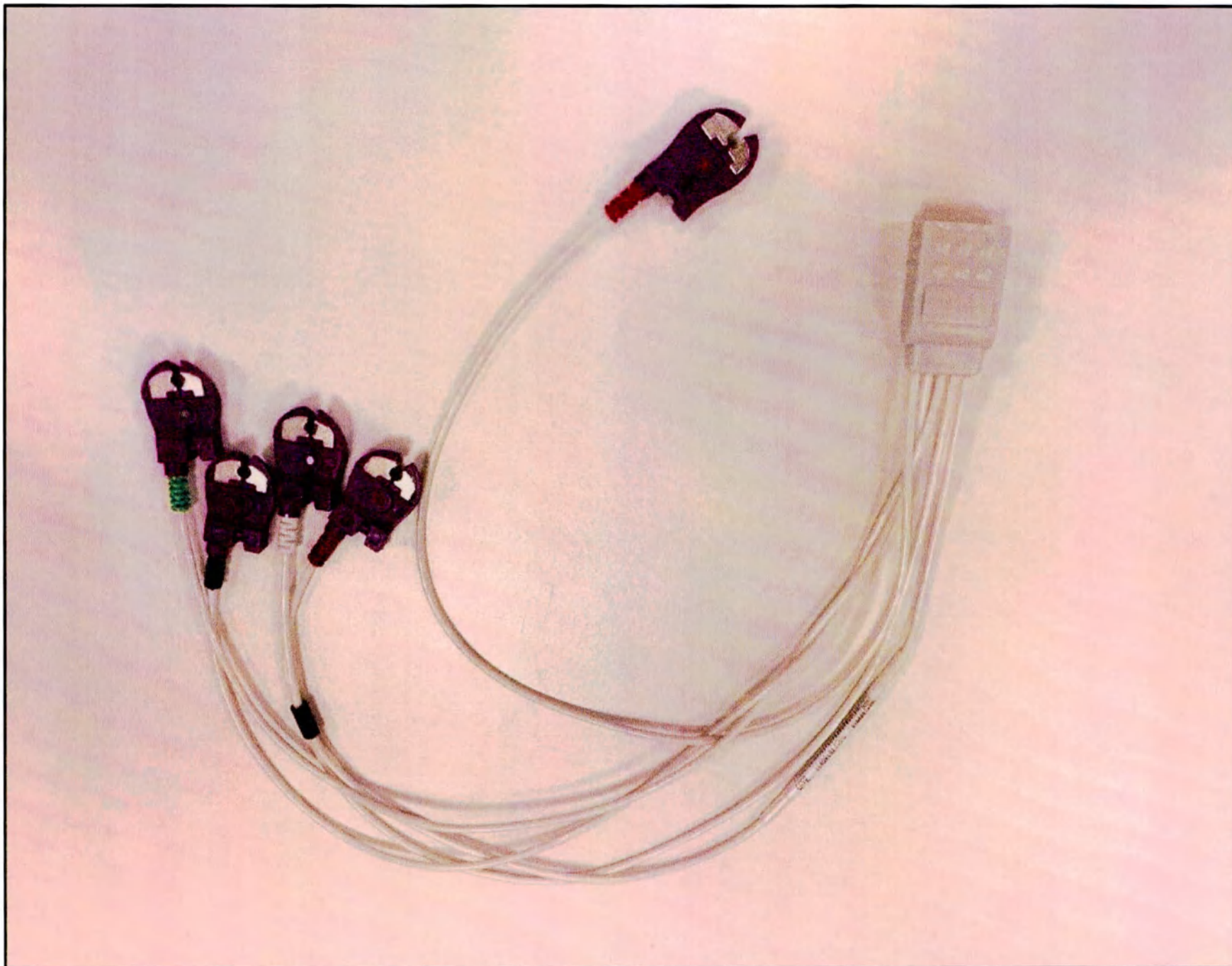
Сенсоры для измерения энтропии



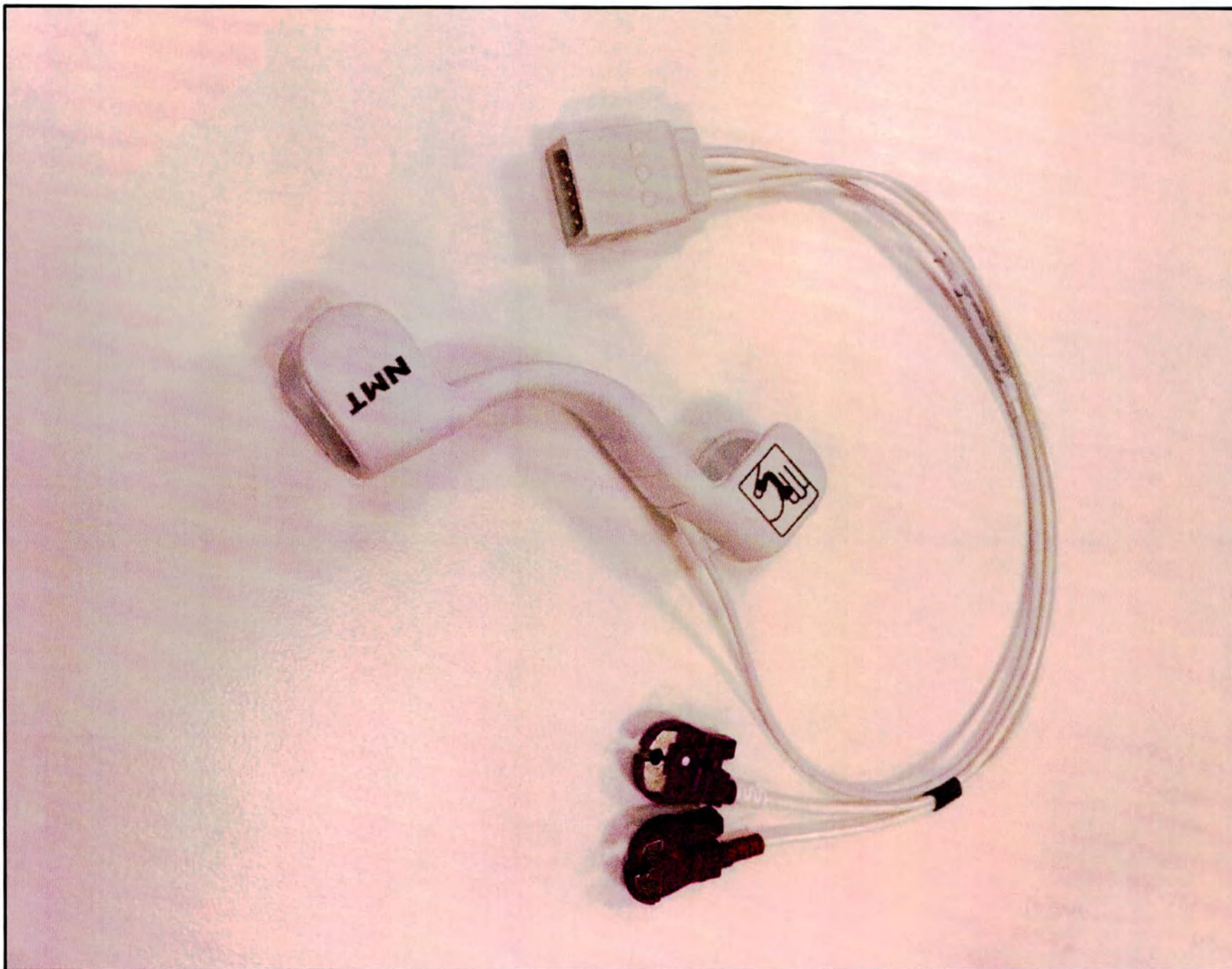
Кабель нейромышечной проводимости



Кабель нейромышечной проводимости



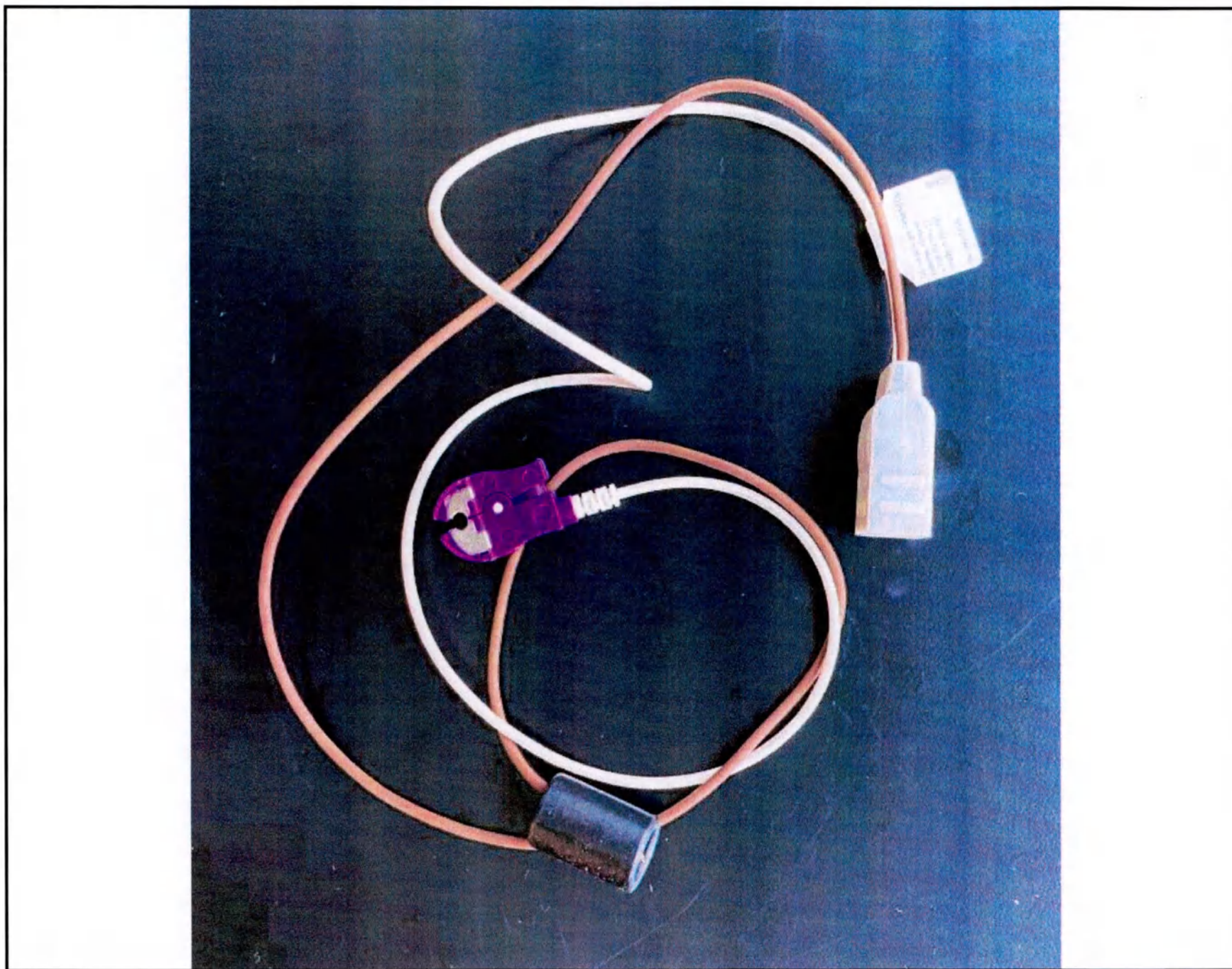
Устройство сбора электрического сигнала нейромышечной проводимости



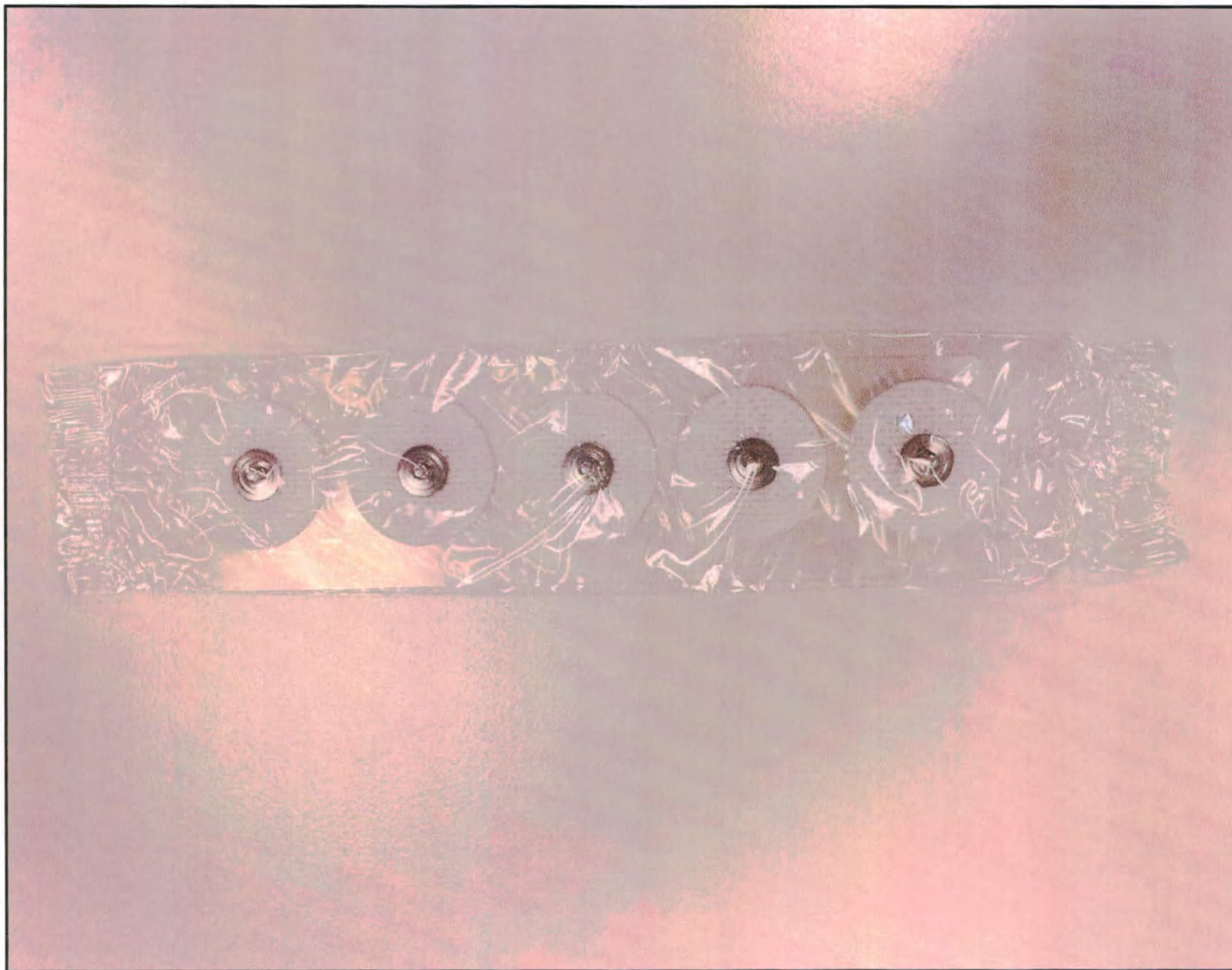
Устройство сбора механического сигнала нейромышечной проводимости



Устройство сбора механического сигнала нейромышечной проводимости



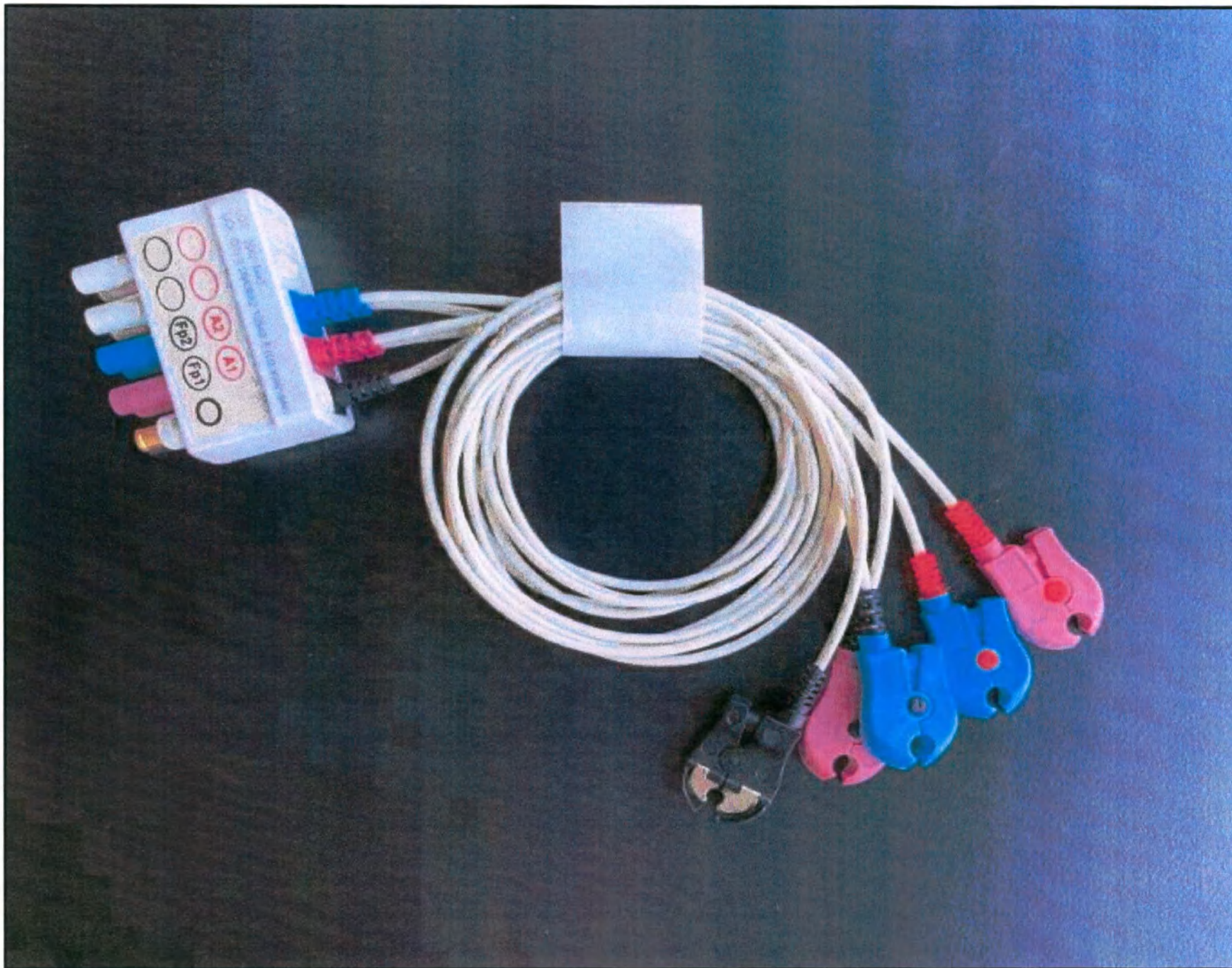
Адаптер регионального блока



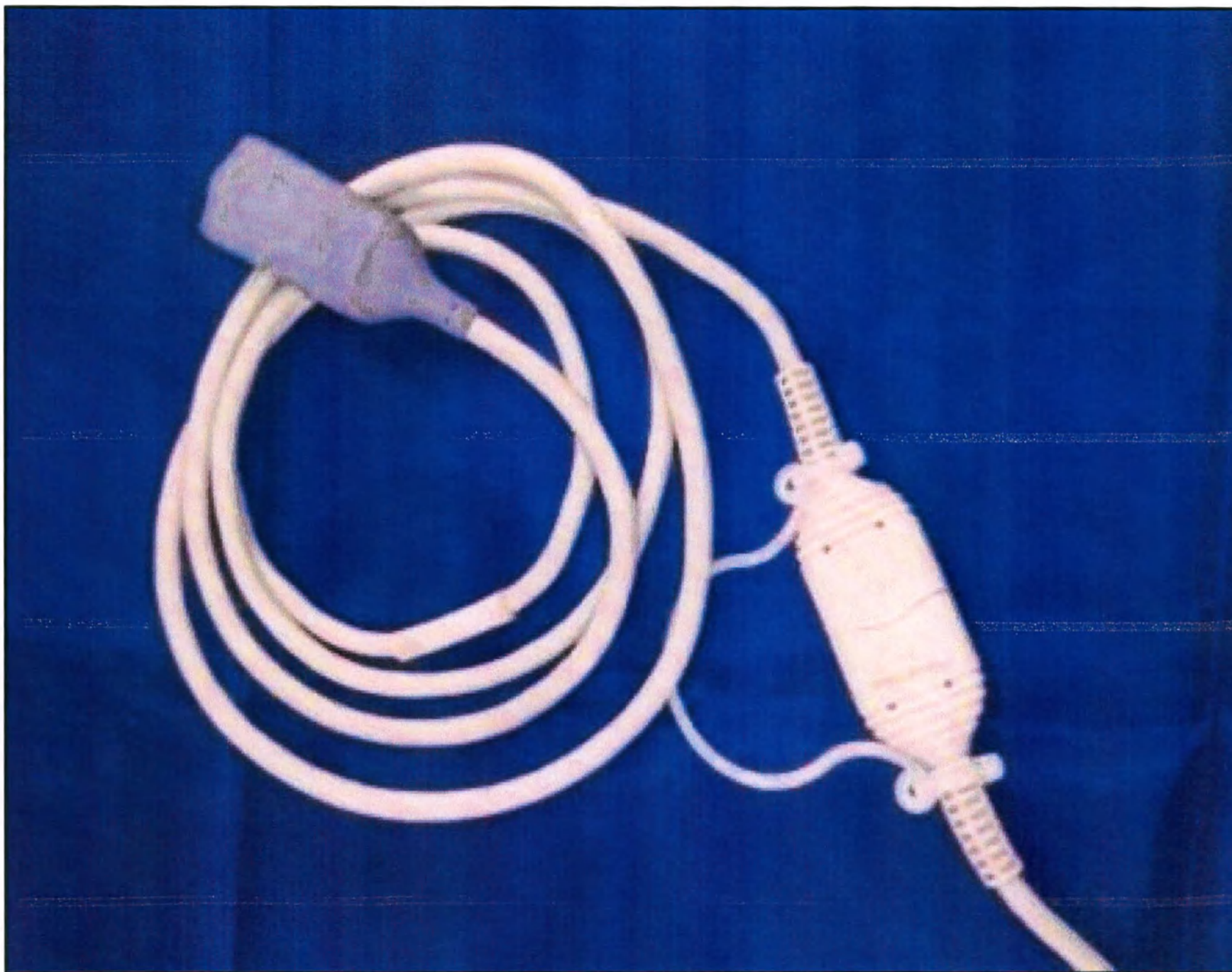
Электроды нейромышечной проводимости



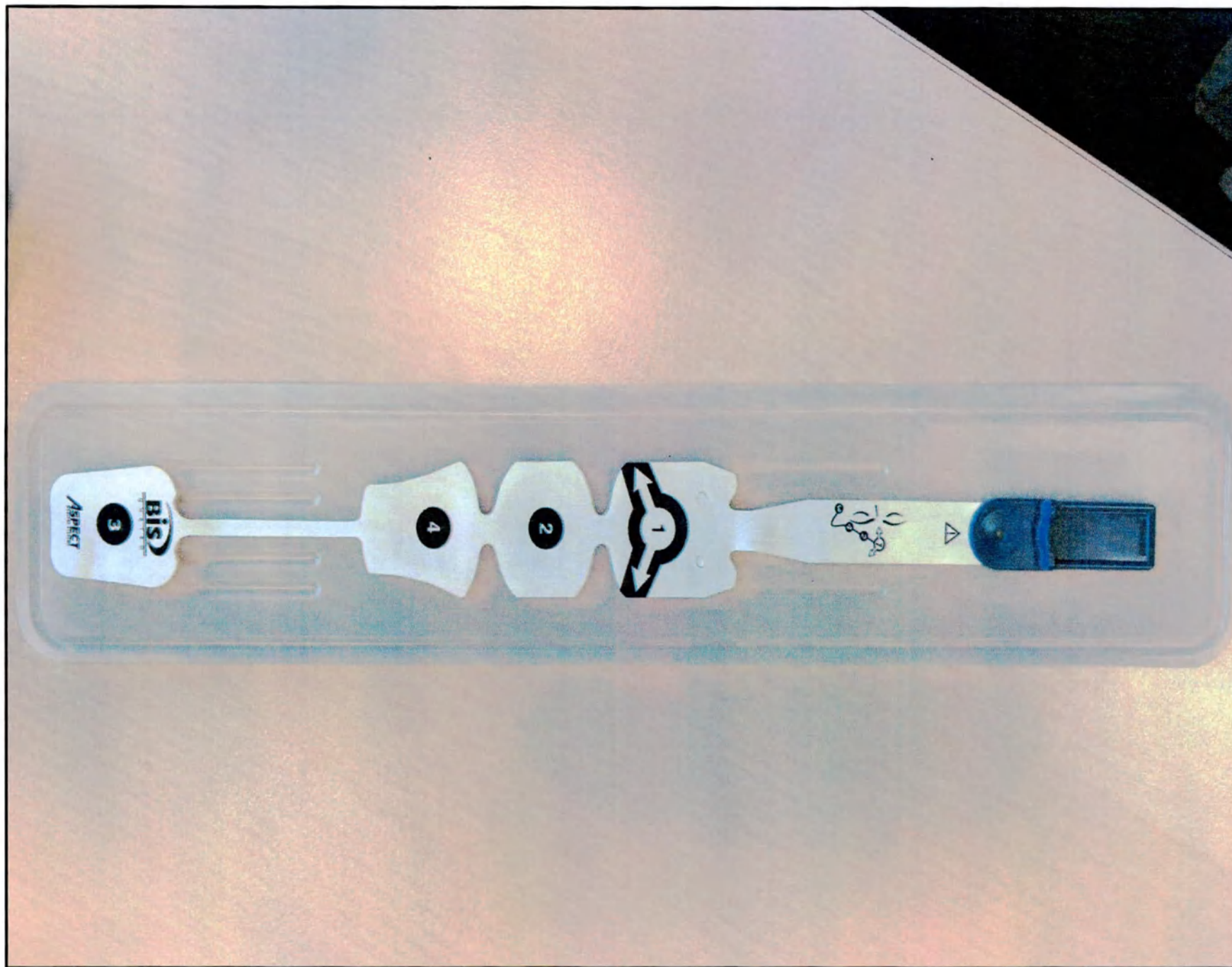
Отведения ЭЭГ



Отведения ЭЭГ



Кабель для сенсоров BIS



BIS сенсоры



BIS сенсоры



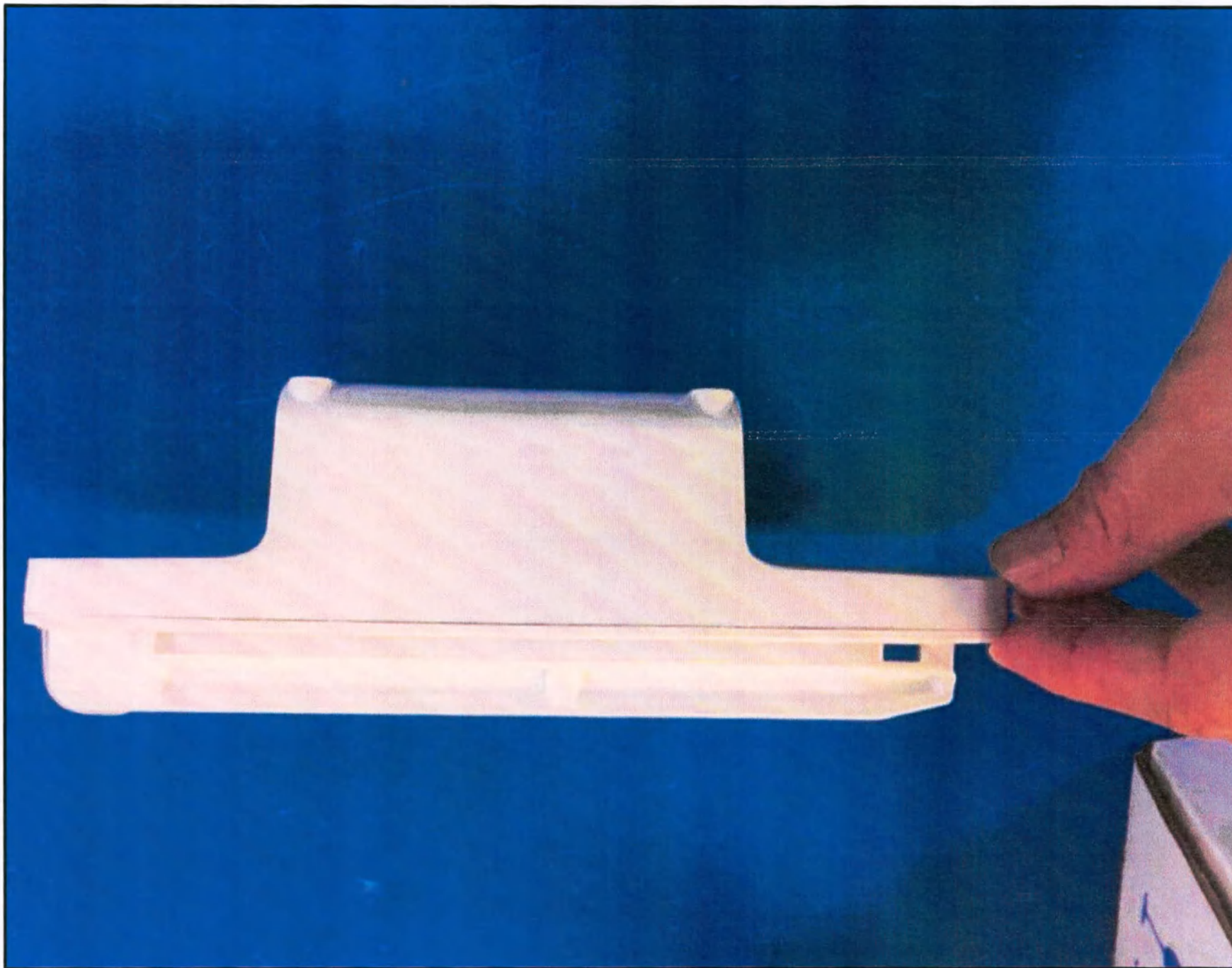
Аккумуляторная батарея



Аккумуляторная батарея



Док-станция модуля



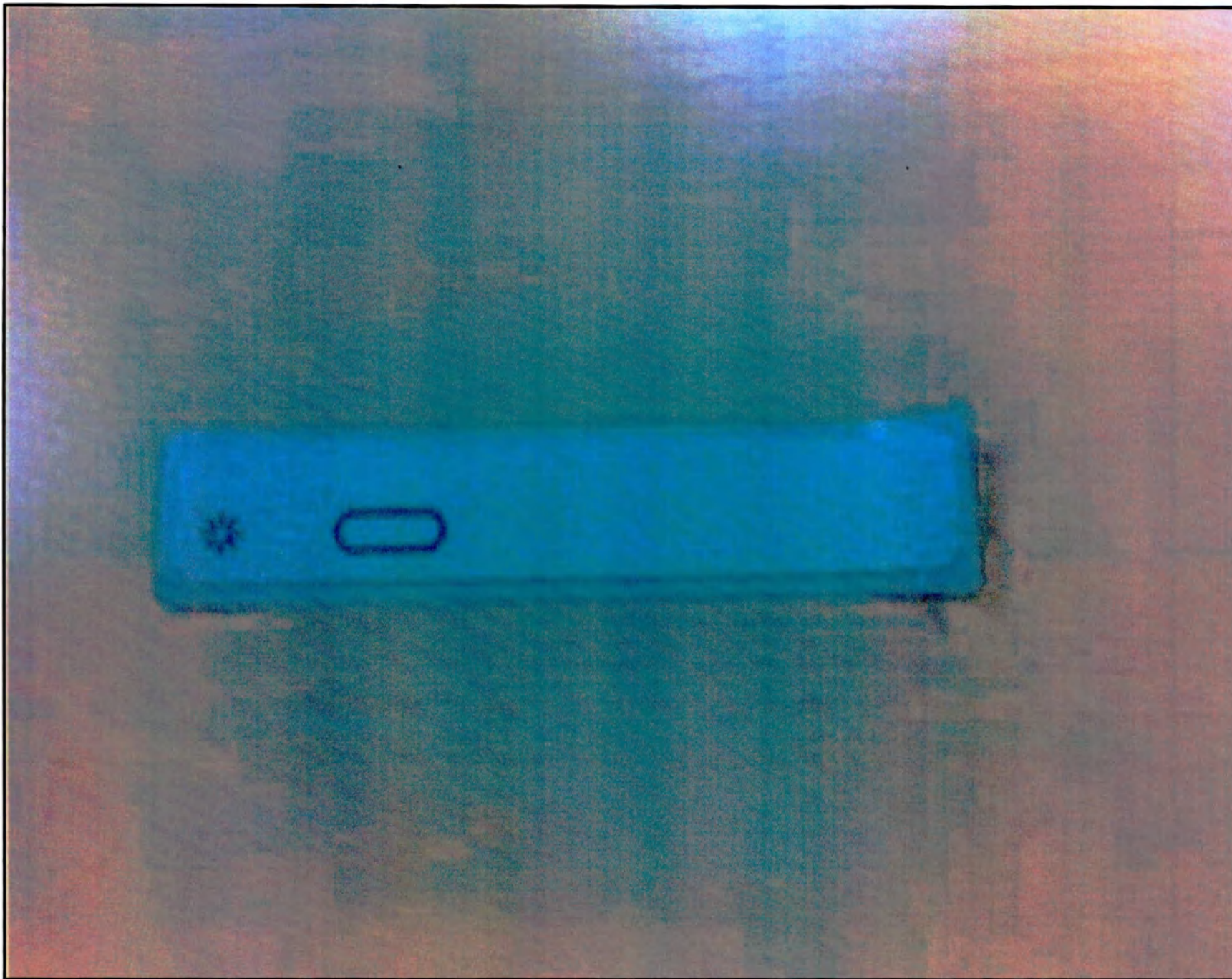
Док-станция модуля



Заглушки на раму для модулей



DIN адаптер для кабеля ЭКГ на 5 или 3 отведений



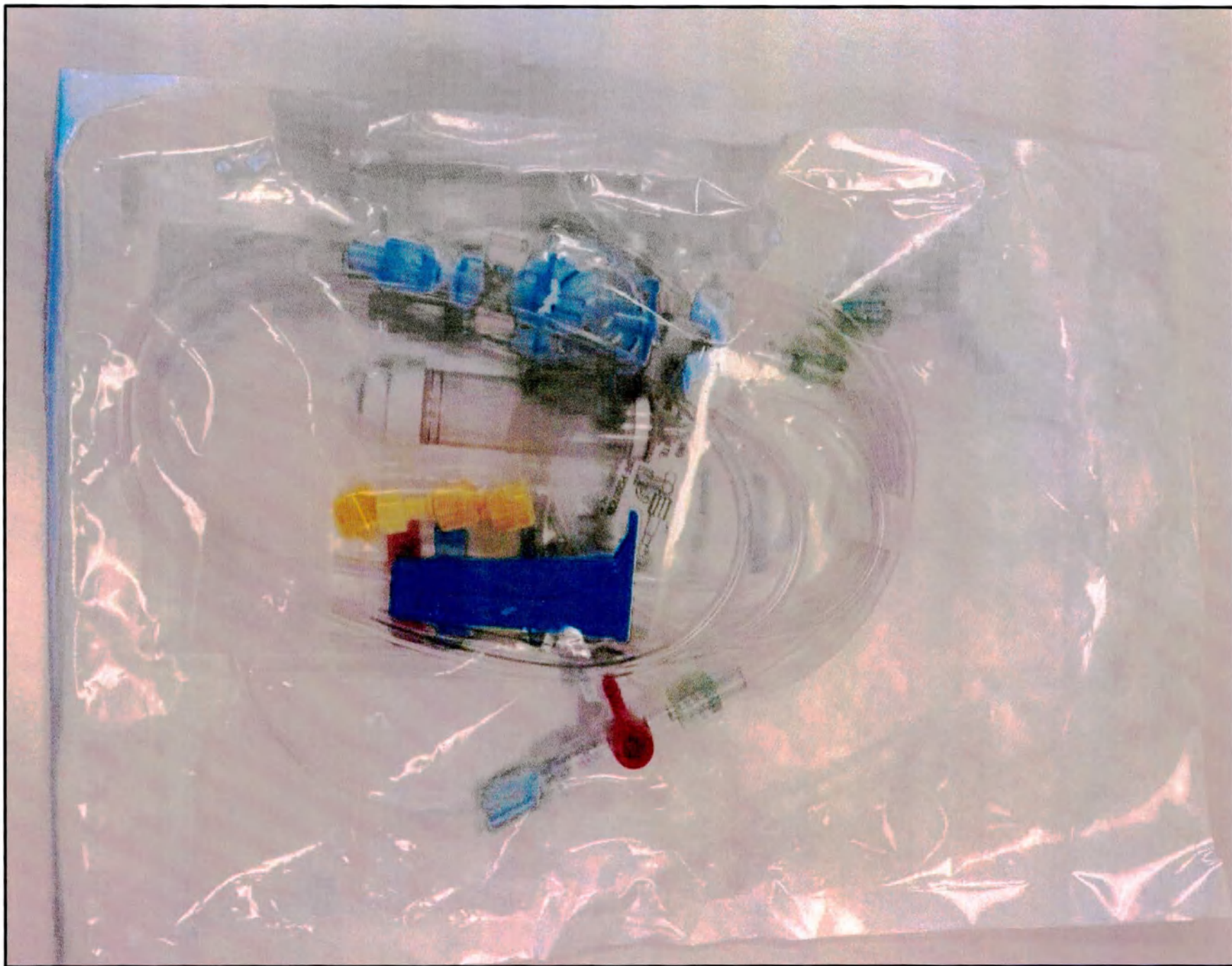
Адгезивная лента для датчиков пульсоксиметрии



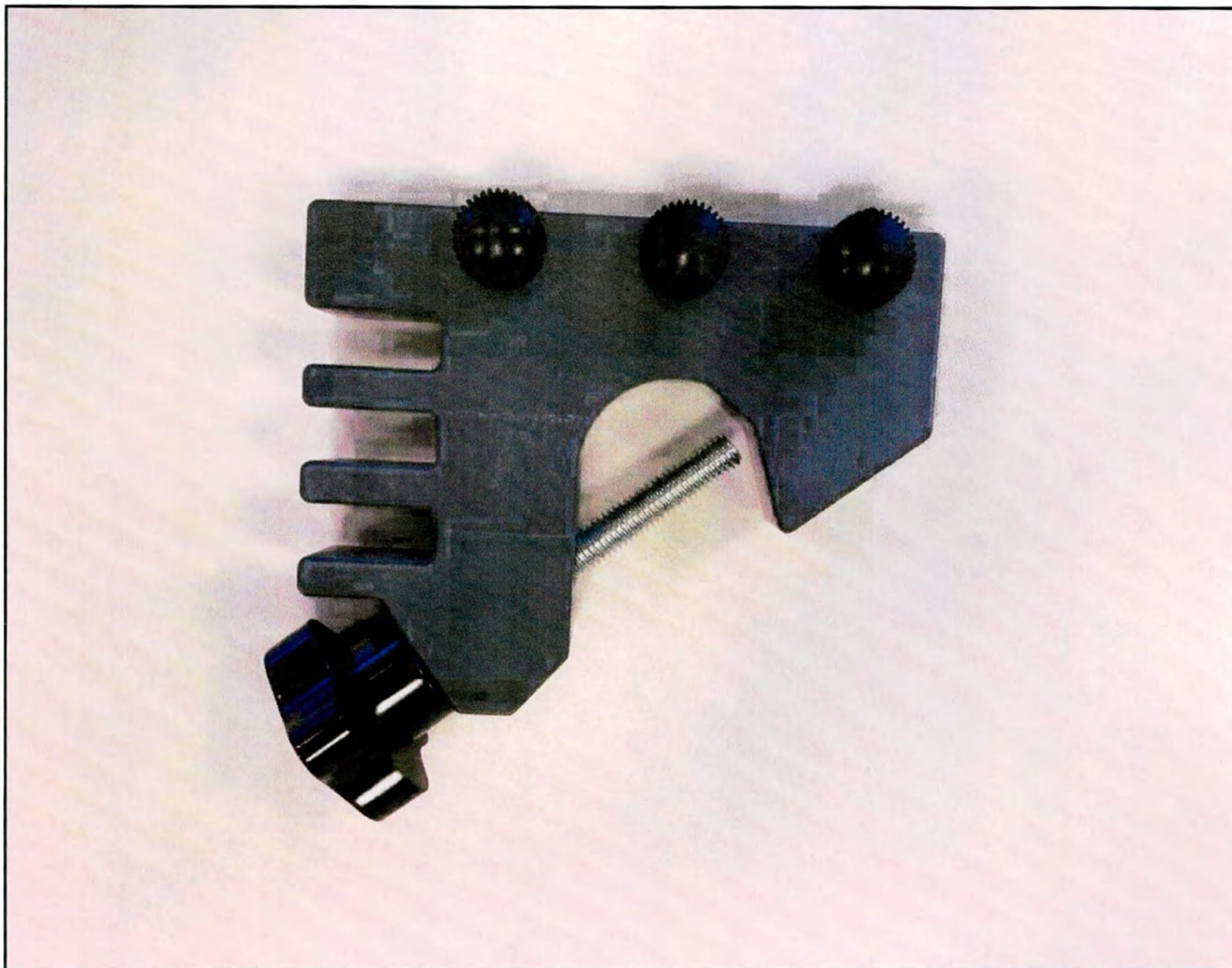
Адгезивная лента для датчиков пульсоксиметрии



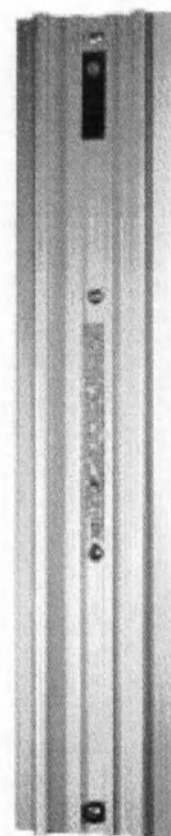
Адгезивная лента для датчиков пульсоксиметрии



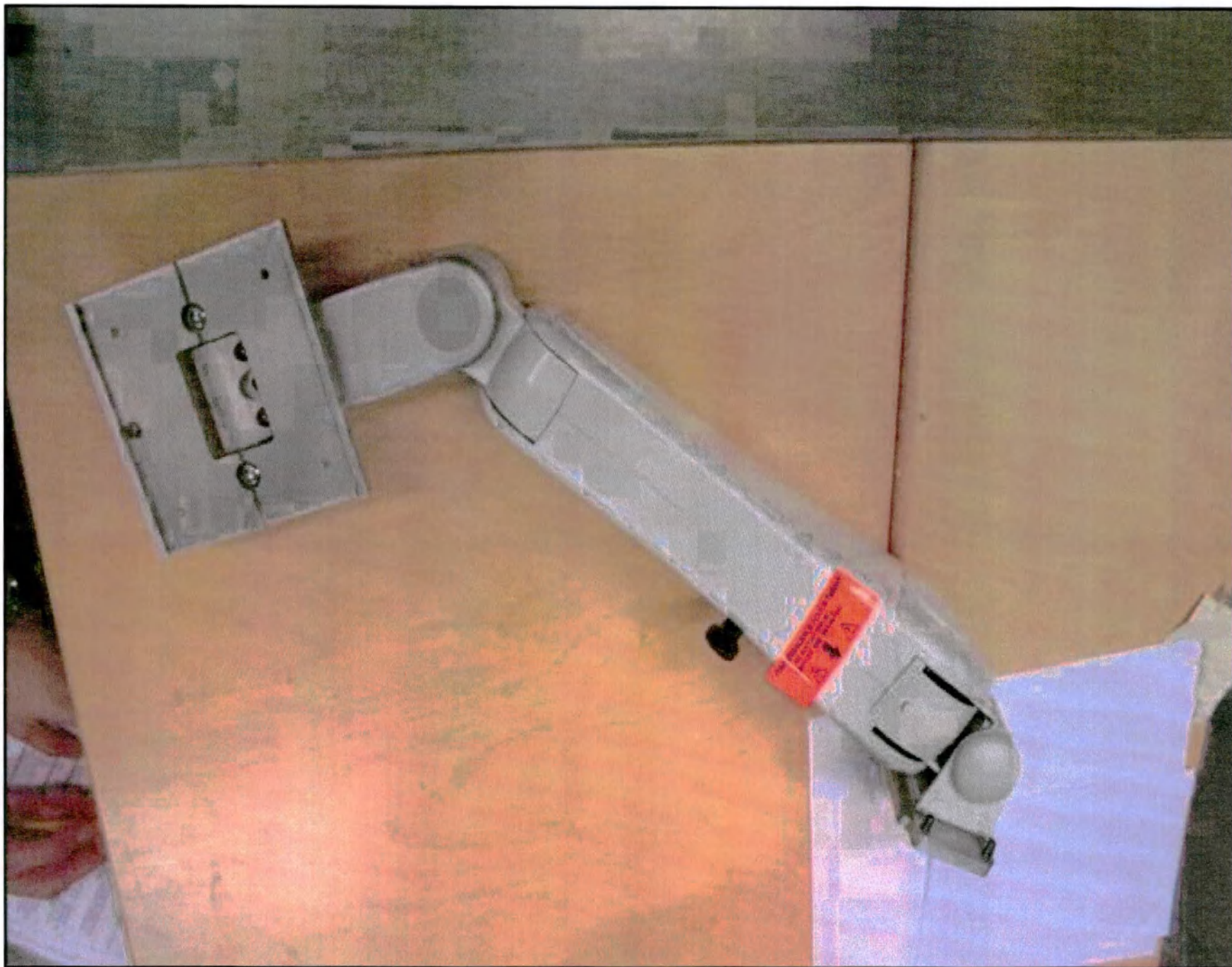
Устройства промывки трансдюсера инвазивного давления



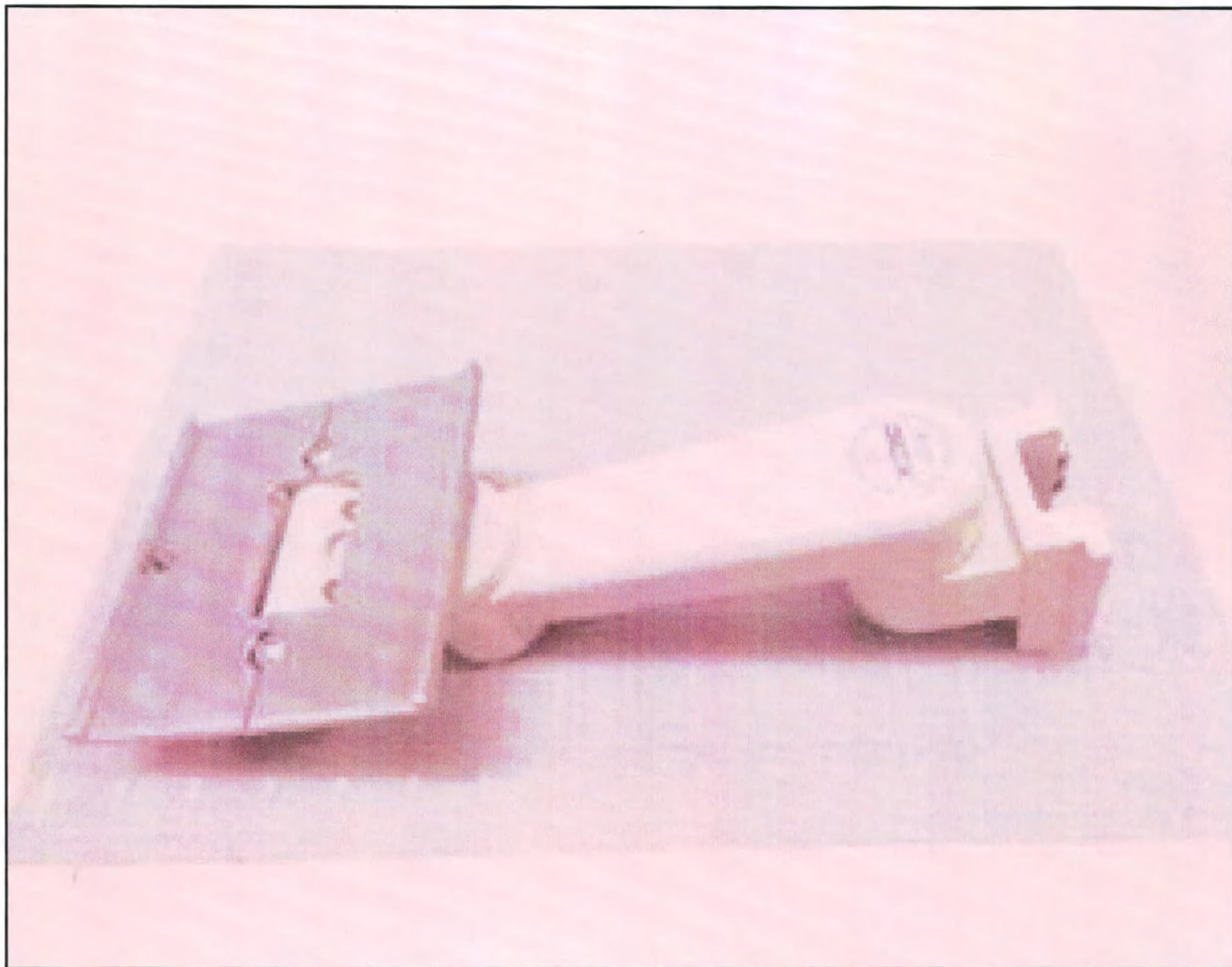
Крепежи трансдюсера инвазивного давления



Канал для настенного крепления монитора



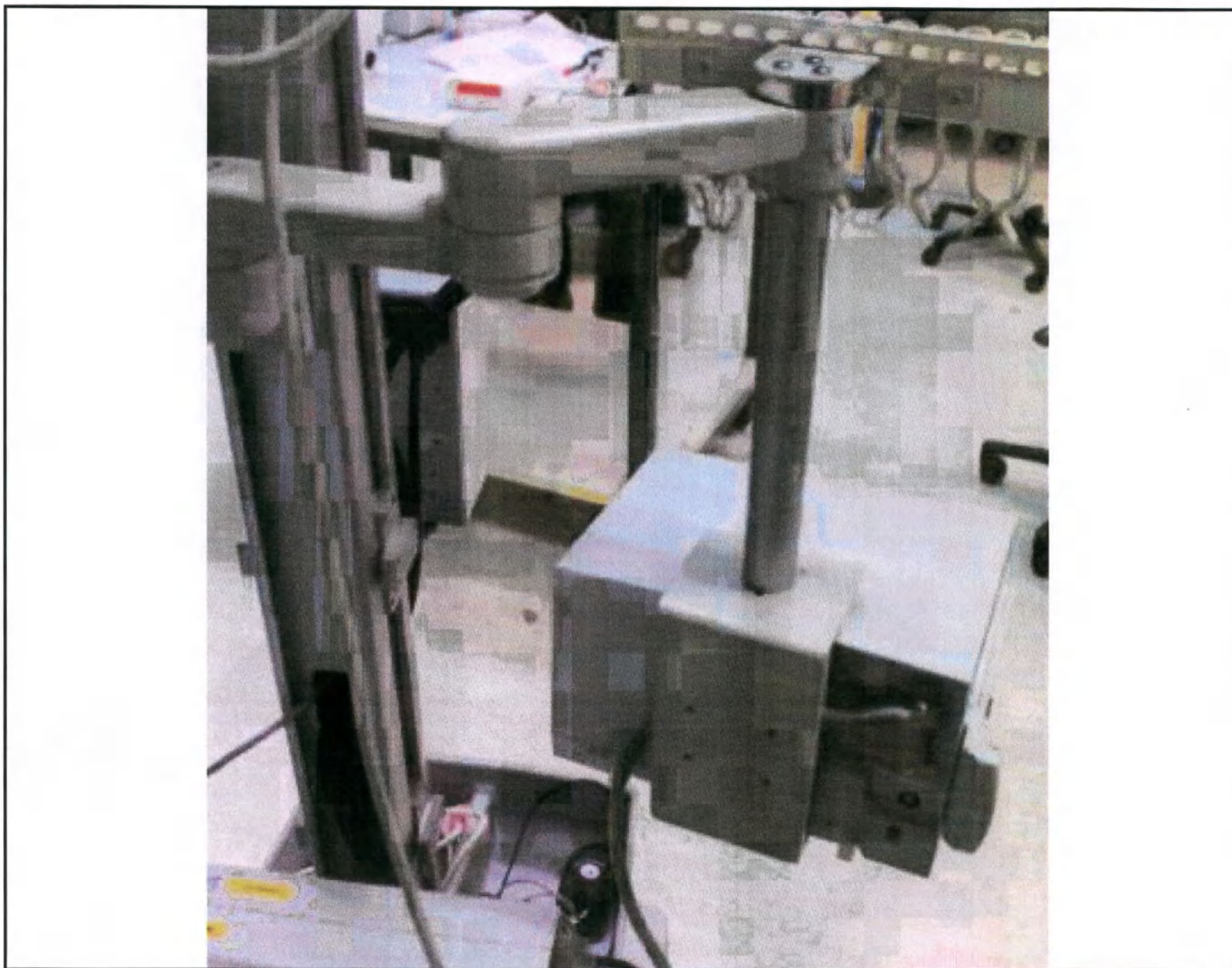
Крепление монитора пациента



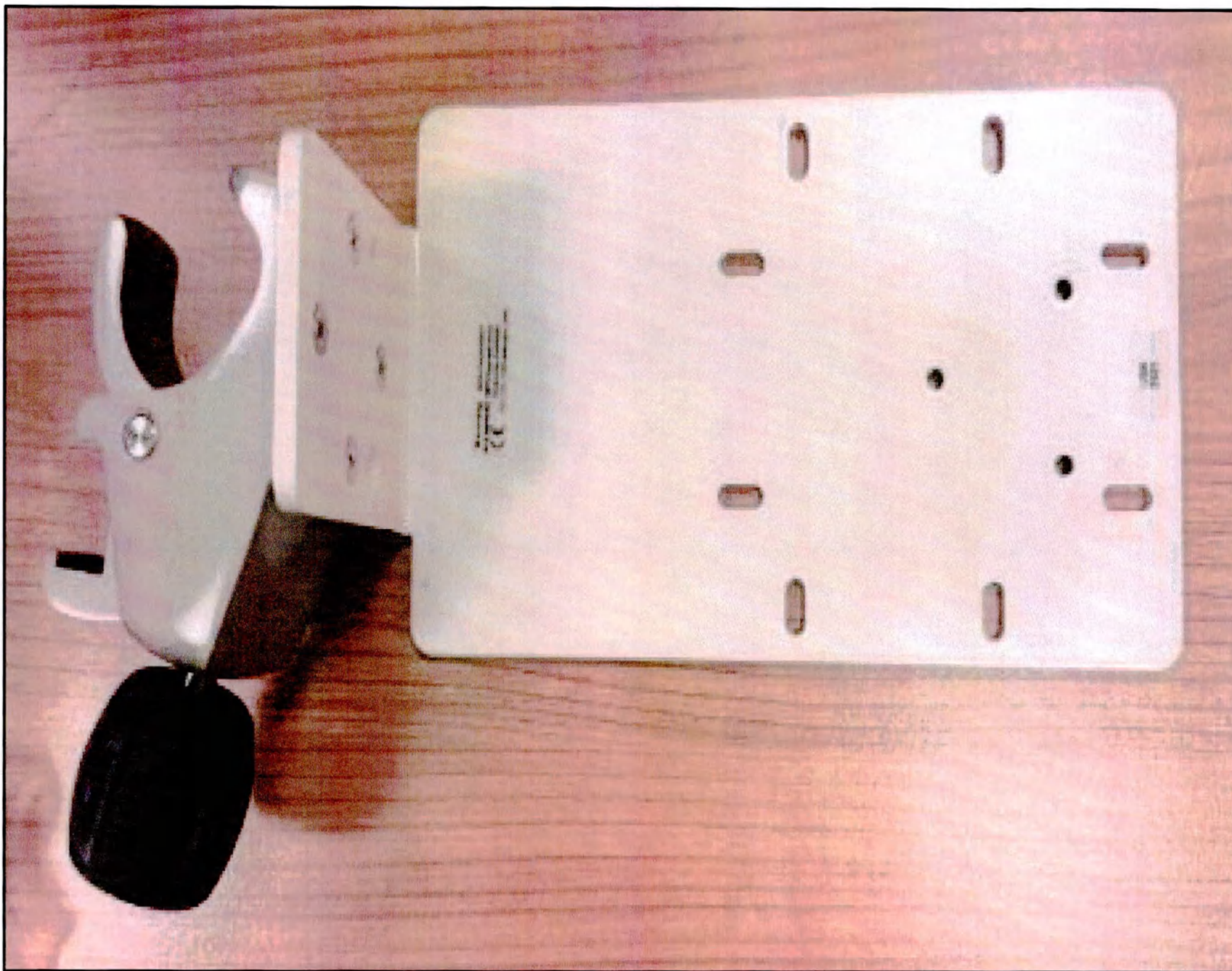
Крепление монитора пациента



Крепление монитора пациента



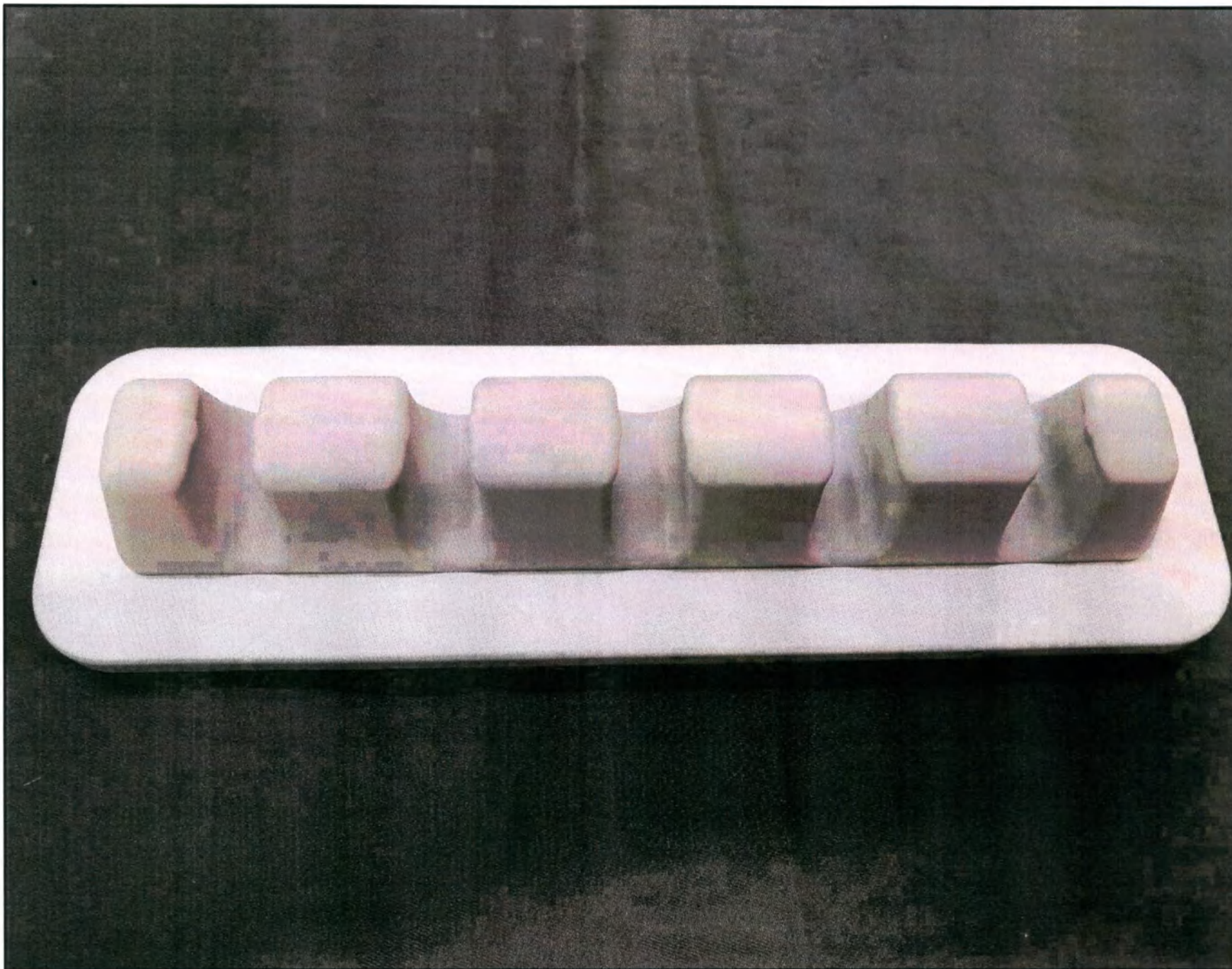
Крепление рамы для модулей



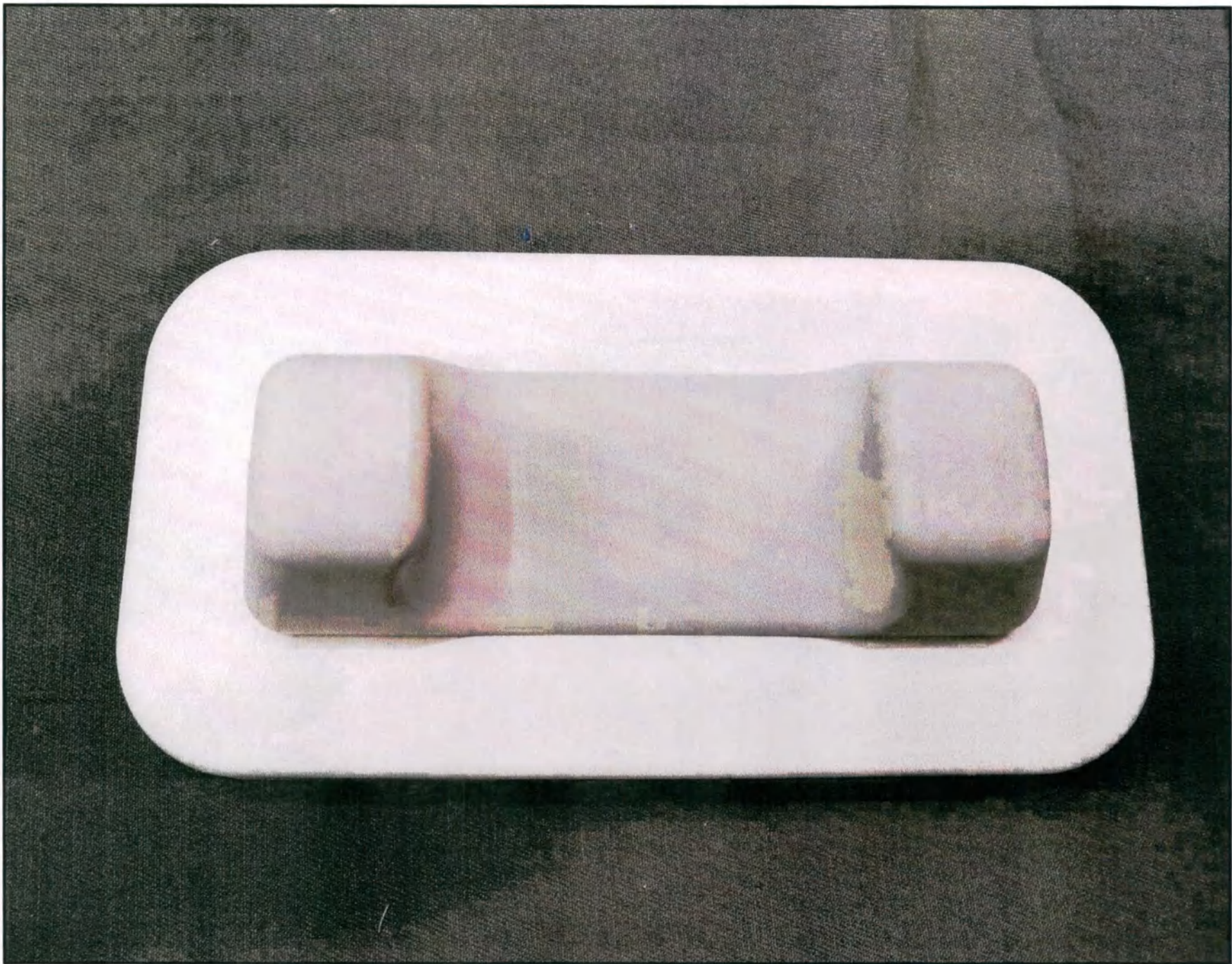
Крепление рамы для модулей



Крепление кабелей



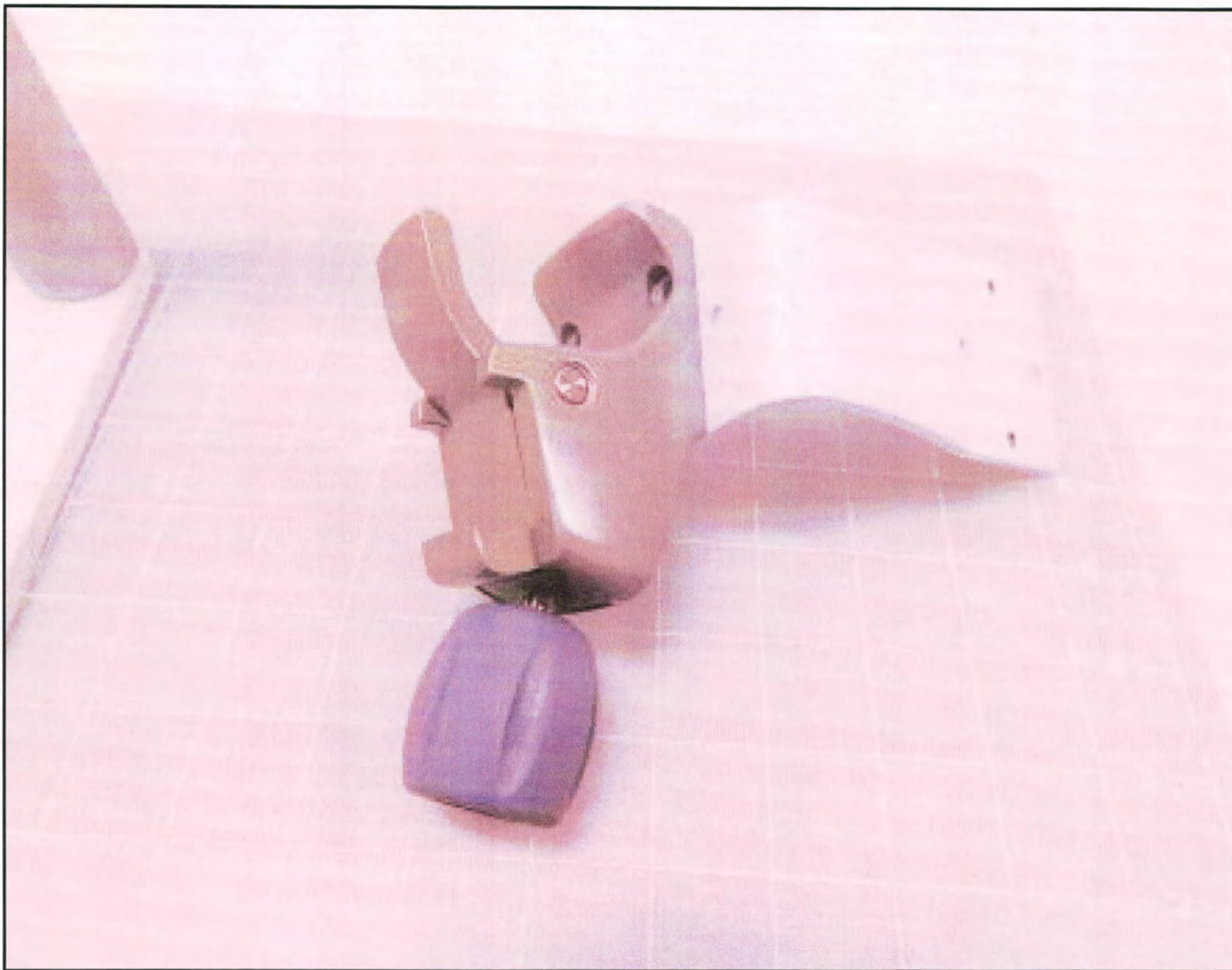
Крепление кабелей



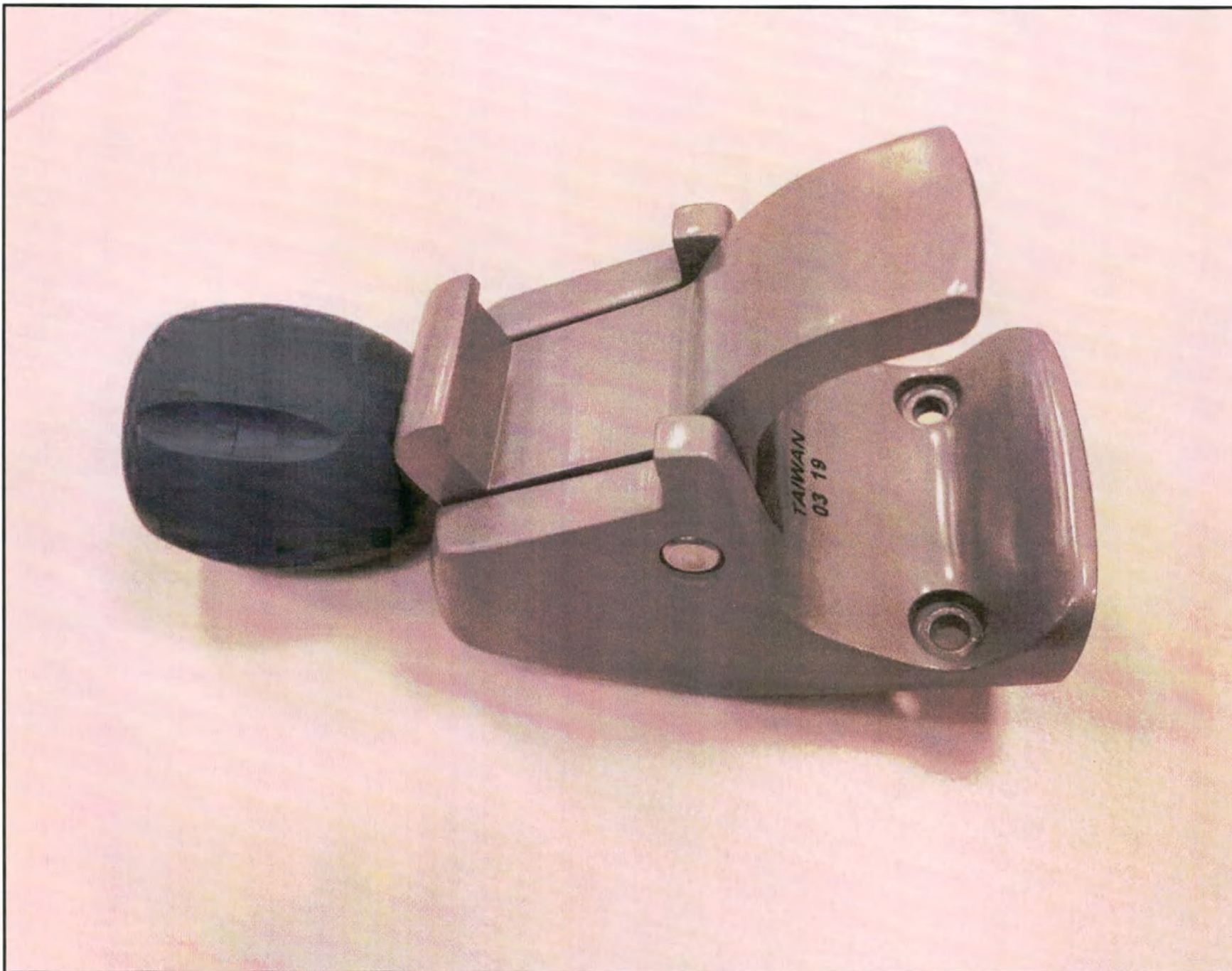
Крепление кабелей



Крепление кабелей



Крепление модуля



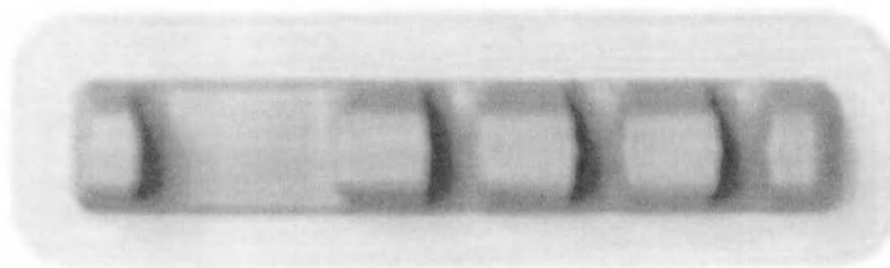
Крепление модуля



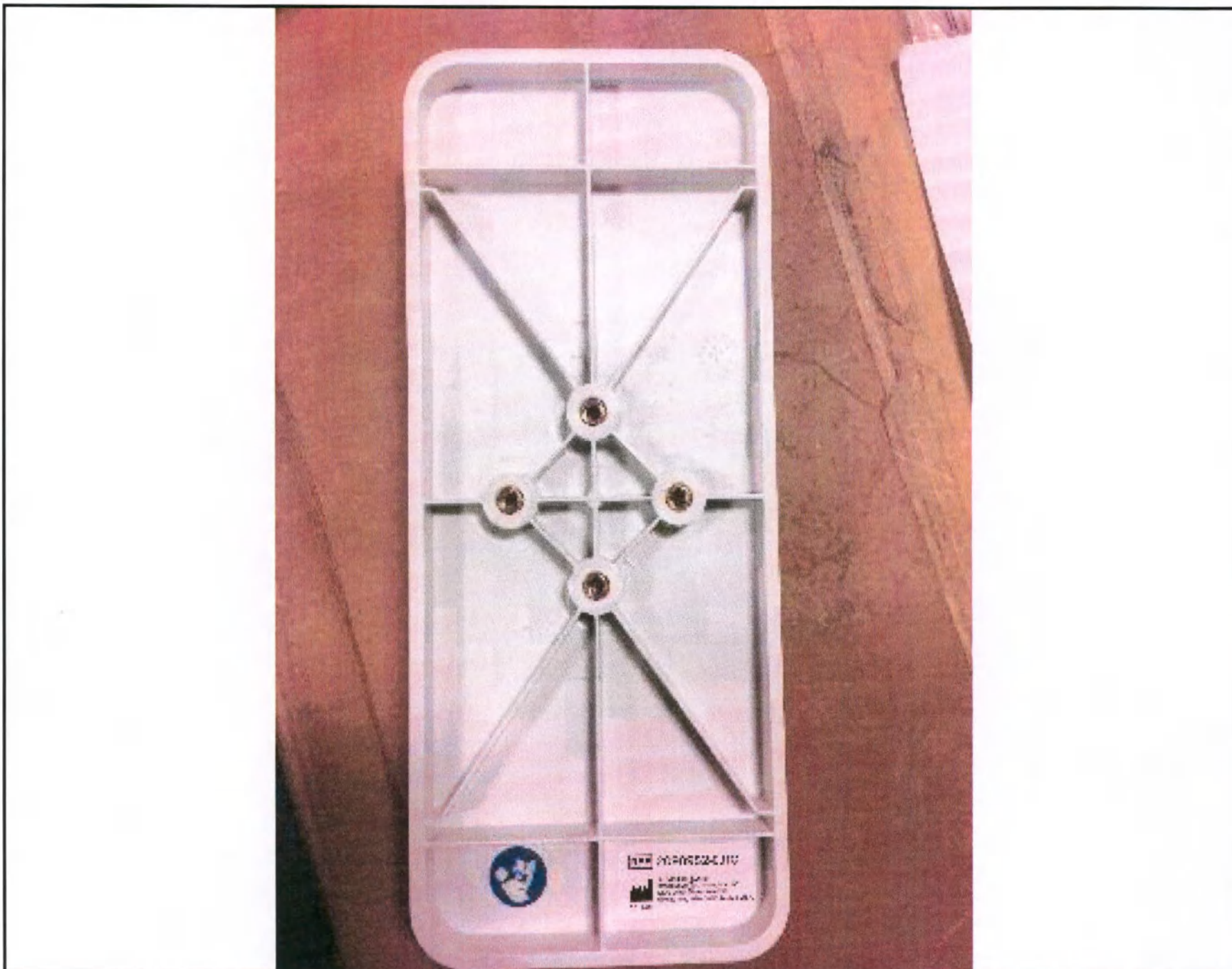
Крепление модуля



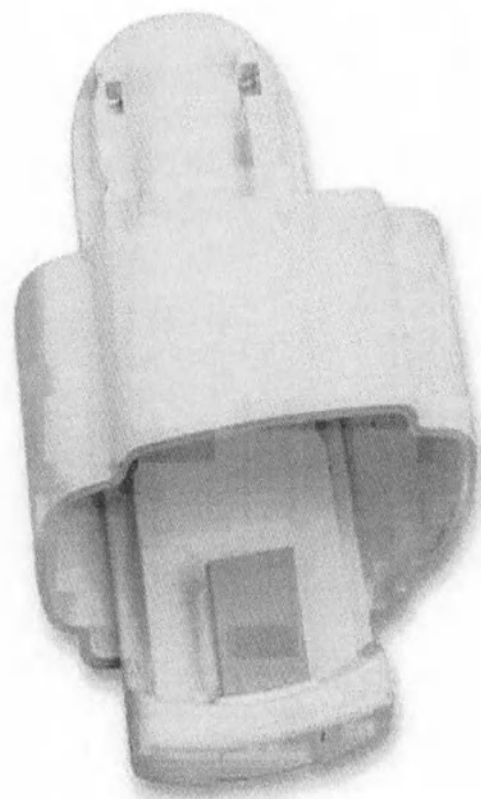
Крепление модуля



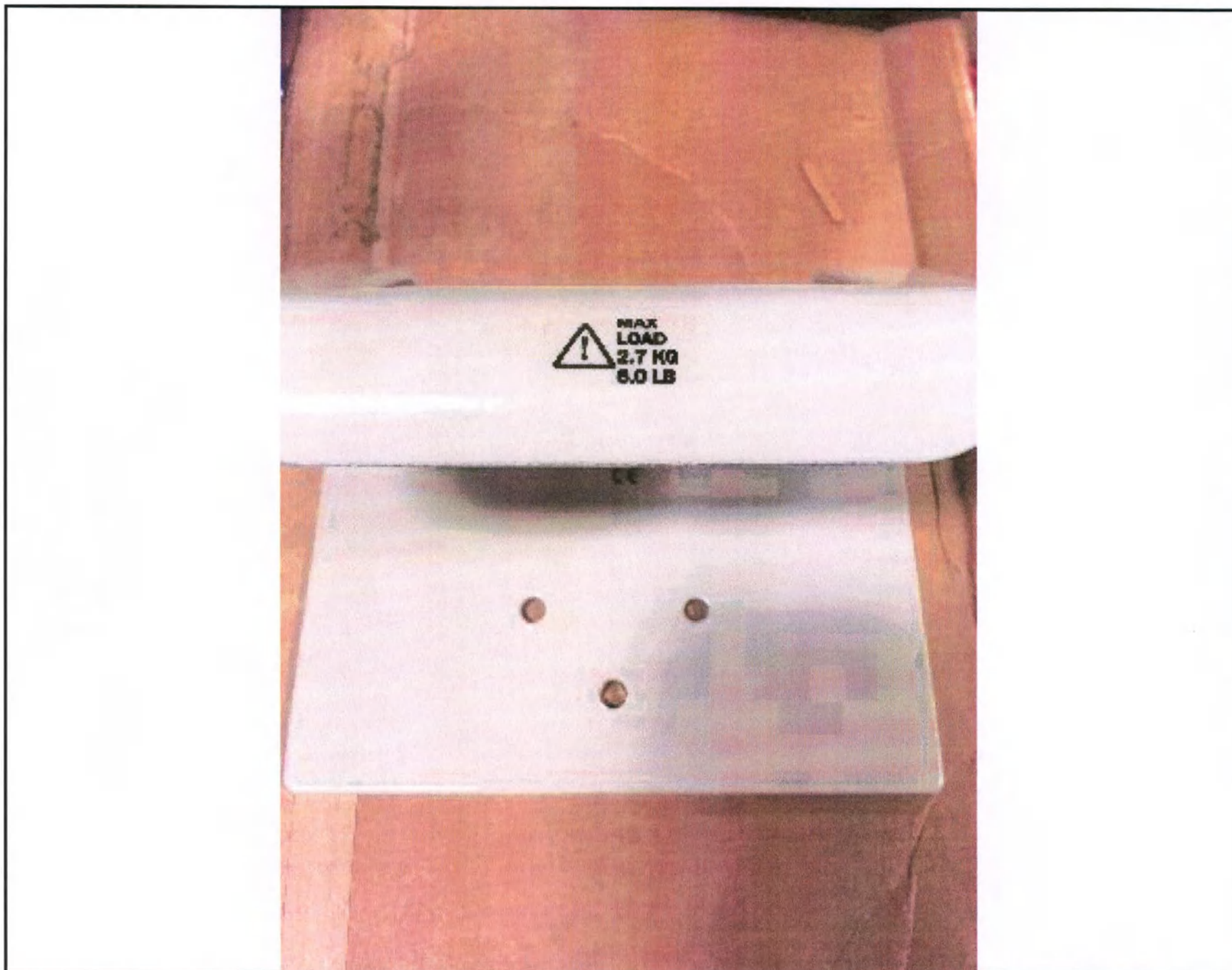
Крепление кабелей



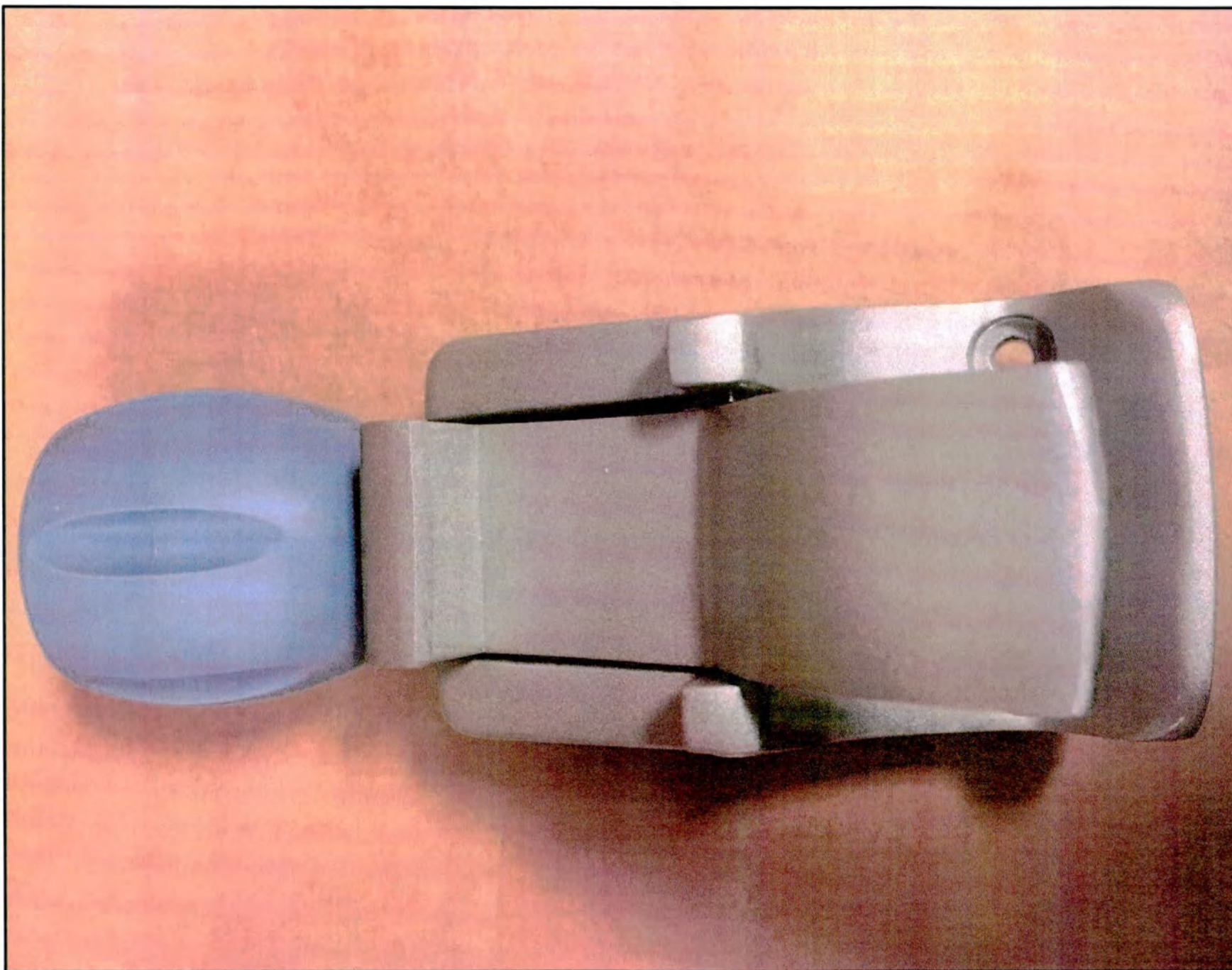
Крепление модуля



Крепление модуля



Крепление модуля



Крепление модуля



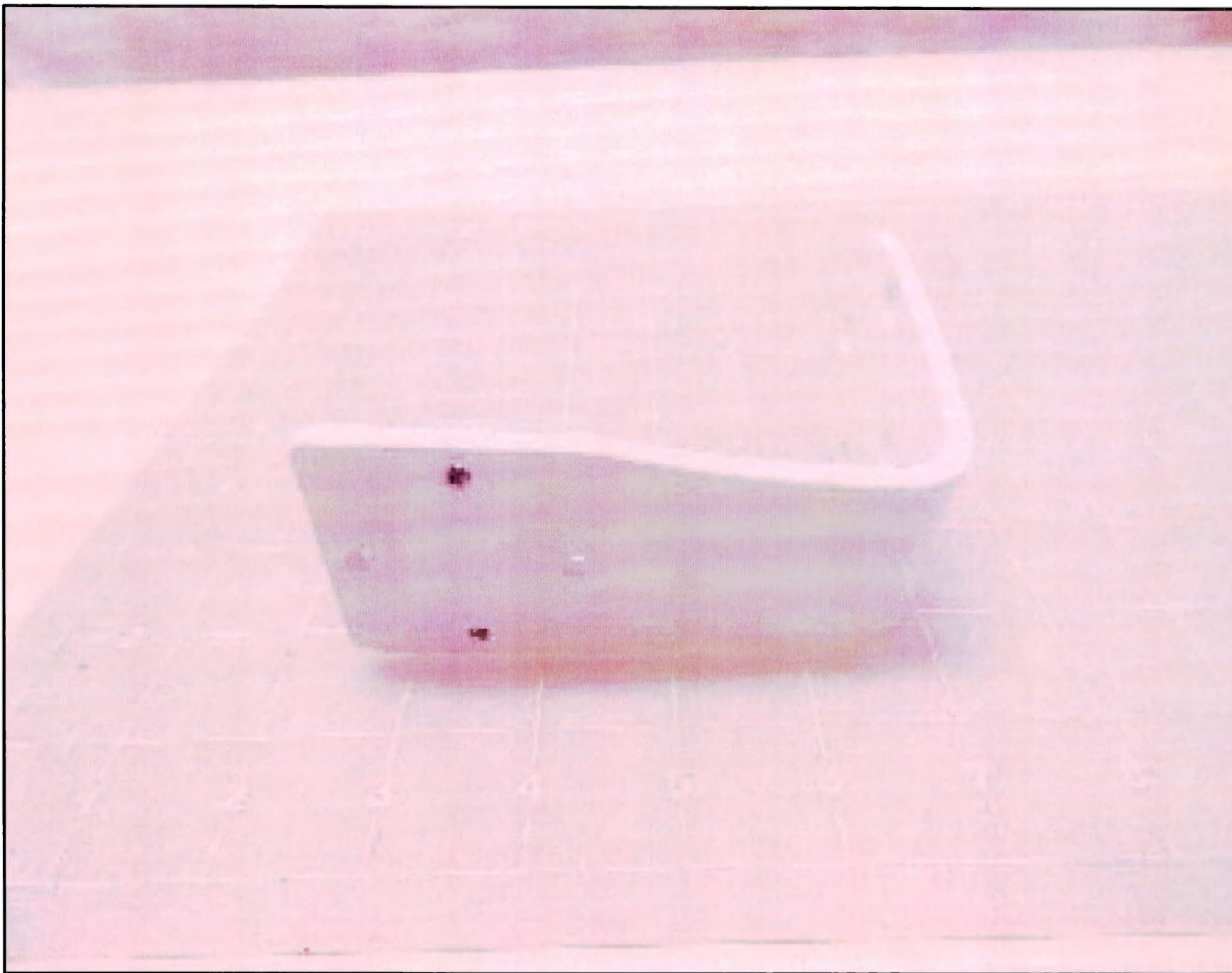
Крепление модуля



Передвижной стенд монитора



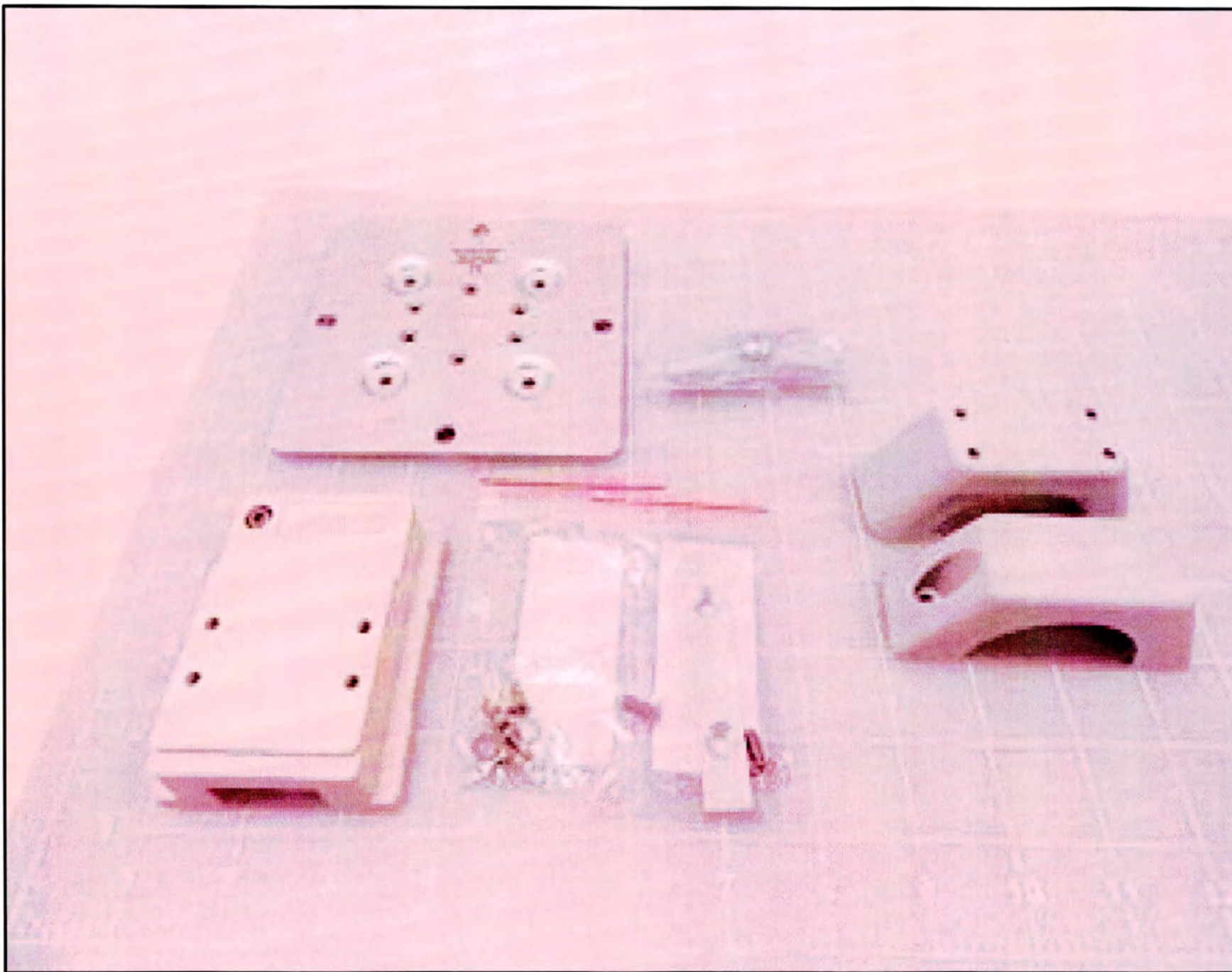
Передвижной стенд для модуля



Адаптер крепления дисплея, рамы для модулей



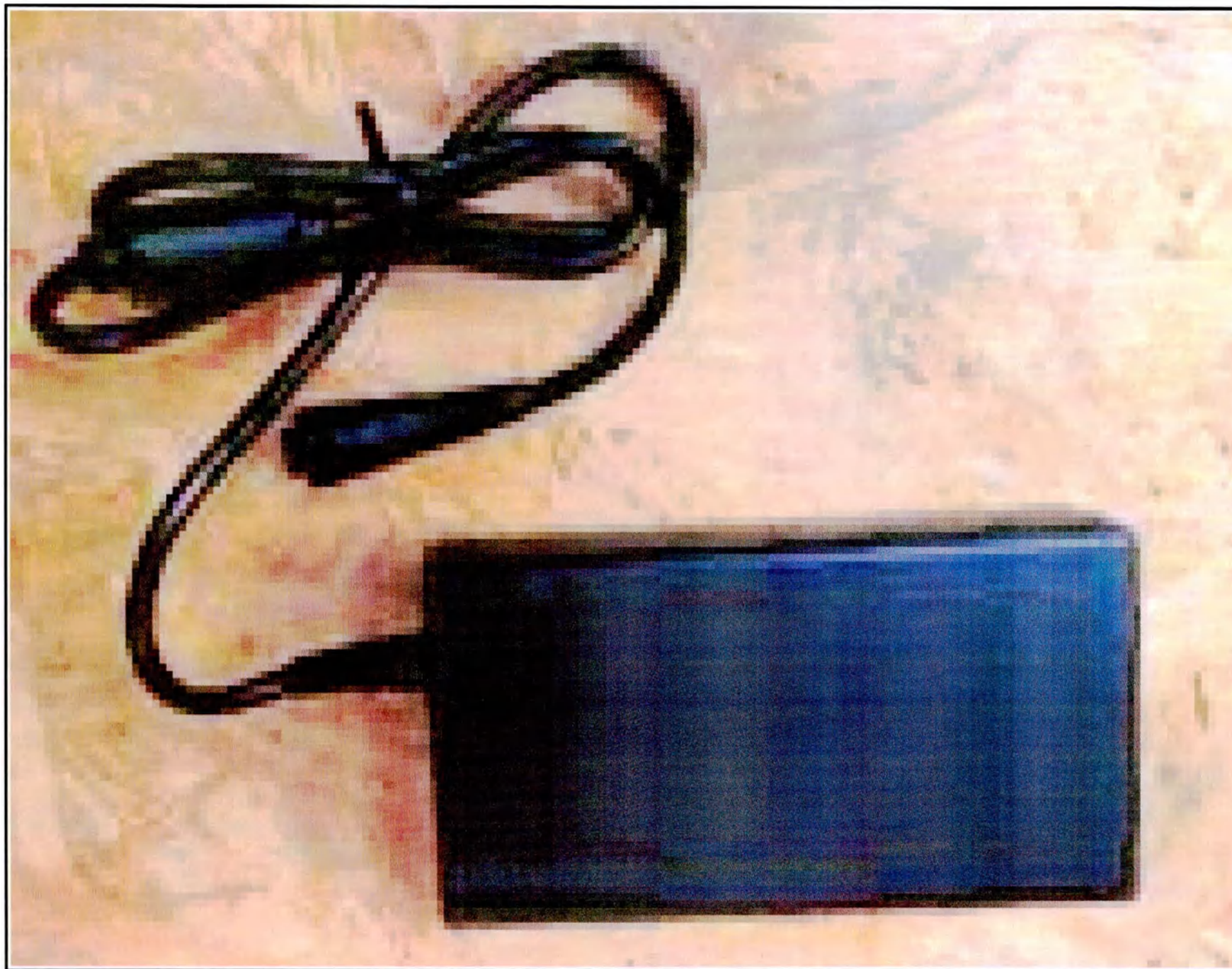
Адаптер крепления дисплея, рамы для модулей



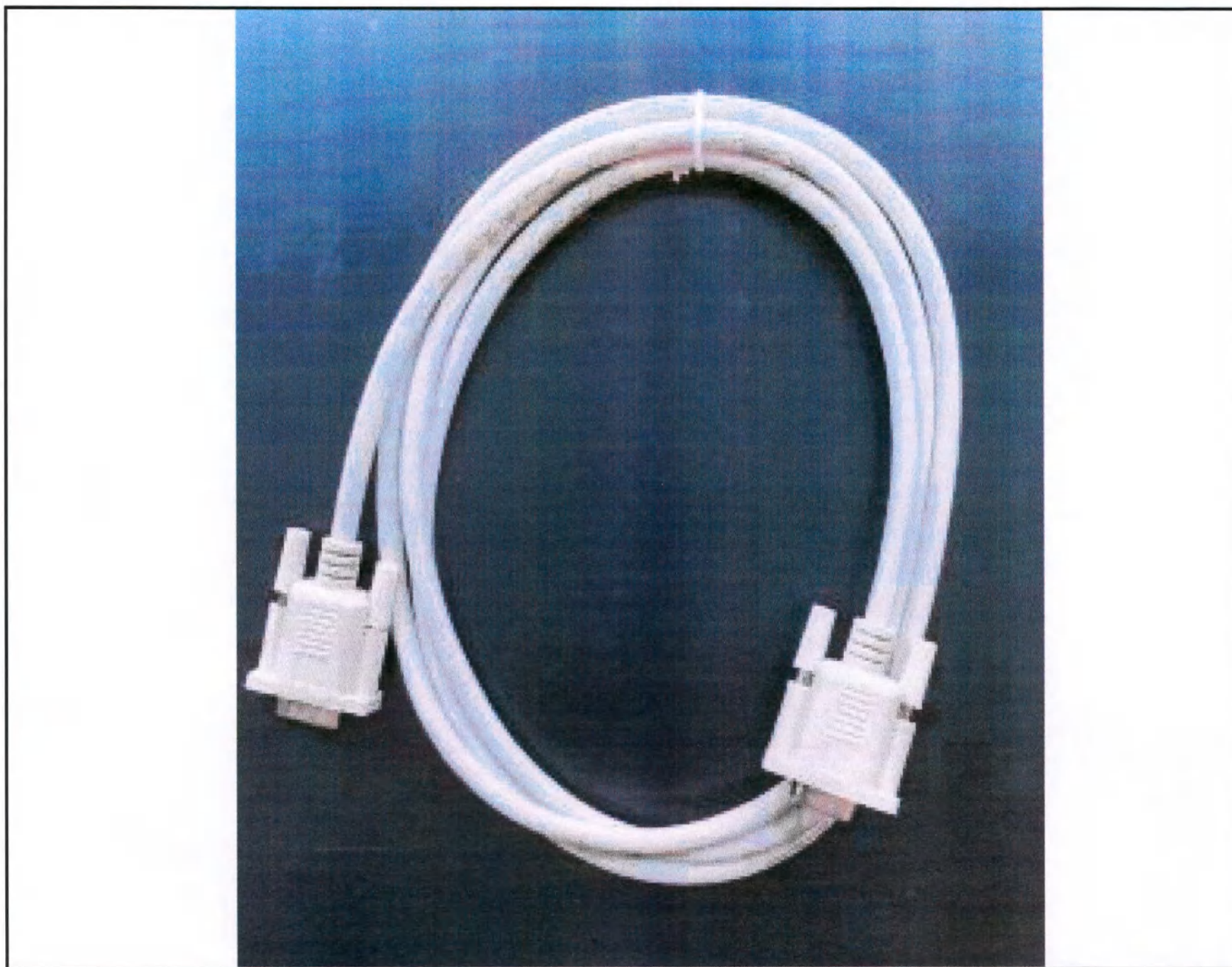
Крепление устройства сопряжения сети Unity Network ID



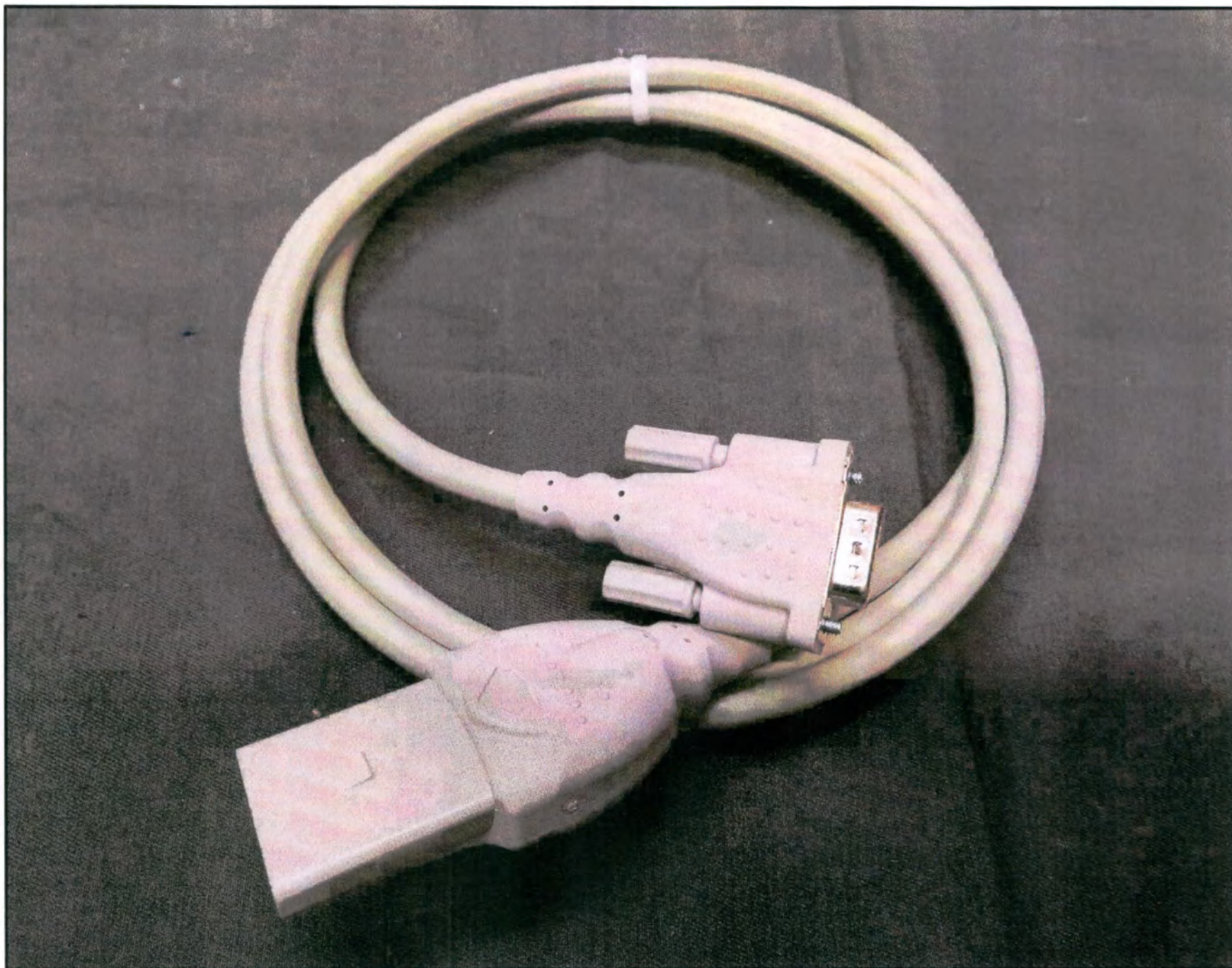
Кабели питания



Блок питания



Кабель подключения модуля



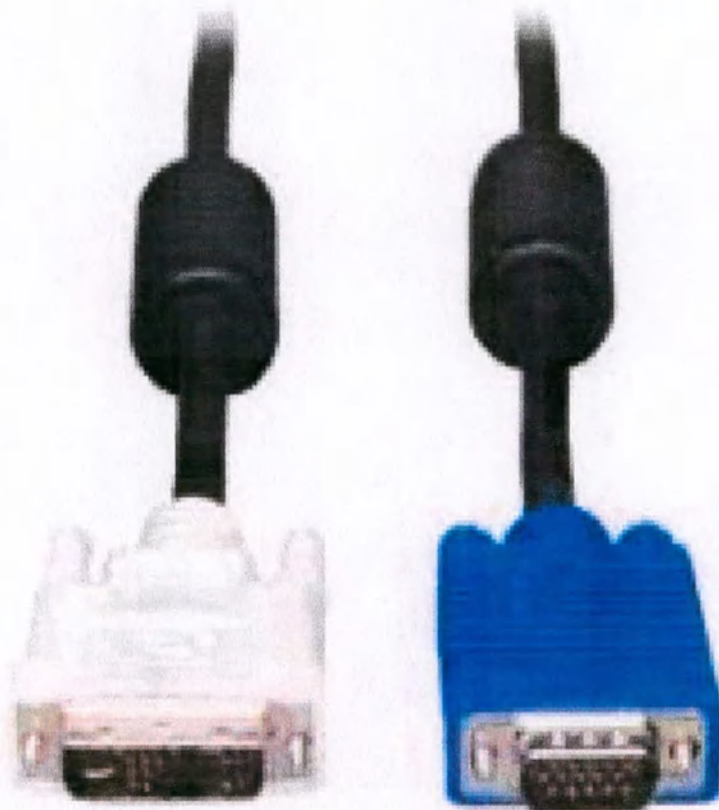
Кабель подключения модуля



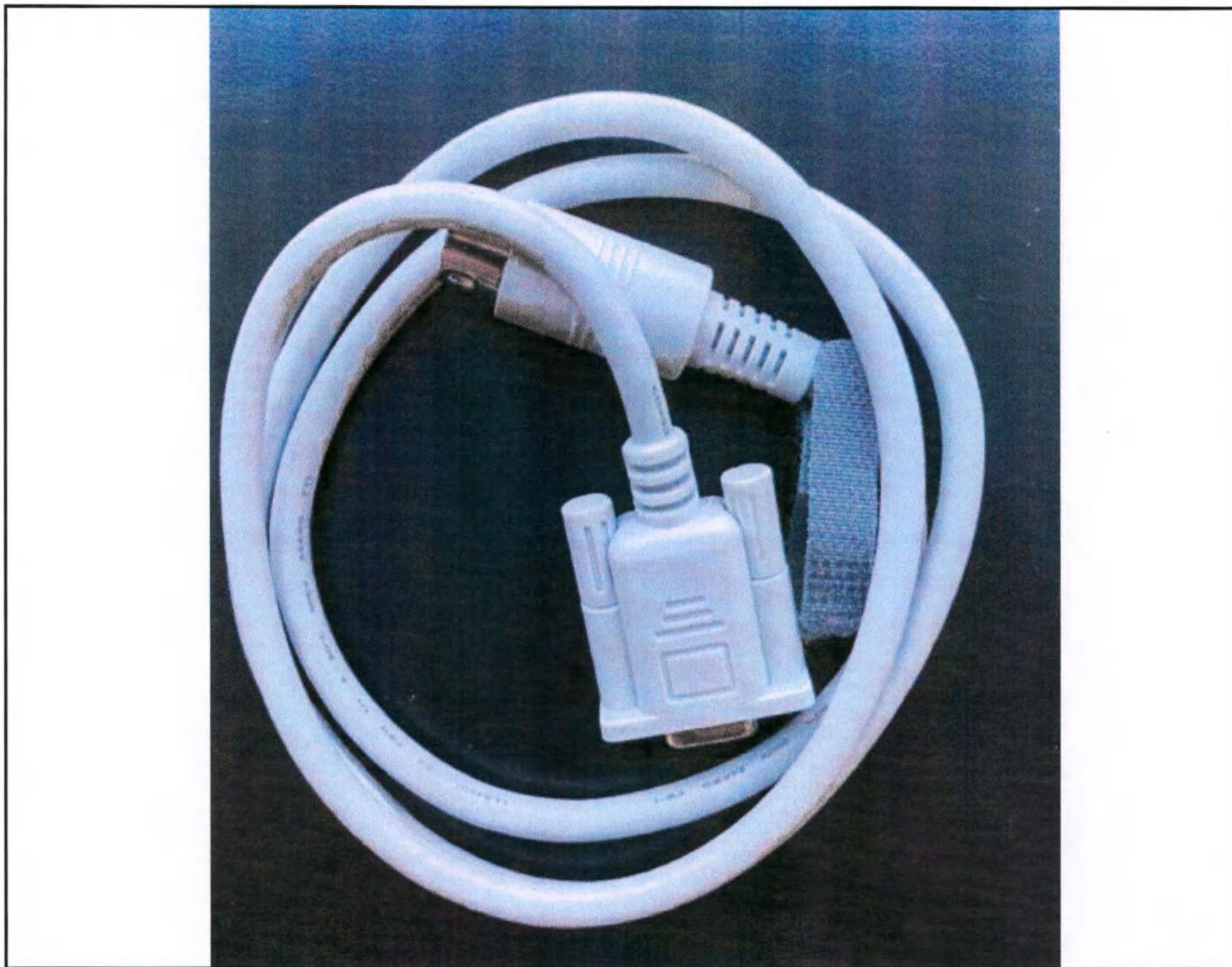
Кабель соединительный



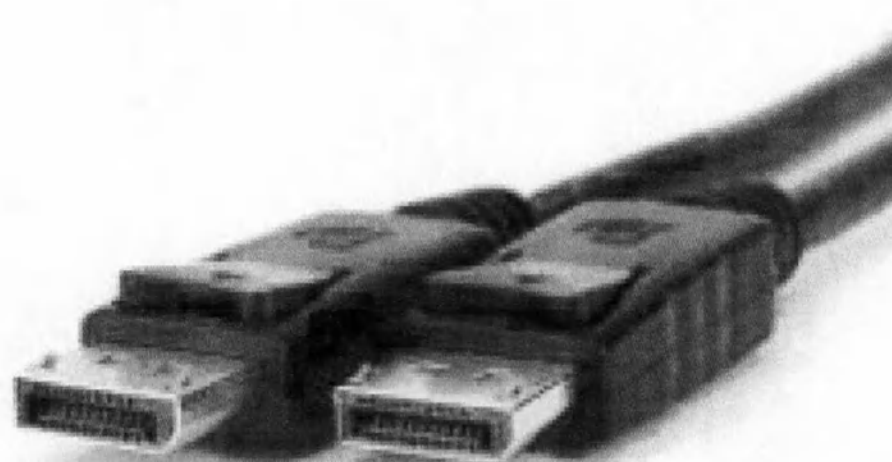
Кабель соединительный



Кабель соединительный



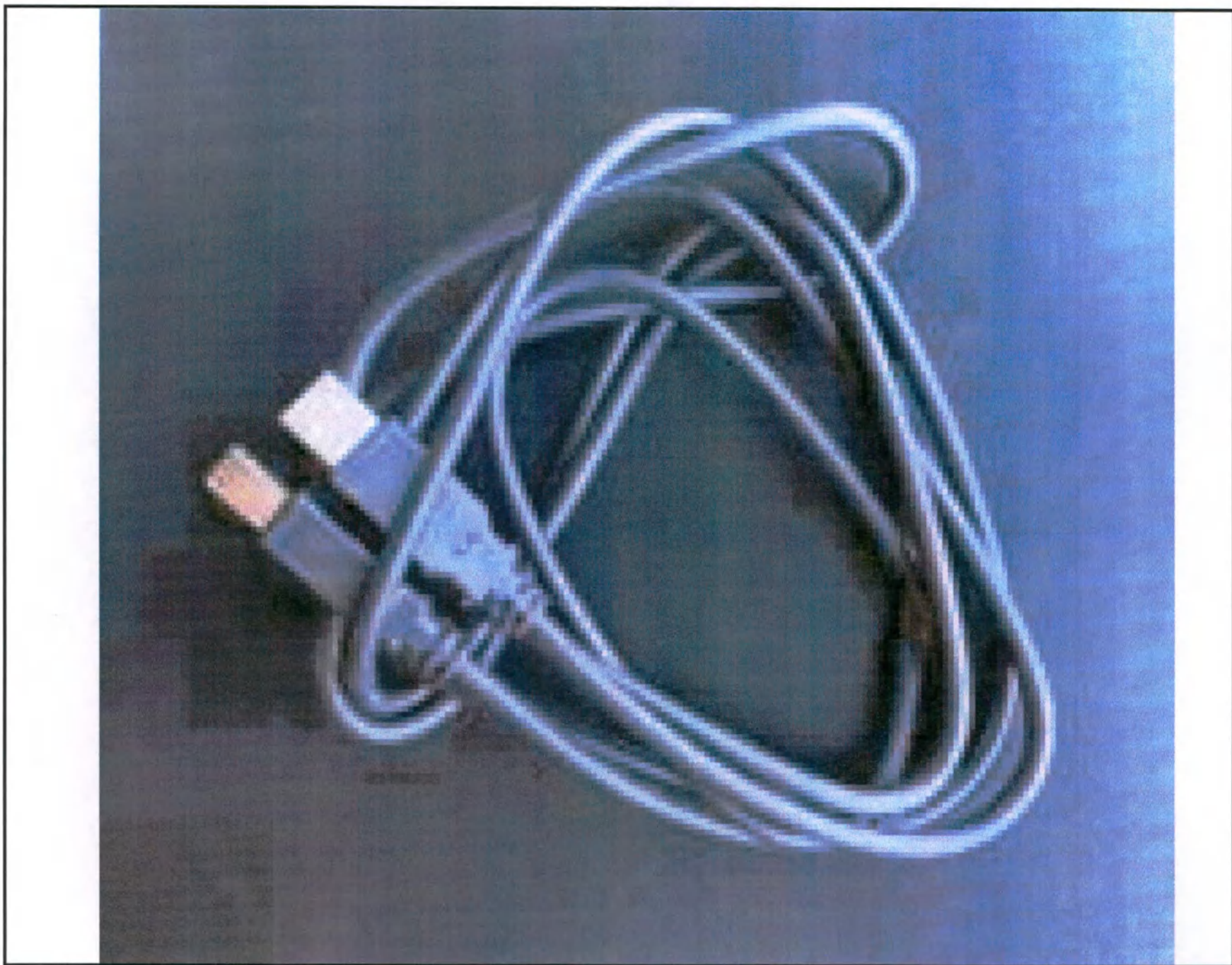
Кабель соединительный



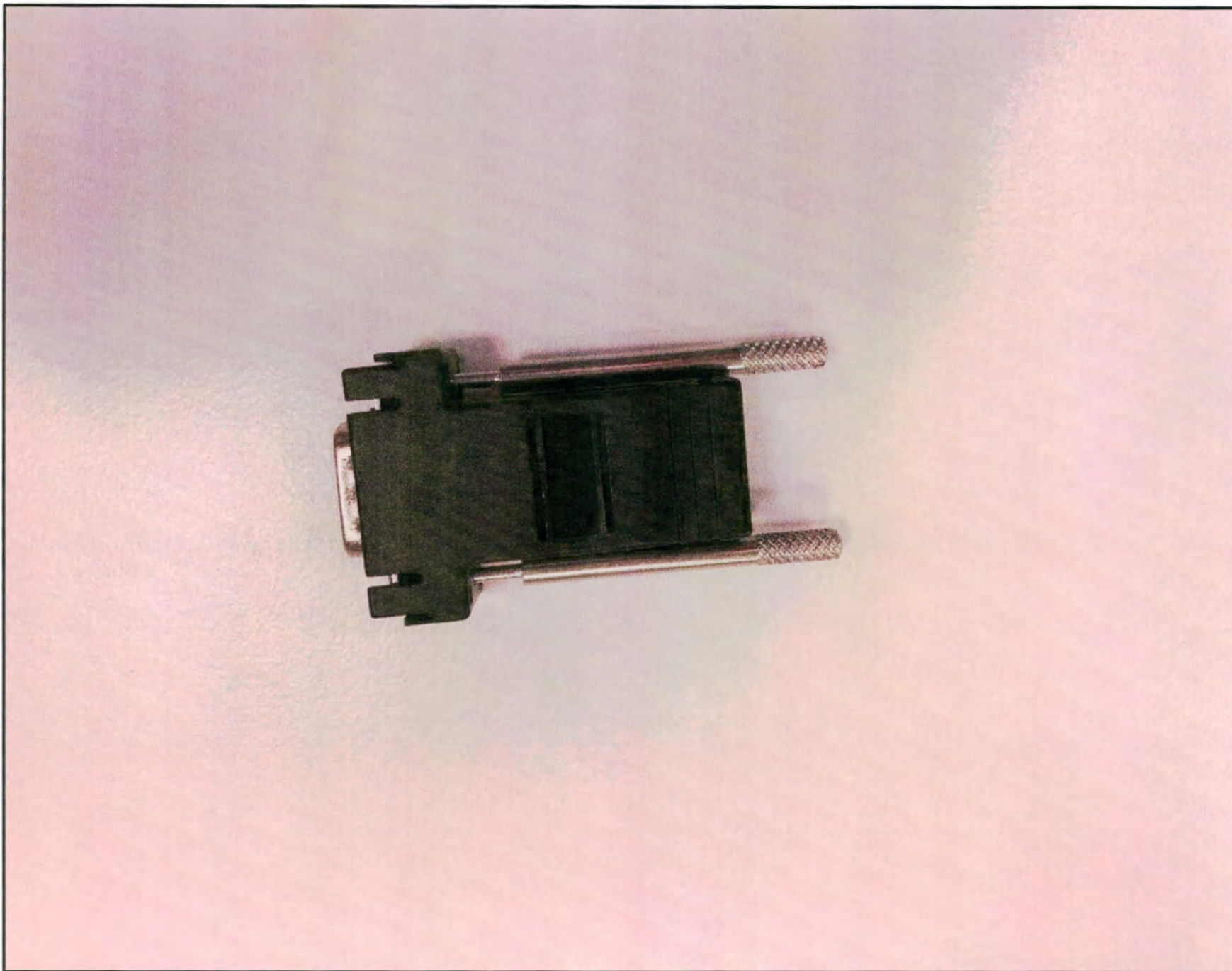
Кабель соединительный



Кабели USB



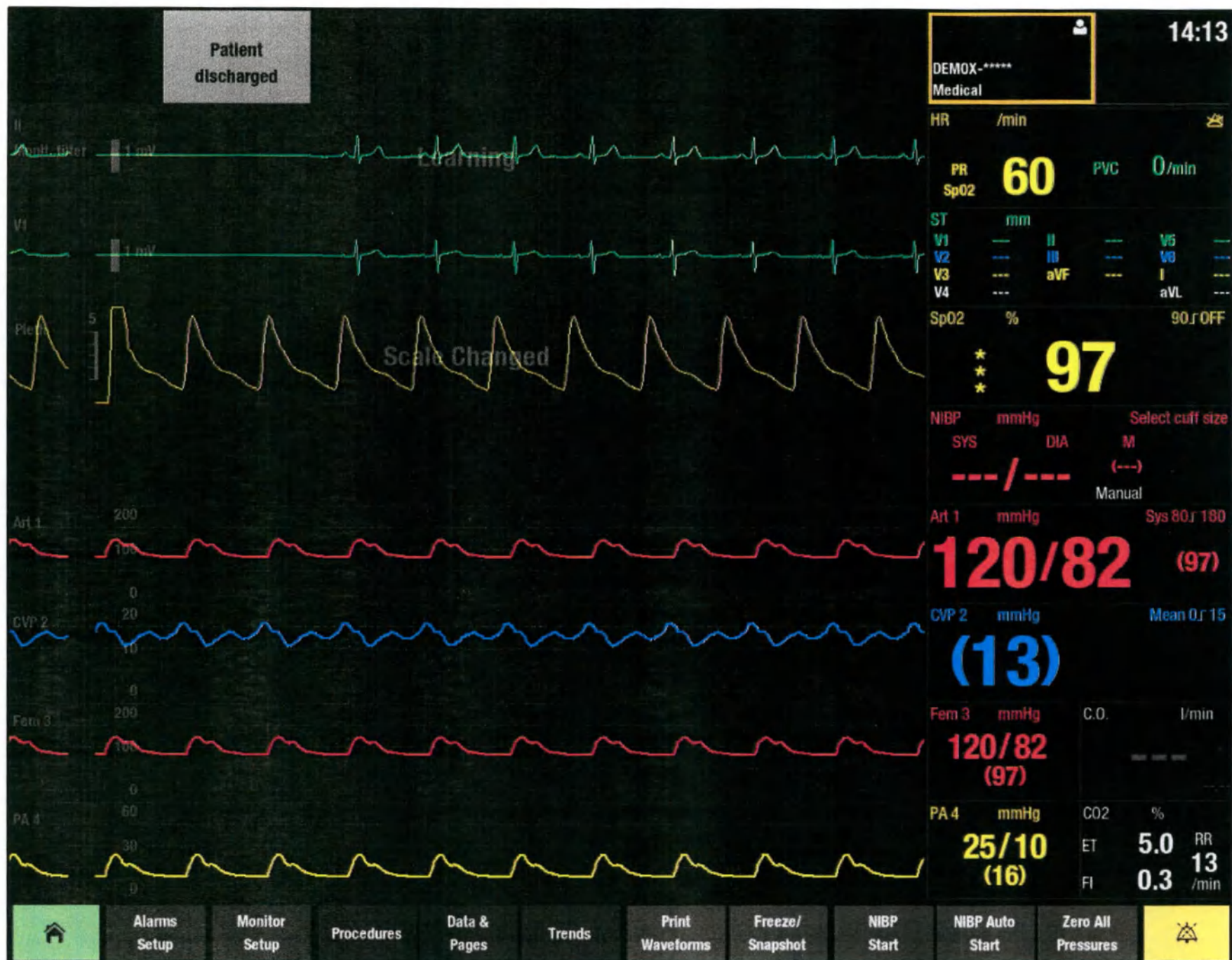
Кабели USB



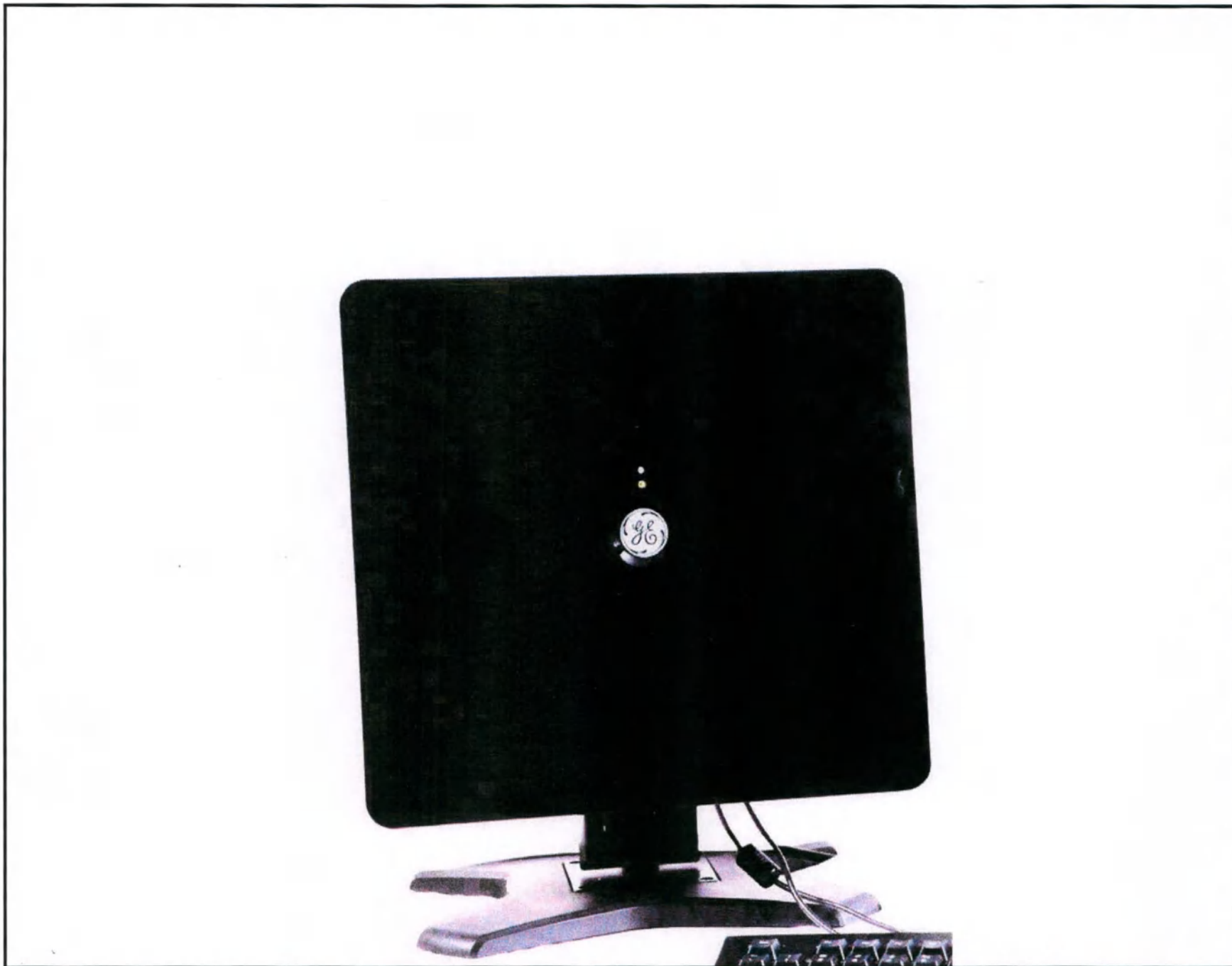
Конвертеры видеосигнала



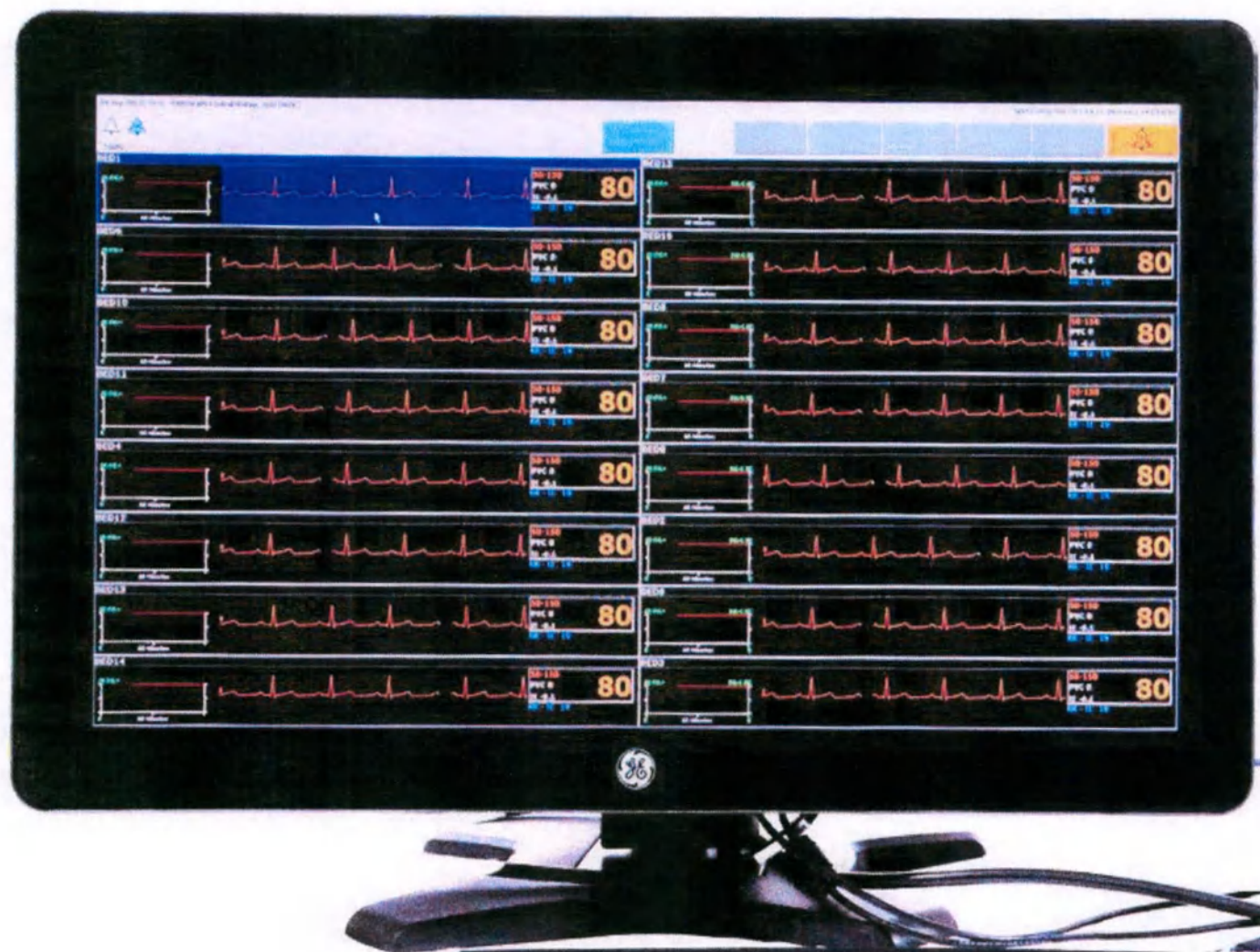
Дисплей Canvas D19



Ключи обновления программного обеспечения



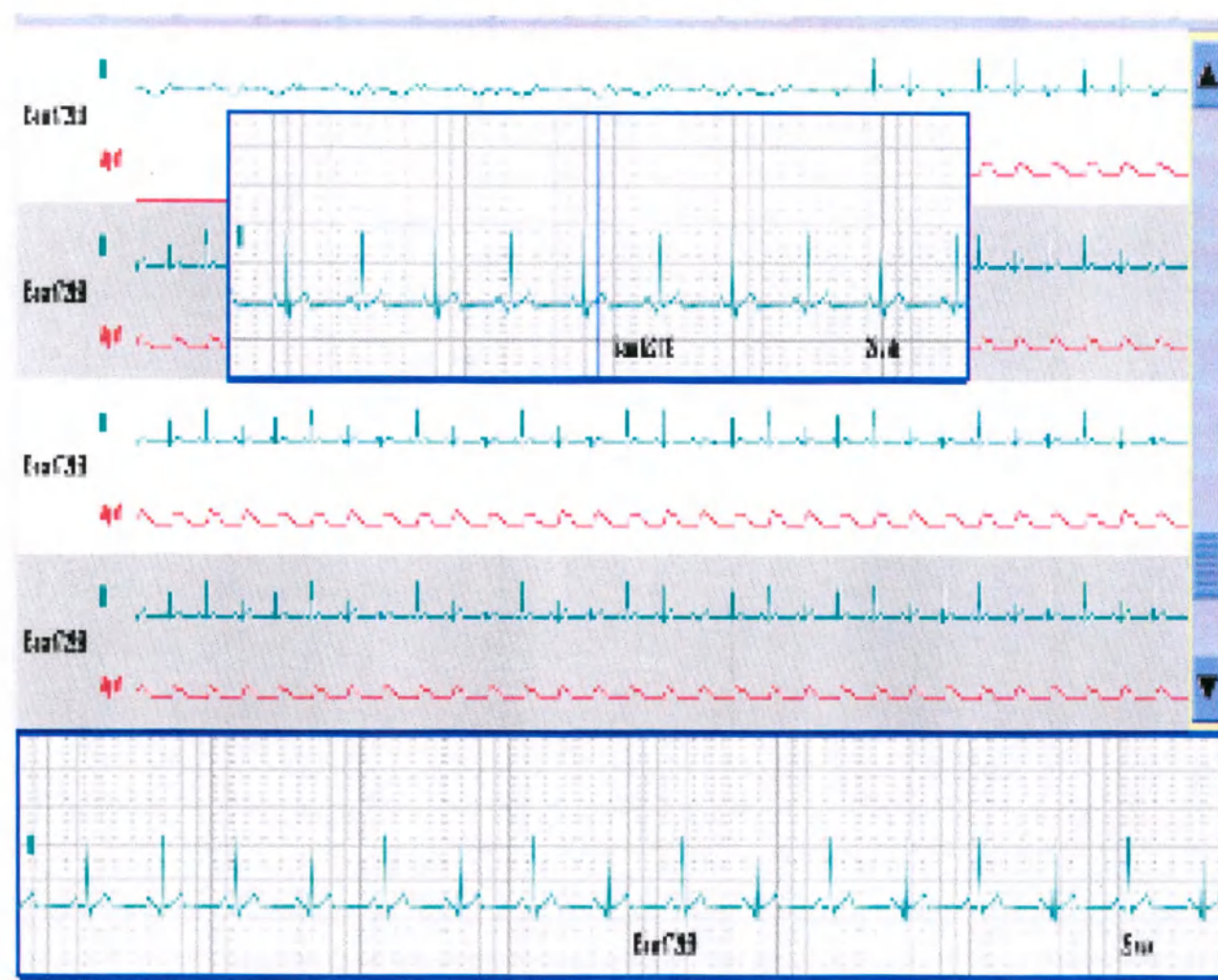
Центральная станция



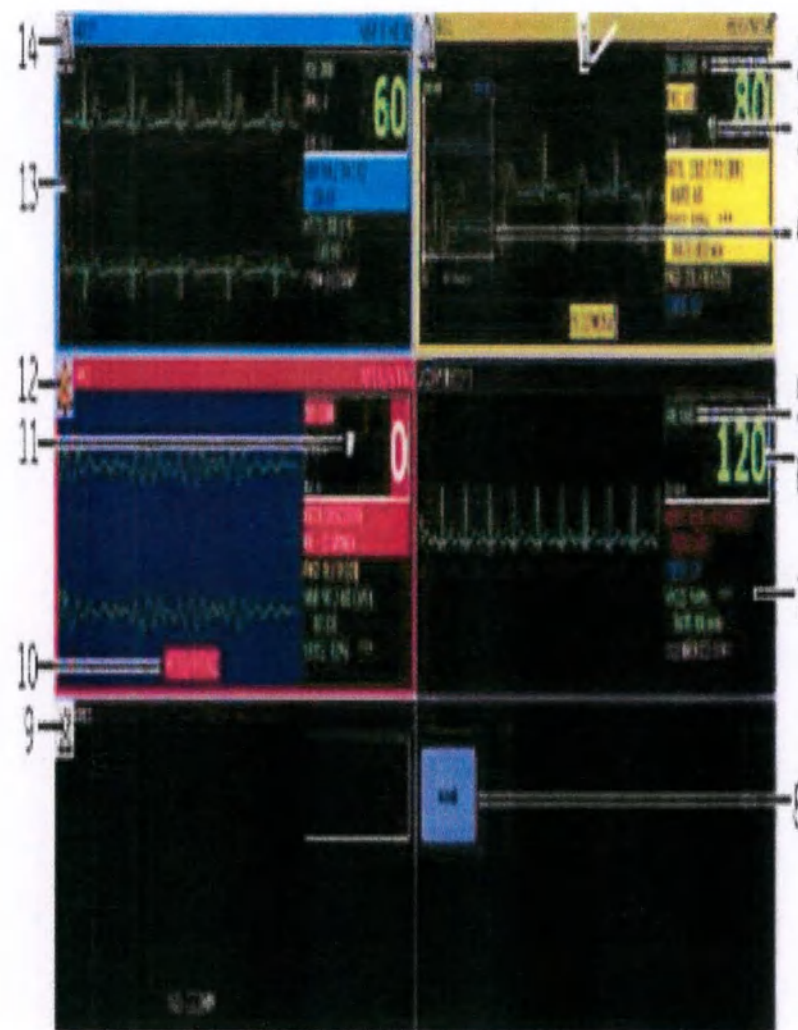
Центральная станция



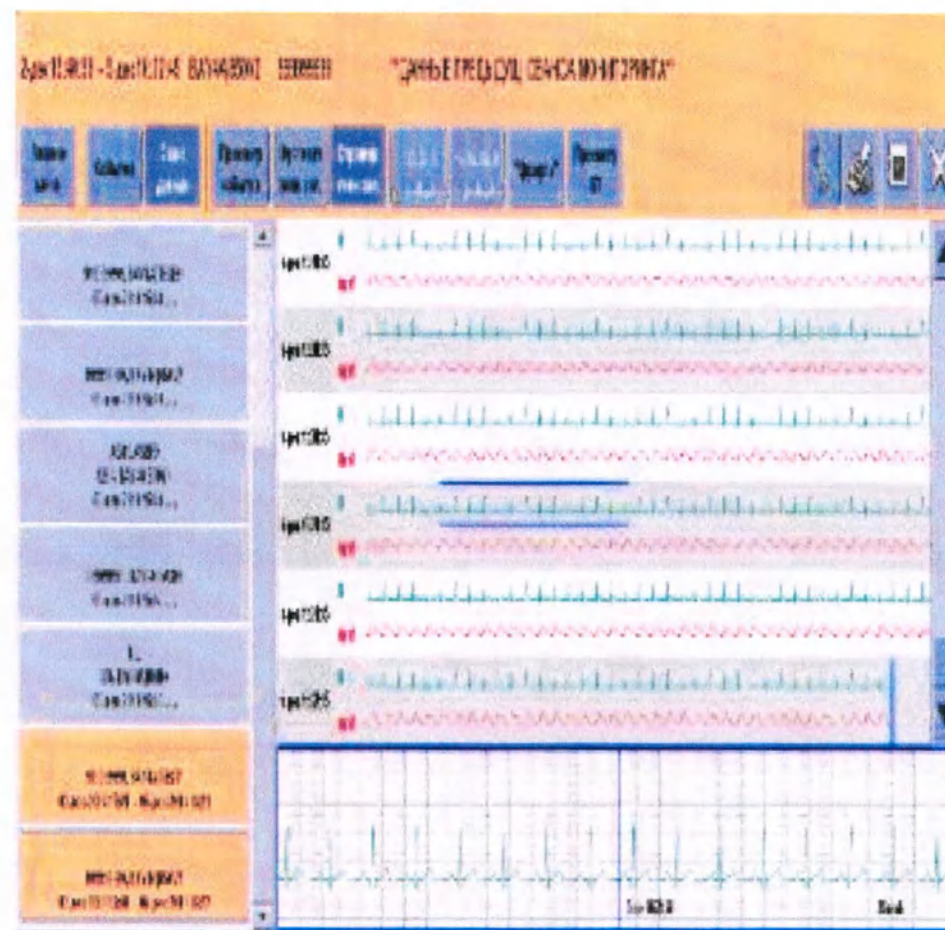
Дисплеи центральной станции



ПО центральной станции



ПО центральной станции



ПО центральной станции



Клавиатура



Мышь



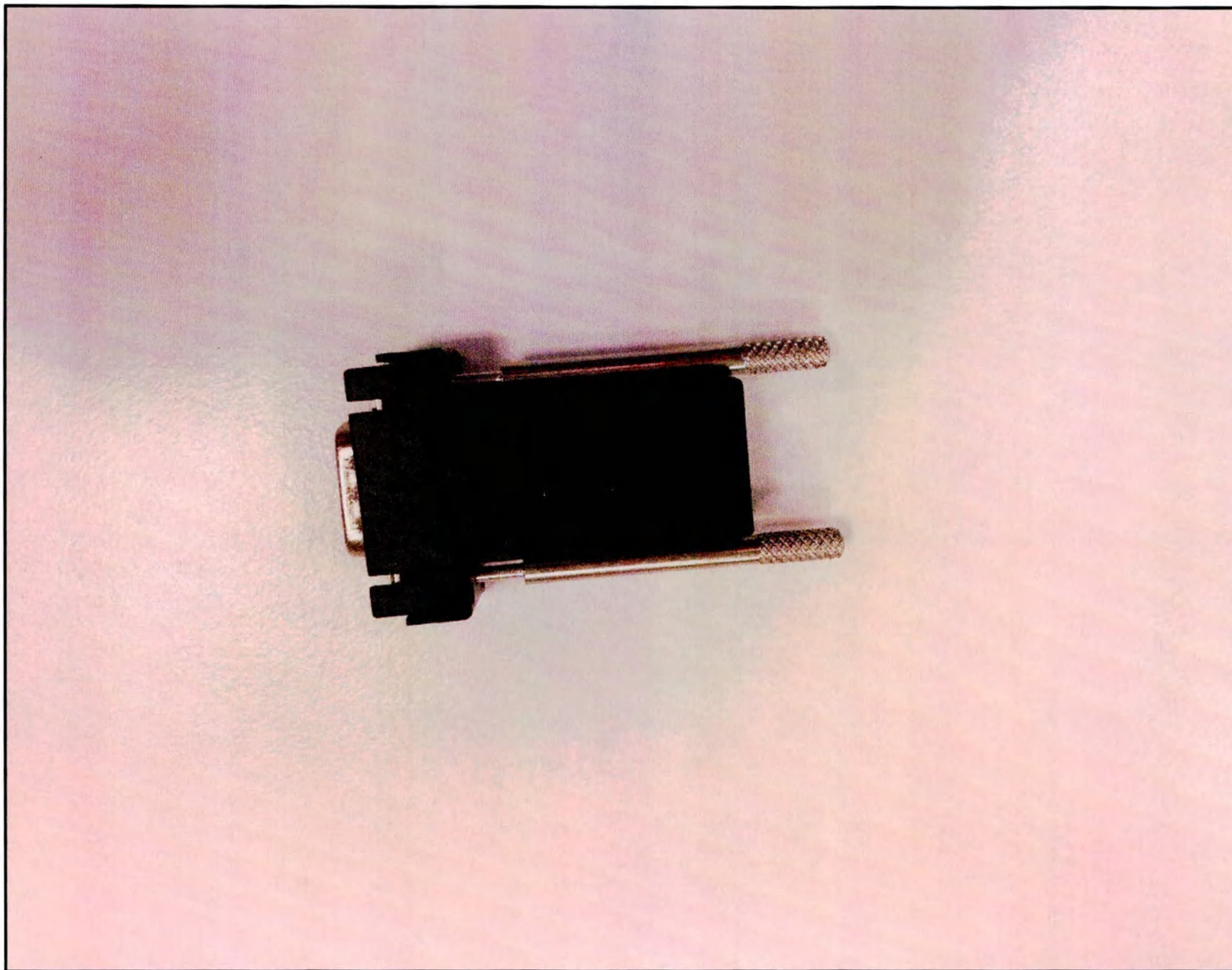
Источник бесперебойного питания



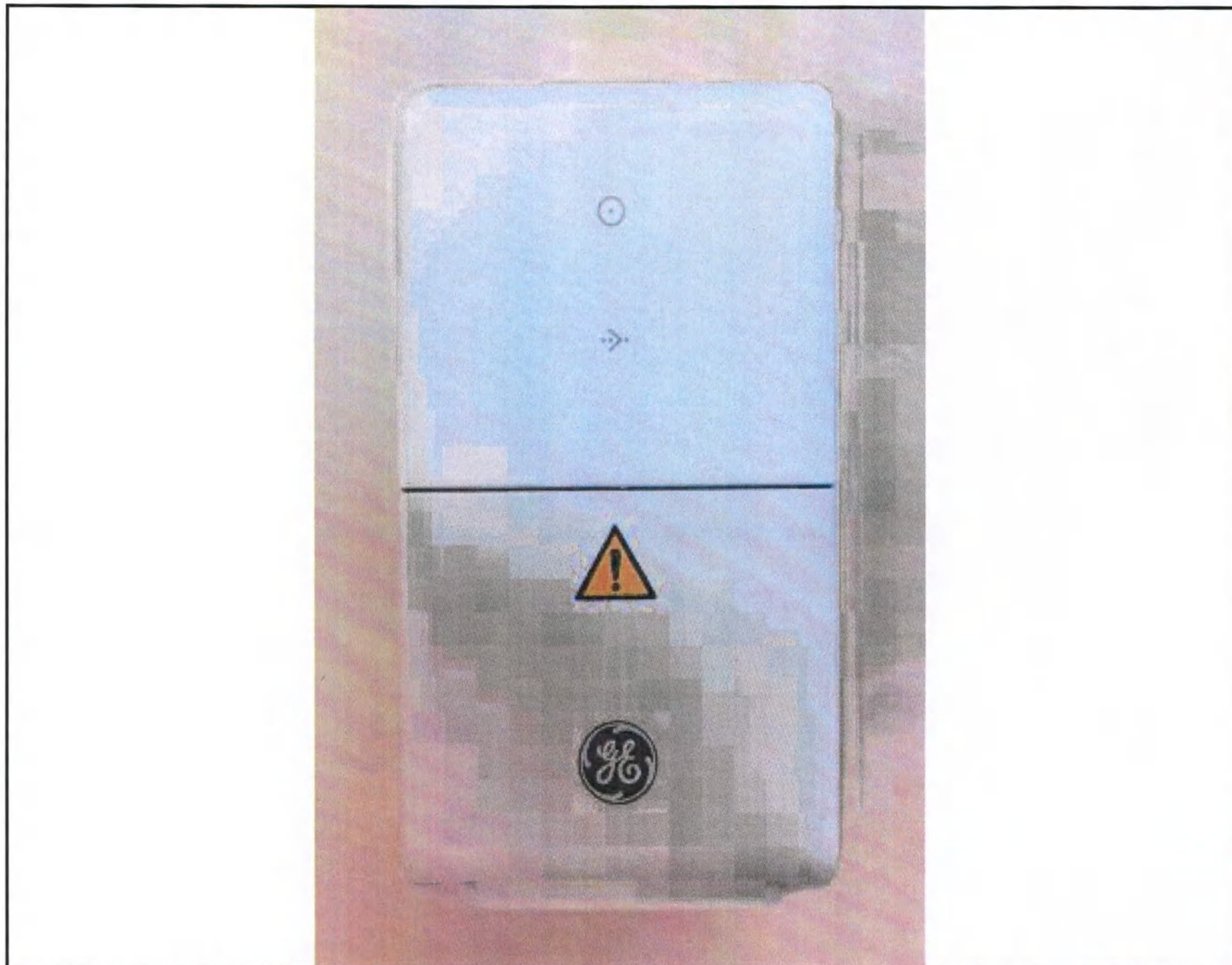
Источник бесперебойного питания



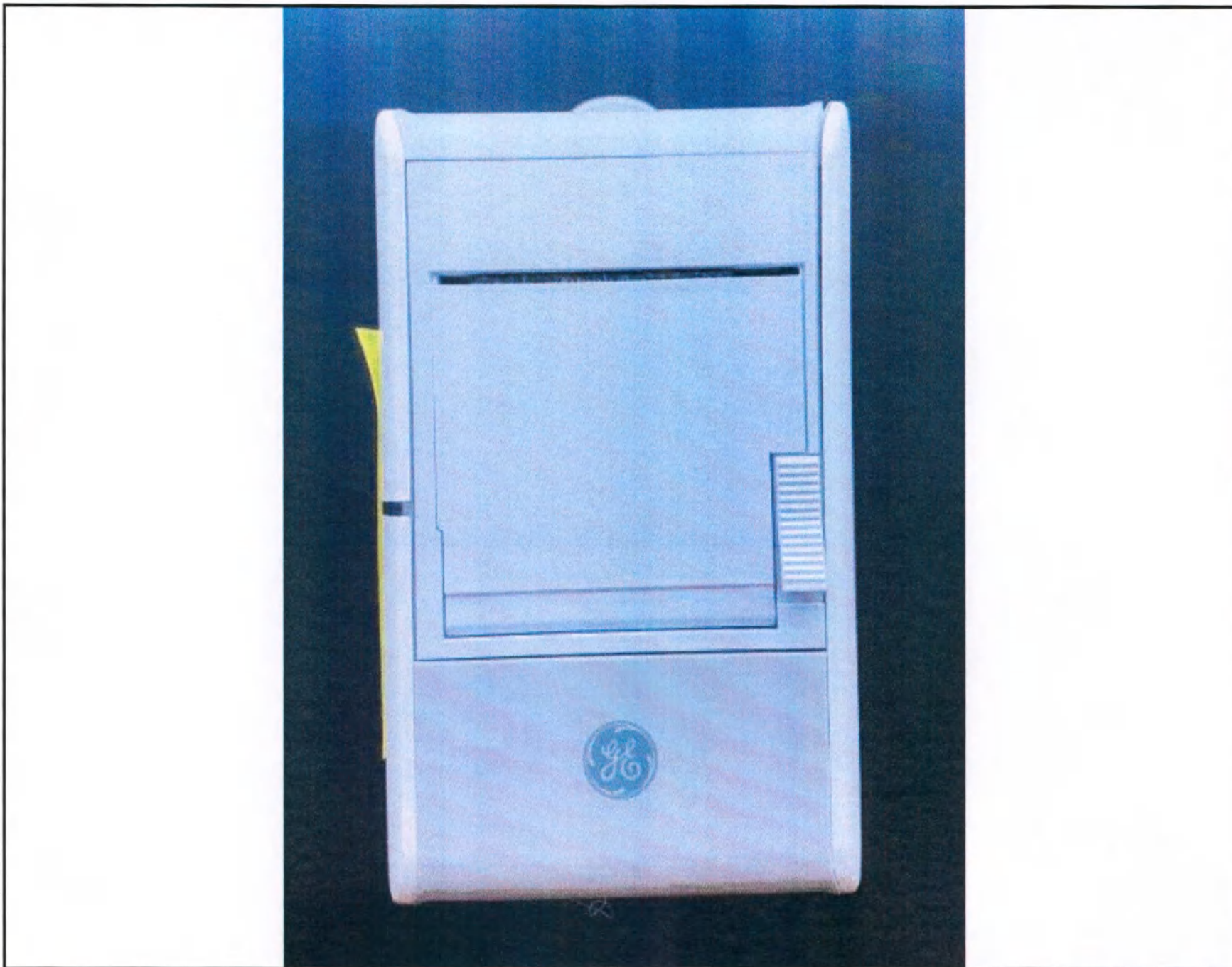
Устройство сопряжения сети Unity Network ID



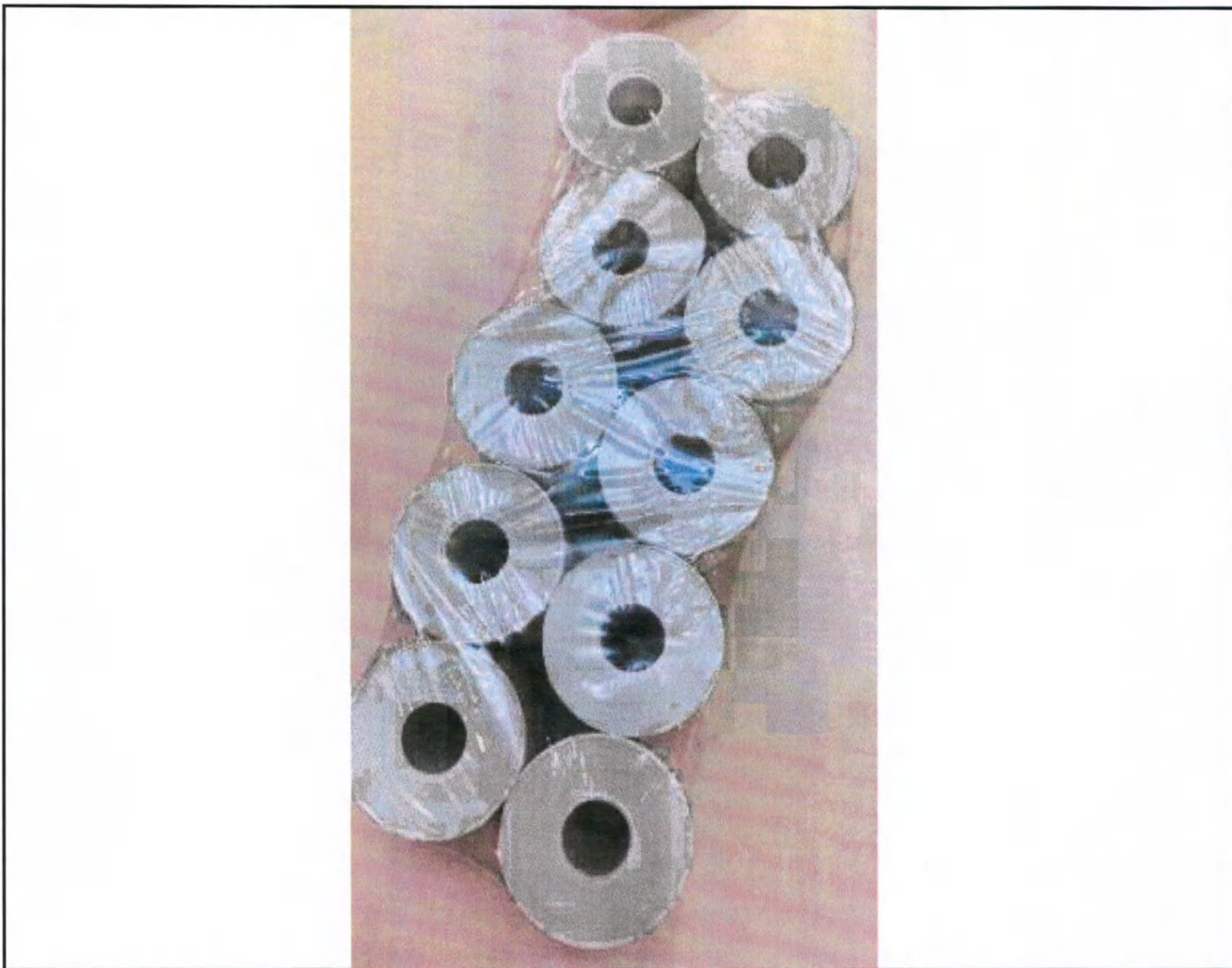
Идентификационные коммуникационные адаптеры устройства сопряжения сети



Устройство удаленных сигналов тревоги



Термопринтер



Термобумага

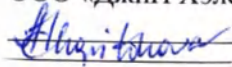


Термобумага

Всего прошито, пронумеровано,
(242) листов

Директор департамента
Регистрации и сертификации,
Россия и СНГ

ООО «ДжиИ Хэлскеа»



А.П. Харитонова

